

REMINGTON®

Gift Set - Clipper



HC5356

Thank you for buying your new Remington® product. Please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Warning – for additional protection the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask an electrician for advice.

- 1 This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and cable out of reach of children under 8 years.
- 2 An appliance should never be left unattended when plugged into a power outlet, except when charging.
- 3 Keep the power plug and cord away from heated surfaces.
- 4 Do not immerse the appliance in liquid; do not use it near water in a bath-tub, basin or other vessel; and don't use it outdoors.
- 5 Make sure the power plug and cord do not get wet.
- 6 Do not plug or unplug the appliance with wet hands.
- 7 Do not use the product with a damaged cord. A replacement can be obtained via our International Service Centres.
- 8 Do not twist or kink the cable, or wrap it round the appliance.
- 9 Store the product at a temperature between 15°C and 35°C.
- 10 Do not use attachments other than those we supply.
- 11 Always remember to turn on the groomer before you insert it into your nose or ear to avoid injury.
- 13 This appliance is not intended for commercial or salon use.
- 14 Suitable for cleaning under an open water tap. 



KEY FEATURES

- | | |
|------------------------------|-------------------------------|
| 1 On/off switch | 6 Charging indicator light |
| 2 Blade set | 7 Micro USB port |
| 3 2 attachment guide combs | 8 Micro USB cable (not shown) |
| 4 Quick wash release buttons | 9 Adaptor (not shown) |
| 5 Hair thinner mechanism | |

NOSE AND EAR TRIMER

- | |
|------------------------|
| 10 Detail trimmer |
| 11 On/off switch |
| 12 Battery compartment |



GETTING STARTED

✱ CHARGING YOUR APPLIANCE

- Before using your hairclipper for the first time, charge for 14-16 hours.
- Ensure the product is switched off.
- Connect the charging adaptor to the product and then to the mains. The charging indicator will illuminate.
- Charging display light will stay on after the battery is fully charged.
- If the product is not going to be used for an extended period time (2 – 3 months), unplug it from the mains and store.
- Fully recharge your hairclipper when you would like to use it again.
- To preserve the life of your batteries, let them run out every 6 months then recharge for 14-16 hours.

✱ CHARGING VIA STANDARD ELECTRICAL SOCKET

- Ensure the product is switched off.
- Connect the charging adaptor to the product and then to the mains.
- When charging the LED indicator will illuminate.
- Allow 14-16 hours for a complete charge.

✱ USB

- Connect your USB cable to the USB port on your power source.
- Connect the USB cable to your appliance.

✱ CORDED USE

- Connect the charging adaptor to the product then to the mains.
- When the cord is connected to the mains, a charging LED light is displayed on the hairclipper.

✱ CAUTION

- Extended mains only use will result in the reduction of the battery life.

✱ WARNING

- The appliance can not be operated in corded mode while connected to a PC via the USB port.

✱ CORDLESS USE

- When the unit is switched on and fully charged, the product can be used in cordless mode for 40 minutes.

✱ TRIMMER

✱ INSERTING BATTERIES

- Your appliance requires 1 'AA' alkaline battery .We recommend that you use VARTA® batteries.
- Make sure the product is turned off.
- Rotate the battery compartment cap approximately ¼ turn anti-clockwise then pull off.
- Insert 1 "AA" alkaline battery so that the (+) and (-) marks on the battery face the same mark in the battery compartment.
- Place cap back on unit using the alignment marks and rotate clockwise until the cap snaps into place.
- ✱ NOTE: Your trimmer will not work if the batteries are inserted incorrectly.

❗ INSTRUCTIONS FOR USE

✱ BEFORE STARTING THE CUT

- Inspect the clipper making sure that it is free from hair and dirt.
- Seat the person so that their head is approximately at your eye level.
- Before cutting, always comb the hair so it is tangle free and dry.

Comb Position	Short Comb	Long Comb
1	3mm	24mm
2	6mm	27mm
3	9mm	30mm
4	12mm	33mm
5	15mm	36mm
6	18mm	39mm
7	21mm	42mm

- ✱ Note: 1mm length is achieved without any combs.

✱ TO ATTACH A COMB

- Hold the comb with its teeth upward.
- Align the rails on comb with the slots on the clipper body, and slide the comb down.
- Slide it onto and along the clipper blade until the front of the comb firmly sits against the clipper blade.

✱ TO REMOVE THE COMB

- Press and hold the release button and holding the clipper with the blades facing away from you, firmly push the comb upward and away from the blades.
- Each comb attachment is marked accordingly on its outside middle surface (3-21 mm & 24-42 mm).

✱ INSTRUCTIONS FOR CUTTING HAIR

- For even cutting, allow the comb attachment/blade to cut its way through the hair. Do not force it through quickly. If you are cutting for the first time, start with the maximum comb attachment.

✱ STEP 1 – Nape of the neck

- Set the comb to 3mm or 6mm.
- Hold the clipper with the blade teeth pointing upwards. Begin starting at the centre of the head at the base of the neck.
- Slowly lift the clipper, working upwards and outwards through the hair, trimming just a little at a time.

✱ STEP 2 – Back of the head

- With the comb set at 12mm or 18mm, cut the hair at the back of the head.

✱ STEP 3 – Side of the head

- Set the comb to 3mm or 6mm, trim sideburns. Then change the setting to 9mm and continue to cut the top of the head.

✱ STEP 4 – Top of the head

- Use the longer length comb attachment and set it to 24mm or 27mm then cut hair on top of the head against the direction in which the hair normally grows.
- For longer hair on top, use the longer length comb attachment (24 – 42mm) to achieve the desired style.
- Always work from the back of the head.

✱ STEP 5 – The finishing touches

- Use the clipper without an attachment comb for close trimming around the base and sides of the neck.
- To produce a clean straight line at the sideburns, reverse the hair clipper.
- Place the reversed clipper at right angles to the head, tips of the blades lightly touching the skin and then work downwards.

★ SHORT TAPERED STYLES – “FLAT TOPS” & SHORT CUTS

- Starting with the longest guide comb attached (24-42mm), cut from the back of the neck to the crown. Hold the guide comb flat against the head and slowly move the clipper through the hair.
- Use the same procedure from the lower side to the upper side of the head. Then cut the hair against the direction in which it grows and level with the sides.
- To give a “flat top” look, the hair on top of the head must be cut over the top of a flat comb.
- Use a closer guide comb to taper the hair down to the neckline as desired.

★ HAIR TEXTURE MECHANISM

- Simply adjust the hair texture mechanism by sliding the button at the top of the hair clipper.
- Blending different length areas. Select the proper length guard to blend. Slide out the hair texture mechanism (guard) which allows you to blend / thin out the area.
- Textured cut – Slide out the hair texture mechanism (guard) to give an all over textured cut.

★ TRIMMER

- To turn on, twist the battery cover to the right.

★ TO DEFINE THE BEARD/MOUSTACHE LINE

- Hold the trimmer with the trimmer blade facing you.
- Start with edge of beard/moustache line and gently lower the trimmer blade onto your skin. Use motions towards edge of beard/moustache line to trim to desired locations in facial area and away from beard in neck area.

★ TRIMMING EDGE OF SIDEBURNS

- Hold the trimmer with the trimmer blade facing you.
- Start with edge of sideburn, and with the trimmer blades resting lightly against your skin, use motions towards edge of sideburn line to trim the desired locations in facial area.
- To switch off, twist the battery cover to the left aligning the body of the trimmer.

👁 CARE FOR YOUR HAIRCLIPPER

- Your clipper is fitted with high quality blades.

- To ensure long lasting performance of your clipper, clean the blades and unit regularly.
- Always keep the attachment guide comb on the trimmer blade.

✱ AFTER EACH USE

- Ensure the appliance is switched off and unplugged from the mains before cleaning.
- Brush the accumulated hair from the blades. Do not submerge the clipper in water.
- To clean the unit, wipe with a damp cloth and dry immediately.

✱ WASHABLE CLEANING

- The QUICK WASH SYSTEM is designed to maximise the efficiency of washable cleaning.
- Click the buttons located on the sides of the hair clipper head; the blades will slide out and the blade set can be easily cleaned under the tap.
- Once the blades are cleaned the blades are locked into place by pushing the blade set towards the hair clipper head and will snap into place.
- Do not run the entire unit under the tap, only the blade set is meant to be submerged in water.
- Suitable for cleaning under an open water tap. 

✱ Note: Ensure the clipper is turned off when cleaning.

✱ EVERY SIX MONTHS

- At regular intervals the blade set should be removed and cleaned.
- Remove the 2 screws retaining the fixed blade with a screwdriver. Do not remove blade set.
- Brush out hairs from between the blades with soft cleaning brush. Do not remove the lubricating grease from the blades. It is not necessary to remove the small moving blade from the unit.
- If the moving blade has been removed this can be re-fitted by slotting the blade holder over the pin in the centre of the interior product head. The groove on the blade, just below the teeth, rests on a metal plate at the opposite side to the screw holes. The fixed blade is fitted with the raised profile pointing outwards and fixed with the 2 screws.
- If the blades are not correctly aligned, cutting efficiency will be impaired.
- Place a few drops of cutter or sewing machine oil onto the blades. Wipe off excess oil.

CARE FOR YOUR TRIMMER

- Care for your appliance to ensure a long lasting performance.
- The easiest and most hygienic way to clean the appliance is by rinsing the appliance head after use with warm water.
- Keep the switch in the "off" position when not in use.

AFTER EACH USE

- Rinse the accumulated hair from the cutters and shake of excess water.
- To clean the unit, wipe with a damp cloth and dry immediately.
- This product is suitable for use in the shower and for cleaning under water.

CLEANING

- Only the attachment guide combs and trimmer blade may be removed from the product for cleaning.
- Cleaning should be done with a soft brush.
- Suitable for cleaning under an open water tap. 
- Do not use harsh or corrosive cleaners on the units or their cutters.

BATTERY REMOVAL

- The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.
- The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.
- Ensure that the clipper is discharged of all power and disconnected from the mains
- Lift or pry the USB port cover plate on the bottom of the clipper.
- Lift or pry the deco plate on the lower portion of the clipper and unscrew 1 screw located on the back housing of the clipper.
- Lift or pry the clipper halves apart, exposing the battery chamber.
- Lift or pry the USB connector and lift or pry the cover plate on the bottom of the battery chamber.
- Remove the battery and printed circuit board assembly from the battery chamber.
- Cut the tabs on both ends of the battery and remove it from the printed circuit board.
- The battery is to be disposed of safely.



ENVIRONMENTAL PROTECTION

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.



Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf dieses Remington® Produkts entschieden haben.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie auf. Entfernen Sie die Verpackung vor dem Gebrauch vollständig.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

WARNUNG – ZUR VERMEIDUNG DER GEFAHR VON VERBRENNUNGEN, STROMSCHLÄGEN, FEUER ODER VERLETZUNGEN AN PERSONEN:

Dieses Gerät ist für die Nutzung von Kindern ab 8 Jahren und älter sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, wenn ihnen die Handhabung erklärt wurde/ sie dabei beaufsichtigt werden und ihnen die damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

- 2 Lassen Sie das an das Stromnetz angeschlossene Gerät auf keinen Fall unbeaufsichtigt, ausgenommen, wenn es gerade aufgeladen wird.
- 3 Bringen Sie den Netzstecker und das Netzkabel nicht mit beheizten Oberflächen in Berührung.
- 4 Tauchen Sie das Gerät nicht in Flüssigkeiten. Verwenden Sie es nicht in der Nähe einer Badewanne, einem Behälter oder anderen Gefäßen, die Wasser enthalten, und verwenden Sie es nicht im Freien. 
- 5 Achten Sie darauf, dass der Netzstecker und das Netzkabel nicht nass werden.
- 6 Schließen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen an das Stromnetz an bzw. trennen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen vom Stromnetz.
- 7 Um eine mögliche Gefährdung auszuschließen, sollte das Gerät nicht genutzt werden wenn das Kabel Beschädigungen aufweist. Ersatz kann durch das Service Center / Kundendienst zur Verfügung gestellt werden.
- 8 Achten Sie darauf, dass Sie das Kabel nicht knicken oder verdrehen. Wickeln Sie es auch nicht um das Gerät.
- 9 Verwenden und bewahren Sie das Gerät zwischen 15 °C und 35 °C auf.
- 10 Verwenden Sie nur das von uns zur Verfügung gestellte Zubehör.
- 11 Um Verletzungen zu vermeiden, schalten Sie das Gerät vor dem Einführen in die Nase oder in das Ohr immer zuerst ein.
- 12 Dieses Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung geeignet.
- 13 Dieses Gerät ist für eine Reinigung unter dem Wasserhahn geeignet. 

HAUPTMERKMALE

- 1 Ein- / Ausschalter
- 2 Klingenblock
- 3 2 Kammaufsätze
- 4 Entriegelungstaste zur Schnellreinigung
- 5 Funktion "Ausdünnen der Haare"
- 6 Ladekontrollanzeige
- 7 Mikro-USB Anschluss
- 8 Mikro-USB Kabel
- 9 Adapter

Nasen- und Ohrenhaarschneider

- 10 Detail- / Langhaarschneider
- 11 Ein- / Ausschalter
- 12 Batteriefach

VORBEREITUNGEN

LADEN DES GERÄTS

- Bevor Sie Ihren Haarschneider das erste Mal in Betrieb nehmen, laden Sie das Gerät für 14-16 Stunden auf.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- Schließen Sie den Ladeadapter zuerst an das Gerät und anschließend an das Stromnetz an. Die Ladekontrollanzeige leuchtet auf.
- Die Ladekontrollanzeige leuchtet auch dann noch, wenn der Akku vollständig aufgeladen ist.
- Sollten Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum (2-3 Monate) nicht verwenden, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und verstauen Sie es.
- Wenn Sie Ihren Haarschneider wieder verwenden möchten, laden Sie ihn vollständig auf.
- Um die Lebensdauer Ihres Akkus zu verlängern, lassen Sie diesen alle sechs Monate vollständig entladen, um ihn dann 14-16 Stunden wieder vollständig aufzuladen.

AUFLADEN ÜBER STECKDOSE

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist.

- Schließen Sie den Ladeadapter an das Gerät und anschließend an das Stromnetz an.
- Während des Ladevorgangs leuchtet die LED-Ladekontrollanzeige auf.
- Eine vollständige Ladung dauert 14-16 Stunden.

★ USB

- Schließen Sie Ihr USB-Kabel am USB-Port Ihrer Stromquelle an.
- Verbinden Sie nun das USB-Kabel mit Ihrem Gerät.

★ NETZBETRIEB

- Schließen Sie den Ladeadapter an das Gerät und anschließend an das Stromnetz an.
- Wenn das Netzkabel an das Stromnetz angeschlossen ist, leuchtet die LED-Ladekontrollanzeige.

★ ACHTUNG

- Ein häufiger Einsatz des Geräts im Netzbetrieb führt zu einer Verkürzung der Akkulaufzeit.

★ WARNHINWEIS

- Der Haarschneider kann nicht im Netzbetrieb verwendet werden, wenn das Gerät über den USB-Anschluss mit einem PC verbunden ist.

★ AKKUBETRIEB

- Wenn das Gerät eingeschaltet und vollständig geladen ist, liegt die kabellose Betriebsdauer bei bis zu 40 Minuten.

★ TRIMMER

★ BATTERIEN EINLEGEN

- Ihr Trimmer wird mit einer AA-Alkali-Batterie betrieben. Wir empfehlen Ihnen, VARTA®-Batterien zu verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet ist.
- Drehen Sie den Deckel des Batteriefachs um etwa 1/4-Drehung gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie ihn dann ab.
- Legen Sie 1 AA-Alkali-Batterie so ein, dass die (+)- und (-)-Symbole auf der Batterie mit den Zeichen im Batteriefach übereinstimmen.
- Setzen Sie den Deckel mithilfe der Ausrichtungsmarkierungen auf dem Gerät wieder auf, und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, bis er einrastet.
- ★ Hinweis: Ihr Trimmer funktioniert nicht, wenn die Batterie falsch eingelegt ist.

BEDIENUNGSANLEITUNG

Vor dem Schneiden

- Überprüfen Sie den Haarschneider, achten Sie darauf, dass er frei von Haaren und Schmutz ist.
- Lassen Sie die andere Person hinsetzen, damit sich ihr Haar etwa in Ihrer Augenhöhe befindet.
- Kämmen Sie das Haar vor dem Schneiden immer durch und beseitigen Sie Knoten und verhedderte Stellen.

Kammposition	Aufsteckkamm (kurz)	Aufsteckkamm (lang)
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

-  Verwenden Sie für eine gewünschte Haarlänge von 1 mm den Haarschneider ohne Kammaufsatz.

EINEN KAMMAUFSATZ BEFESTIGEN

- Halten Sie den Kammaufsatz mit den Zinken nach oben.
- Führen Sie die Schienen am Aufsatz in die an beiden Seiten des Haarschneiders befindlichen Schlitze ein. Drücken Sie den Aufsatz anschließend nach unten, bis er fest auf dem Gerät sitzt.
- Schieben Sie ihn auf die Klinge und lassen Sie ihn daran entlang gleiten, bis die Vorderseite des Kammaufsatzes fest auf der Klinge sitzt.

ENTFERNEN DES KAMMAUFSATZES

- Halten Sie die Freigabetaste gedrückt und schieben Sie den Kammaufsatz mit Druck nach oben und weg von der Klingeneinheit. Halten Sie den Haarschneider so, dass die Klingeneinheit von Ihnen abgewandt ist.

- Die entsprechenden Schnittlängen sind auf jedem Kammaufsatz außen in der Mitte angegeben (3-21 mm & 24-42 mm).

★ ANLEITUNG ZUM HAARESCHNEIDEN

- Sie erhalten ein gleichmäßiges Ergebnis, wenn Sie dem Kammaufsatz/ den Klingen erlauben, sich ihren Weg durch das Haar zu bahnen. Nicht mit Gewalt zu schnell nach vorne schieben. Wenn Sie das erste Mal Haare schneiden, sollten Sie mit dem langen Kammaufsatz beginnen.

★ 1. SCHRITT - Nackenbereich

- Stellen Sie den Aufsteckkamm auf 3 mm oder 6 mm ein.
- Halten Sie den Haarschneider mit den Zinken nach oben gerichtet.
- Beginnen Sie in der Mitte des Kopfs am Nackenansatz.
- Lassen Sie den Haarschneider langsam durch das Haar gleiten, arbeiten
- Sie sich nach oben und zu den Seiten vor und schneiden Sie langsam kleine Haarpartien.

★ 2. SCHRITT - Hinterkopf

- Mit der Einstellung von 12mm oder 18mm Länge schneiden Sie die Haare am Hinterkopf.

★ 3. SCHRITT – Seiten/Koteletten

- Stellen Sie den Aufsteckkamm auf eine Länge von 3 mm oder 6 mm ein und trimmen Sie die Koteletten. Verwenden Sie anschließend den 9 mm Aufsteckkamm für längeres Haar und schneiden Sie die Haare der oberen Kopfpartie.

★ 4. SCHRITT - Oberkopf

- Verwenden Sie den Kammaufsatz für längere Haarlängen und stellen Sie ihn auf 24 mm oder 27 mm ein. Schneiden Sie dann das Haar am Oberkopf entgegen der Haarwuchsrichtung.
- Für längeres Haar am Oberkopf verwenden Sie den Kammaufsatz für längere Haarlängen (24 – 42 mm), um das gewünschte Styling zu erzielen.
- Beginnen Sie immer am Hinterkopf zu schneiden.

★ 5. SCHRITT - Der letzte Schliff

- Verwenden Sie den Haarschneider für ein präzises Trimmen der Nackenlinie ohne Aufsatz.
- Um die Koteletten gerade abzuschneiden, drehen Sie den Haarschneider um. Setzen Sie den umgedrehten Haarschneider im rechten Winkel vorsichtig auf die Haut und führen Sie ihn dann nach unten.

✱ BÜRSTEN- & KURZHAARSCHNITTE

- Beginnen Sie mit dem längsten Aufsatz (24-42mm) und schneiden Sie das Haar ausgehend vom unteren Nacken bis zum Scheitel. Halten Sie den Kammaufsatz flach am Kopf und bewegen Sie den Haarschneider wie abgebildet langsam durch das Haar.
- Verfahren Sie in derselben Weise von der unteren Seite bis zur oberen Seite des Kopfes. Anschließend das Haar gegen die Wuchsrichtung schneiden und an die Seiten angleichen.
- Für einen Bürstenschnitt muss das Haar am Oberkopf über dem Rand eines flachen Kamms geschnitten werden.
- Mit einem kleineren Kammaufsatz können Sie das Haar nach Wunsch stufig zum Nacken hin verlaufend schneiden.

✱ HAARSTRUKTURFUNKTION

- Nutzen Sie die Haarstrukturfunktion, indem Sie den Schalter oben am Haarschneider hoch schieben.
- Übergänge zwischen verschiedenen Längen: Wählen Sie den Aufsatz mit der richtigen Länge für den Übergang aus. Nutzen Sie die Haarstrukturfunktion, um den Bereich abzustufen bzw. auszdünnen. Strukturiert Schnitt - Schieben Sie die Haarstruktur-Schiene heraus, um den gesamten Schnitt abzustufen.

✱ Trimmer

- Drehen Sie die Batterieabdeckung nach rechts, um das Gerät einzuschalten.

✱ BART-/SCHNURRBARTKANTE TRIMMEN

- Halten Sie das Gerät so, dass die Klinge zu Ihnen zeigt.
- Starten Sie am Rand der Bart-/Schnurrbartlinie und senken die Schnittklinge vorsichtig auf Ihre Haut. Bewegen Sie das Gerät in Richtung der Bart-/Schnurrbartkante, um die gewünschten Bereiche im Gesicht zu trimmen und gehen Sie anschließend vom Bart zum Nackenbereich.

✱ KOTELETTEN TRIMMEN

- Halten Sie das Gerät so, dass die Klinge Ihnen zugewandt ist.
- Beginnen Sie am Rand der Koteletten und drücken Sie die Schnittklingen leicht gegen Ihre Haut. Führen Sie Bewegungen hin zum Rand der Kotelettenlinie aus, um die gewünschten Gesichtspartien zu trimmen.
- Um das Gerät auszuschalten, drehen Sie die Batterieabdeckung nach links und bringen Sie sie in eine Linie mit dem Gehäuse des Geräts.

 PFLEGE IHRES HAARSCHNEIDERS:

- Ihr Haarschneider ist mit hochwertigen Klingen ausgestattet.
- Eine regelmäßige Reinigung der Klingen und des Haarschneiders ermöglicht eine lang anhaltende Leistungsfähigkeit.
- Achten Sie darauf, dass der Kammaufsatz immer auf der Schnittklinge sitzt.

★ NACH JEDER ANWENDUNG

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vor der Reinigung ausgeschaltet und nicht am Strom angeschlossen ist.
- Bürsten Sie die anhaftenden Haare von den Klingen. Tauchen Sie den Haarschneider nicht in Wasser.
- Zum Reinigen das Gerät mit einem feuchten Tuch abwischen und sofort abtrocknen.

★ NASSREINIGUNG

- Das QUICK WASH SYSTEM ist darauf ausgelegt, die Effizienz der Nassreinigung zu optimieren.
- Drücken Sie die Tasten an den Seiten des Haarschneiderkopfes: Durch das Ausfahren der Klingen wird eine einfache Reinigung der Klingeneinheit unter laufendem Wasser ermöglicht.
- Die gereinigten Klingen können ganz einfach durch Andrücken der Klingeneinheit wieder in die ursprüngliche Position geschoben werden.
- Wenn die Klingeneinheit richtig im Haarschneider sitzt, rastet sie ein.
- Halten Sie nicht das komplette Gerät unter das laufende Wasser, nur die Klingeneinheit darf abgespült werden.
- Dieses Gerät ist für eine Reinigung unter dem Wasserhahn geeignet.
- ★ Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass der Haarschneider während der Reinigung ausgeschaltet ist.

★ ALLE SECHS MONATE

- Die Klingen sollten in regelmäßigen Abständen entfernt und gereinigt werden.
- Entfernen Sie die 2 Schrauben, welche die Klinge halten, mit einem Schraubenzieher. Den Klingenblock nicht entfernen.
- Bürsten Sie die Haarreste zwischen den Klingen mit einer weichen Reinigungsbürste aus. Entfernen Sie auf keinen Fall das Öl von den Klingen.
- Es ist nicht nötig, die kleine bewegliche Klinge aus dem Gerät zu entfernen. Falls die bewegliche Klinge entfernt wurde, kann sie wieder befestigt werden, indem die Klingenthalterung auf den Stift in der Mitte im Inneren

des Scherkopfs gesetzt wird. Die Rille auf der Klinge, direkt unterhalb der Zacken, befindet sich auf einer Metallplatte gegenüber den Schraublöchern. Die feste Klinge wird mit dem erhabenen Profil nach außen weisend eingesetzt und mit zwei Schrauben fixiert.

- Sind die Klingen nicht korrekt ausgerichtet, wird dadurch die Schnittwirkung beeinträchtigt.
- Geben Sie ein paar Tropfen Schmiermittel oder Nähmaschinenöl auf die Klingen. Wischen Sie überschüssiges Öl ab.

PFLEGE IHRES TRIMMERS

- Pflegen Sie Ihr Gerät, um lange Freude damit zu haben.
- Der einfachste und hygienischste Weg zur Reinigung des Geräts ist, das Gerät nach dem Gebrauch mit warmem Wasser abzuspülen.
- Achten Sie darauf, dass der Schalter auf "OFF" steht, wenn das Gerät nicht in Verwendung ist.

✱ NACH JEDEM GEBRAUCH

- Spülen Sie die Haarreste von den Klingen und schütteln Sie überschüssiges Wasser ab.
- Zum Reinigen das Gerät mit einem feuchten Tuch abwischen und sofort abtrocknen.
- Dieses Gerät kann unter der Dusche verwendet und unter Wasser gereinigt werden.

✱ REINIGUNG

- Nur die Kammaufsätze und die Klinge können zur Reinigung vom Gerät entfernt werden.
- Die Reinigung sollte nur mit einer weichen Reinigungsbürste erfolgen.
- Dieses Gerät ist für eine Reinigung unter dem Wasserhahn geeignet.
- Verwenden Sie niemals aggressive oder korrosive Reinigungsmittel auf dem Gerät oder den Klingen.

AKKU ENTFERNEN

- Der Akku muss vor der Entsorgung des Geräts aus dem Gerät entfernt werden.
- Das Gerät muss vom Stromnetz getrennt sein, wenn der Akku entfernt wird.
- Achten Sie darauf, dass der Haarschneider vollständig entladen und vom Stromnetz getrennt ist.

- Entfernen Sie die Abdeckung vom USB-Anschluss, der sich an der Unterseite des Geräts befindet.
- Entfernen Sie die Abdeckung am Griff des Geräts und lösen Sie die 1 Schraube, die sich an der Rückseite des Geräts befindet.
- Nehmen Sie die Apparthälften auseinander, um das Akkufach zu öffnen.
- Entfernen Sie den USB-Stecker und anschließend die Abdeckung an der Unterseite des Akkufachs.
- Nehmen Sie Akku- und Platinenblock aus dem Akkufach.
- Trennen Sie den Akku an beiden Seiten und nehmen Sie ihn von der Platine ab.
- Der Akku muss vorschriftsmäßig entsorgt werden.



UMWELTSCHUTZ

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.



Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

WAARSCHUWING - OM HET RISICO OP BRANDWONDEN, ELEKTROCUTIE, BRAND OF PERSOONLIJK LETSEL TE VERMINDEREN:

- 1 Dit apparaat mag alleen gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met mindere fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan/ instructies hebben ontvangen en de gevaren begrijpen die van toepassing zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen uitgevoerd worden tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen onder de 8 jaar.
- 2 Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer deze op het stopcontact is aangesloten, behalve wanneer het apparaat aan het opladen is.
- 3 Houd het snoer en de stekker uit de buurt van warmtebronnen.
- 4 Dompel het apparaat niet onder in vloeistoffen, gebruik het niet in de buurt van water (bv. badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs die water of andere vloeistoffen bevatten) en gebruik het niet in de buitenlucht. 
- 5 Zorg ervoor dat het snoer en de stekker niet nat worden.
- 6 Zorg ervoor dat uw handen droog zijn wanneer u de stekker in het stopcontact steekt of deze eruit haalt.
- 7 Gebruik het apparaat niet wanneer het snoer beschadigd is. Vervangende onderdelen zijn verkrijgbaar via ons internationale Service Center.
- 8 Zorg ervoor dat het snoer niet gedraaid of beschadigd is. Wikkel het snoer niet om het apparaat.
- 9 Berg het apparaat op bij een temperatuur tussen 15°C en 35°C.
- 10 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken anders dan die door Remington® zijn/worden geleverd.
- 11 Vergeet niet om het apparaat aan te zetten, voordat u deze in uw neus of oor gebruikt om verwondingen te voorkomen.
- 12 Dit apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik of gebruik in een salon.
- 13 Dit apparaat is geschikt voor reiniging onder stromend water. 

BELANGRIJKSTE KENMERKEN

- 1 Aan/uit schakelaar
- 2 Meseenheid
- 3 2 opzetkammen
- 4 Ontgrendelknop voor Quick Wash (snelle reiniging)
- 5 Mechanisme voor het uitdunnen van het haar
- 6 Oplaadindicator
- 7 Micro USB-poort
- 8 Micro USB-kabel
- 9 Adapter

Neus- en oorhaartrimmer

- 10 Detailtrimmer
- 11 Aan/uit schakelaar
- 12 Batterijvakje

OM TE BEGINNEN

UW APPARAAT OPLADEN

- Voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt, moet u het apparaat ongeveer 14-16 uur opladen.
- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld.
- Sluit de adapter aan op het apparaat en steek de stekker in het stopcontact. De oplaadindicator zal oplichten.
- De oplaadindicator zal blijvend oplichten, nadat de batterij volledig is opgeladen.
- Wanneer u het apparaat gedurende een langere periode (2 - 3 maanden) niet gaat gebruiken, haalt u de stekker uit het stopcontact en bergt u het apparaat op.
- Laad het apparaat volledig op voor u deze weer gaat gebruiken.
- Om de levensduur van uw batterijen te verlengen, dienen deze iedere 6 maanden geheel ontladen te worden. Laad ze vervolgens gedurende 14-16 uur weer volledig op.

OPLADEN VIA HET STOPCONTACT

- Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld.
- Sluit de oplaadadapter op het apparaat aan en steek vervolgens de stekker in het stopcontact.

- Tijdens het opladen licht de LED-indicator op.
- Het apparaat zal zich in 14-16 uur volledig opladen.

✱ USB

- Sluit de USB-kabel aan op de USB-poort van de energiebron.
- Sluit de USB-kabel aan op uw apparaat.

✱ GEBRUIK OP NETVOEDING

- Sluit de oplaadadapter op het apparaat aan en steek vervolgens de stekker in het stopcontact.
- Wanneer de stekker in het stopcontact zit, verschijnt er een LED-oplaadindicator op het apparaat.

✱ WAARSCHUWING

- Langdurig gebruik op netvoeding zal de levensduur van de batterij verkorten.

✱ WAARSCHUWING

- Het apparaat kan niet gebruikt worden terwijl deze op een USB-poort van een computer is aangesloten.

✱ SNOERLOOS GEBRUIK

- Wanneer het apparaat aanstaat en volledig is opgeladen, kan het apparaat tot 40 minuten snoerloos gebruikt worden.

✱ Trimmer

✱ DE BATTERIJEN PLAATSEN

- Uw trimmer heeft 1 'AA'-alkalinebatterij nodig. We raden het gebruik van VARTA®-batterijen aan.
- Controleer of het apparaat uit staat.
- Draai het deksel van het batterijvak ongeveer 1/4 slag naar links en verwijder het deksel.
- Plaats 1 'AA'-alkalinebatterij zodanig dat de tekens (+) en (-) op de batterij overeenkomen met die in het batterijvak.
- Plaats het deksel weer terug met behulp van de uitlijningen en draai het deksel rechtsom totdat deze vastklikt.
- ✱ Opmerking: uw apparaat werkt niet wanneer de batterijen niet op de juiste manier geplaatst zijn.

⚠ GEBRUIKSAANWIJZING

✳ Voordat u begint met trimmen

- Inspecteer het apparaat en zorg ervoor dat er geen haar of vuil in het apparaat zit.
- Zorg ervoor dat de persoon zo gaat zitten dat zijn/haar hoofd zich ongeveer op uw ooghoogte bevindt.
- Kam het haar altijd, voordat u gaat trimmen, zodat het droog en zonder haarklitten is.

Kamstand	Opzetkam voor kortere lengtes	Opzetkam voor langere lengtes
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✳ Zonder opzetkam verkrijgt u een lengte van 1 mm.

✳ HET BEVESTIGEN VAN EEN OPZETKAM

- Houd de opzetkam vast met de tanden naar boven gericht.
- Breng de sleuven van de opzetkam op één lijn met de sleuven op de behuizing van het apparaat en laat de opzetkam omlaag glijden.
- Schuif deze op het snijblad, totdat de voorkant van de opzetkam stevig tegen het snijblad aanzit.

✳ HET VERWIJDEREN VAN DE OPZETKAM

- Houd de ontgrendelingsknop ingedrukt en houd het apparaat zodanig vast dat de snijbladen van u afwijzen. Duw de opzetkam krachtig omhoog en van de snijbladen af.

- De lengte van iedere opzetkam is aangegeven aan de buitenzijde (3-21 mm & 24-42 mm).

✱ INSTRUCTIES VOOR HET TRIMMEN VAN HOOFDHAAR

- Voor een gelijkmatig resultaat laat u de opzetkam/het snijblad zelf zijn weg door het haar vinden. Forceer geen snelle beweging. Begin met de langste lengte-instelling wanneer u voor de eerste keer trimt.

✱ STAP 1 – De nek

- Stel de opzetkam in op 3 mm of 6 mm.
- Houd het apparaat vast met de snijbladen naar boven gericht. Begin in het midden van het hoofd aan de onderzijde van de haargrens in de nek.
- Beweeg het apparaat langzaam omhoog en zijwaarts door het haar, waarbij u telkens slechts een kleine hoeveelheid haar verwijdt.

✱ STAP 2 – Achterkant van het hoofd

- Met de kam ingesteld op 12mm of 18mm trimt u de achterkant van het hoofd.

✱ STAP 3 – Zijkant van het hoofd

- Wanneer de opzetkam is ingesteld op 3 mm of 6 mm, kunt u de bakkebaarden trimmen. Kies vervolgens de 9 mm opzetkam en trim vervolgens het haar bovenop het hoofd.

✱ STAP 4 – Bovenkant van het hoofd

- Gebruik de opzetkam met een langere lengte, stel hem in op 24mm of 27mm en trim vervolgens het haar op de bovenkant tegen de richting van de haargroei in.
- Voor langer haar op de bovenkant van het hoofd kunt u de opzetkam met een langere lengte (24 - 42mm) gebruiken om de gewenste stijl te bereiken.
- Werk altijd vanaf de achterkant van het hoofd.

✱ STAP 5 – De ‘finishing touches’

- Gebruik het apparaat zonder opzetkam voor nauwkeurig trimmen langs de onderzijde en zijkanten van de nek.
- Voor een strakke lijn bij de bakkebaarden, draait u het apparaat om. Plaats het omgedraaide apparaat met de uiteinden van de snijbladen lichtjes in een rechte hoek tegen de huid en trim naar beneden.

✱ KORTE GESTRUCTUREERDE KAPSELS - “FLAT TOPS” EN KORT HAAR

- Begin met de opzetkam voor de langste lengte (24-42mm) en trim vanaf het nekgedeelte richting de kruin. Houd de opzetkam recht tegen het hoofd

en beweeg het apparaat langzaam door het haar, zoals afgebeeld.

- Doe hetzelfde van de onderkant tot de bovenkant van het hoofd. Trim het haar dan tegen de groeirichting in en maak het gelijk met de zijkanen.
- Voor een "flat top" look moet het haar boven op het hoofd met behulp van een kam getrimd worden.
- Gebruik een opzetkam met een kortere lengte om het haar richting de neklijn te trimmen.

★ MECHANISME VOOR HAARTEXTUUR

- Pas het mechanisme voor het creëren van haartextuur gemakkelijk aan door de knop aan de bovenzijde van het apparaat te verschuiven.
- Creëer verschillende lengtes. Selecteer de juiste lengte-instelling. Schuif het textuur-mechanisme naar boven en u kunt het haar uitdunnen.
- Kapsel met structuur - schuif het textuur-mechanisme naar boven om een kapsel met structuur te creëren.

★ Trimmer

- Draai het deksel van het batterijvak rechtsom om het apparaat aan te zetten.

★ OM DE BAARD/SNORLIJN TE DEFINIËREN

- Houd het apparaat vast met het snijblad naar u toe gericht.
- Begin bij de rand van de baard-/snorlijn en beweeg het snijblad van het apparaat voorzichtig omlaag over uw huid. Beweeg in de richting van de rand van de baard-/snorlijn om de gewenste gezichtsbeharing te trimmen en beweeg het apparaat weg van de baard in de halsstreek.

★ DE BAKKEBAARDEN TRIMMEN

- Houd de trimmer vast met het snijblad naar u gericht.
- Begin aan de rand van de bakkebaarden en houd de trimbladen zachtjes tegen uw huid. Beweeg in de richting van de rand van de bakkebaarden om het gewenste gezichtshaar te trimmen.
- Om het apparaat uit te zetten, draait u het deksel van het batterijvak linksom om deze op één lijn te brengen met de behuizing van het apparaat.

👁 UW APPARAAT VERZORGEN

- Uw apparaat is uitgerust met hoge kwaliteit snijbladen.
- Om een langere levensduur van het apparaat te garanderen, dient u de snijbladen en de behuizing regelmatig te reinigen.

- Houd altijd de opzetkam op het snijblad.

✱ NA IEDER GEBRUIK

- Zorg ervoor dat het apparaat uitstaat en niet op een stopcontact is aangesloten tijdens de reiniging.
- Borstel opgehoopt haar van de snijbladen. Dompel het apparaat niet volledig onder water.
- Om het apparaat te reinigen, veegt u hem af met een vochtige doek en droogt hem onmiddellijk.

✱ REINIGING MET WATER

- Het QUICK WASH SYSTEM is ontworpen om de efficiëntie van het reinigen met water te maximaliseren.
- Druk op de knoppen aan de zijkanten van de tondeusekop. De snijbladen schuiven naar boven en de meseenheid kan eenvoudig onder de kraan worden gereinigd.
- Wanneer de snijbladen gereinigd zijn, kunnen deze gemakkelijk teruggeplaatst worden door de snijbladen richting het tondeusehoofd te duwen, waar deze weer op hun plaats zullen klikken.
- Houd niet het gehele apparaat onder de kraan, alleen de snijbladen mogen onder water gedompeld worden.
- Dit apparaat is geschikt voor reiniging onder stromend water.
- ✱ Let op: zorg er voor dat het apparaat is uitgeschakeld tijdens de reiniging.

✱ IEDERE 6 MAANDEN

- De meseenheid moet regelmatig worden verwijderd en gereinigd.
- Verwijder de 2 schroeven die het snijblad vasthouden. Verwijder de meseenheid niet.
- Verwijder de haren tussen de snijbladen met een zachte borstel. Verwijder de olie niet van de snijbladen. Het is niet nodig om het bewegende snijblad uit de eenheid te verwijderen.
- Indien het bewegende snijblad is verwijderd, kan deze terug worden geplaatst door de snijbladhouder over de pin te plaatsen in het midden van de binnenzijde van het tondeusehoofd. De groef op het snijblad, net onder de snijtanden, rust op een metalen plaat aan de andere kant van de schroefgaten. Het vaste snijblad kan worden geplaatst met het verhoogde profiel naar buiten wijzend en bevestigd met de 2 schroeven.
- Wanneer de snijbladen niet correct uitgelijnd zijn, zal het trimmen minder doeltreffend zijn.
- Plaats een paar druppels naaimachineolie op de snijbladen. Verwijder de overtollige olie.

UW APPARAAT VERZORGEN

- Zorg goed voor uw apparaat om een langdurige prestatie te garanderen.
- De meest eenvoudige en hygiënische manier om het apparaat te reinigen, is door de kop na ieder gebruik met warm water af te spoelen.
- Zet de schakelaar in de positie "off" wanneer u het apparaat niet gebruikt.

★ NA IEDER GEBRUIK

- Borstel of spoel het opgehoopte haar van het snijblad af.
- Om het apparaat te reinigen, veegt u hem af met een vochtige doek en droogt hem onmiddellijk.
- Dit apparaat kan onder de douche worden gebruikt en onder water worden gereinigd.

★ REINIGING

- Alleen de opzetkammen en het snijblad mogen van het apparaat worden verwijderd voor reiniging.
- 0 Reinig alleen met een zachte.
- Dit apparaat is geschikt voor reiniging onder stromend water.
 - Gebruik geen sterk of schurend reinigingsmiddel of oplosmiddel op de apparaten of de messen.

DE BATTERIJ VERWIJDEREN

- De batterij moet verwijderd worden voor u het apparaat weggooit.
- Het apparaat moet worden losgekoppeld van de netvoeding bij het verwijderen van de batterij.
- Zorg ervoor dat het apparaat volledig ontladen is en niet op een stopcontact is aangesloten.
- Verwijder de dekplaat van de USB-poort aan de onderzijde van de tondeuse door deze op te tillen of voorzichtig los te wrikken.
- Til het beschermingsplaatje op het onderste gedeelte van het apparaat op of wrik deze voorzichtig los, en maak 1 schroef los aan de achterzijde van de behuizing van het apparaat.
- Maak de twee helften van het apparaat los, waardoor de batterij zichtbaar wordt.
- Maak de USB-connector los en verwijder de dekplaat aan de onderzijde van het batterijvak.
- Verwijder de batterij en de printplaat uit het batterijvak.

- Snijd de uiteinden aan beide kanten van de batterij door en verwijder deze van de printplaat.
- De batterij moet veilig worden verwijderd en op de juiste manier worden weggegooid.



BESCHERM HET MILIEU

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.



Merci d'avoir acheté ce produit Remington®. Avant l'utilisation, veuillez lire attentivement ces instructions et conservez-les dans un endroit sûr. Retirez tout l'emballage avant utilisation.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BRÛLURES, D'ÉLECTROCUTION, D'INCENDIE OU DE DOMMAGES CORPORELS OCCASIONNÉS AUX PERSONNES :

- 1 L'utilisation, le nettoyage ou la maintenance de l'appareil par des enfants d'au moins huit ans ou par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de savoir-faire, devra se faire uniquement après avoir reçu des instructions appropriées et sous la supervision adéquate d'un adulte responsable afin d'assurer une manipulation en toute sécurité et d'éviter tout risque de danger. Cet appareil doit rester hors de portée des enfants.
- 2 Un appareil ne doit en aucun cas être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché à une prise électrique, sauf pendant la recharge.
- 3 Veillez à maintenir le cordon d'alimentation et la prise électrique à distance des surfaces chauffées.
- 4 Ne pas plonger l'appareil sous l'eau ou tout autre liquide. Ne pas utiliser à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou de tout autre équipement contenant de l'eau ni à l'extérieur. 
- 5 Veillez à éviter que le cordon d'alimentation et la prise électrique ne soient mouillés.
- 6 Veillez à ne pas brancher ni débrancher l'appareil avec les mains mouillées.
- 7 N'utilisez pas cet appareil si le cordon d'alimentation est endommagé. Vous pouvez obtenir un cordon de rechange en contactant notre Service Consommateurs.
- 8 Ne pas tordre et enrouler le cordon autour de l'appareil.
- 9 Rangez l'appareil dans un lieu à une température comprise entre 15° C et 35° C.
- 10 Ne pas utiliser d'autres accessoires que ceux fournis.
- 11 Veillez à toujours allumer la tondeuse avant de l'introduire dans votre nez ou votre oreille afin d'éviter tout risque de blessure.
- 12 Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation commerciale ou en salon.
- 13 Peut être nettoyé sous un robinet d'eau courante. 

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 1 Bouton marche/arrêt
- 2 Set de lames
- 3 2 guides de coupe
- 4 Système Quick Wash
- 5 Système d'effilage
- 6 Témoin lumineux de charge
- 7 Port micro USB
- 8 Câble micro USB
- 9 Adaptateur

Tondeuse pour nez et oreilles

- 10 Tondeuse escamotable
- 11 Bouton marche/arrêt
- 12 Compartiment à piles

POUR COMMENCER

CHARGEMENT DE VOTRE APPAREIL

- Avant d'utiliser votre tondeuse cheveux pour la première fois, chargez-la pendant 14 à 16 heures.
- Assurez-vous que l'appareil soit éteint.
- Branchez l'adaptateur à l'appareil et ensuite au secteur. Le témoin de charge s'allume.
- Le témoin de charge restera allumé une fois que la batterie aura été chargée complètement.
- Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période de temps prolongée (2-3 mois), débranchez-le du réseau électrique et rangez-le.
- Rechargez complètement votre tondeuse à cheveux quand vous désirez vous en servir à nouveau.
- Pour préserver la durée de vie de vos batteries, laissez-les se décharger complètement tous les 6 mois, puis rechargez-les pendant 14 à 16 heures.

CHARGEMENT SUR PRISE ÉLECTRIQUE STANDARD

- Assurez-vous que l'appareil soit éteint.
- Connectez l'adaptateur de chargement à l'appareil et ensuite au secteur.
- Lorsque l'appareil est en cours de chargement, le témoin LED s'allume.

- Pour une charge complète, laissez l'appareil en charge pendant 14 à 16 heures.
- ✱ **USB**
 - Connectez votre câble USB au port USB sur votre source d'alimentation.
 - Connectez le câble USB à votre appareil.
- ✱ **UTILISATION AVEC FIL**
 - Connectez l'adaptateur à l'appareil et ensuite au secteur.
 - Lorsque le câble est branché sur le secteur, un voyant LED de chargement est affiché sur la tondeuse.
- ✱ **PRÉCAUTION :**
 - Une utilisation prolongée sur secteur entraîne la réduction de la durée de vie de la batterie.
- ✱ **AVERTISSEMENT :**
 - L'appareil ne peut pas être utilisé avec fil lorsqu'il est connecté à un ordinateur via le port USB.
- ✱ **UTILISATION AVEC FIL**
 - Lorsque l'appareil est allumé et complètement chargé, son autonomie de fonctionnement sans fil pourra atteindre jusqu'à 40 minutes.
- ✱ **Tondeuse**
- ✱ **INTRODUIRE LES PILES**
 - Votre rasoir fonctionne avec 1 pile alcaline de type "AA". Nous vous recommandons d'utiliser des piles VARTA®.
 - Assurez-vous que le produit soit éteint.
 - Faites pivoter le couvercle du compartiment des piles d'environ ¼ de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, puis retirez le couvercle.
 - Insérez 1 pile alcaline de type "AA" de façon à ce que les signes de polarité (+) et (-) de la pile soient alignés sur les mêmes signes dans le compartiment des piles.
 - Remplacez le couvercle sur l'appareil en vous aidant des marques d'alignement et faites pivoter le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il s'enclenche à sa place.
- ✱ **REMARQUE:** Votre tondeuse ne fonctionnera pas si les piles n'ont pas été insérées correctement.

⚠ INSTRUCTIONS D'UTILISATION

★ Avant de commencer

- Vérifiez la tondeuse pour être sûr qu'elle soit bien propre.
- Faites asseoir la personne afin que sa tête soit approximativement à hauteur des yeux.
- Avant de couper, peignez toujours les cheveux pour les démêler et les sécher.

Position du peigne	Guide de coupe court	Guide de coupe long
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ★ La longueur 1 mm est obtenue sans les guides.

★ POUR FIXER UN GUIDE DE COUPE

- Tenez le guide de coupe avec les dents orientées vers le haut.
- Alignez les rails sur le guide de coupe avec les fentes sur le corps de la tondeuse et faites glisser le guide de coupe vers le bas.
- Faites-le glisser sur la lame de la tondeuse jusqu'à ce que la partie avant du guide de coupe se repose fermement contre la lame de la tondeuse.

★ POUR RETIRER LE GUIDE DE COUPE

- Appuyez sur le bouton de déverrouillage et maintenez-le enfoncé en tenant la tondeuse de manière à ce que les lames ne soient pas tournées vers vous, poussez fermement le guide vers le haut pour le dégager des lames.
- Chaque guide de coupe est marqué en conséquence au centre de sa face externe. (3-21 mm & 24-42 mm)

✱ INSTRUCTIONS POUR COUPER LES CHEVEUX

- Pour une coupe uniforme, laissez le guide de coupe couper à travers les cheveux. Ne pas forcer le mouvement. Si vous coupez pour la première fois, commencez avec la hauteur maximale.

✱ ÉTAPE 1 - Nuque

- Réglez le guide sur 3 mm ou 6 mm.
- Tenez la tondeuse avec les dents des lames pointées vers le haut.
- Commencez par le milieu de la tête à la base de la nuque.
- Levez doucement la tondeuse, travaillez de haut en bas à travers les cheveux, tondez par petits bouts.

✱ ÉTAPE 2 – Arrière de la tête

- Avec le guide de coupe réglé sur 12 mm ou 18 mm, coupez les cheveux situés à l'arrière de la tête.

✱ ÉTAPE 3 – Coté de la tête

- Avec le guide de coupe réglé sur 3 mm ou 6 mm, tondez les pattes. Passez ensuite la longueur du guide de coupe sur 9 mm et continuez à tondre sur le haut de la tête.

✱ ÉTAPE 4 – Sommet de la tête

- Utilisez le guide de coupe le plus long et réglez-le sur la longueur de 24 mm ou 27 mm, puis coupez les cheveux sur le dessus de la tête dans le sens inverse à celui de la croissance des cheveux.
- Pour des cheveux plus longs sur le dessus, utilisez le guide de coupe le plus long (24 - 42 mm) pour obtenir le style désiré.
- Commencez toujours par l'arrière de la tête.

✱ ÉTAPE 5 – Les touches finales

- Utilisez la tondeuse sans guide de coupe pour une coupe plus précise des contours et des côtés.
- Positionnez la tondeuse retournée en angle droit par rapport à la tête, avec les extrémités des lames légèrement en contact avec la peau, puis tondez vers le bas.

✱ STYLES COURTS AJUSTES – “COUPE EN BROSSE” & COUPES COURTES

- Commencez avec le guide de coupe le plus long (24-42 mm), coupez à partir de l'arrière de la nuque vers le haut de la tête. Tenez le guide de coupe plat contre la tête et déplacez doucement la tondeuse à travers les cheveux.

- Utilisez la même procédure à partir du côté inférieur vers le côté supérieur de la tête. Puis coupez les cheveux dans le sens inverse de pousse et égalisez avec les côtés.
- Pour obtenir un look “coupe en brosse”, les cheveux sur le haut de la tête doivent être coupés avec le haut du guide de coupe posé à plat.
- Utilisez un guide de coupe plus court pour ajuster les cheveux du bas vers la nuque comme vous le désirez.

✱ FONCTION EFFILAGE

- Faites glisser le bouton situé sur le haut de la tondeuse pour actionner la fonction effilage.
- Égaliser des zones de différentes longueurs en sélectionnant la longueur appropriée. Faites glisser le système d'effilage qui vous permet d'égaliser / d'effiler la zone.
- Coupe texturisée – Faites glisser le système d'effilage afin de produire un effet texturisé uniforme.

✱ Tondeuse

- Pour allumer l'appareil, faites pivoter le couvercle de la batterie vers la droite.

✱ POUR DEFINIR LES CONTOURS DE BARBE/MOUSTACHE

- Tenir la tondeuse avec la lame tournée vers vous.
- Commencez avec le bord de la barbe/moustache et abaissez doucement la lame sur votre peau. Effectuez des mouvements le long des contours de la barbe/moustache et à distance du cou.

✱ TONDRE LES CONTOURS DES PATTES

- Tenez la tondeuse avec la lame orientée face à vous.
- Commencez par les bords des favoris et, avec les lames de la tondeuse légèrement appuyées contre votre peau, déplacez l'appareil vers les bords externes des favoris pour les tailler selon vos préférences aux différents endroits du visage.
- Pour éteindre l'appareil, faites pivoter le couvercle de la batterie vers la gauche en alignant le corps de la tondeuse.

ENTRETIEN DE VOTRE TONDEUSE CHEVEUX :

- Votre tondeuse est équipée de lames de haute qualité.
- Pour assurer un niveau de performance optimal à long terme de votre tondeuse, veuillez nettoyer les lames et l'appareil régulièrement.

- Veillez à toujours laisser le guide de coupe sur la lame de la tondeuse.

✱ APRÈS CHAQUE UTILISATION

- Assurez-vous que l'appareil soit éteint et débranché du secteur avant le nettoyage.
- Brossez les cheveux accumulés sur les lames. Ne plongez pas la tondeuse sous l'eau.
- Pour nettoyer l'appareil, essuyez avec un chiffon humide et séchez aussitôt.

✱ NETTOYAGE À L'EAU

- Le système QUICK WASH a été conçu afin d'optimiser l'efficacité d'un nettoyage à l'eau.
- Appuyez sur les boutons qui sont situés sur les côtés de la tête de la tondeuse à cheveux. Les lames peuvent être retirées et vous pouvez nettoyer facilement le bloc de lames sous le robinet.
- Lorsque vous avez nettoyé les lames, il faut les remettre en place en poussant le bloc de lames vers la tête de la tondeuse cheveux. Le bloc s'enclenche à sa place.
- Ne nettoyez pas l'ensemble de l'appareil sous le robinet. Seul le bloc de lames est conçu pour être plongé sous l'eau.
- Peut être nettoyé sous un robinet d'eau courante.
- ✱ Remarque : Assurez-vous que la tondeuse soit éteinte lorsque vous la nettoyez.

✱ TOUS LES SIX MOIS

- Les lames doivent être retirées et nettoyées régulièrement.
- Retirez les 2 vis qui maintiennent la lame avec un tournevis. Ne pas retirer le set de lames.
- Retirez les cheveux entre les lames avec une brosse de nettoyage douce.
- Ne pas retirer l'huile des lames. Il n'est pas nécessaire de retirer la petite lame mobile de la tondeuse.
- Si la lame mobile a été retirée, elle peut être remise en place en insérant le support de la lame par dessus la broche au centre de la tête de l'appareil.
- La rainure située sur la lame, juste sous les dents, est apposée sur une plaque métallique à l'extrémité opposée des orifices des vis. La lame fixe est installée avec le profil pointant vers l'extérieur et fixée avec les 2 vis.
- Si les lames ne sont pas correctement alignées, l'efficacité de la coupe sera altérée.
- Déposez quelques gouttes d'huile pour machine à coudre sur les lames. Retirez l'excès d'huile.

ENTRETIEN DE VOTRE TONDEUSE

- Pour garantir une performance durable de votre tondeuse, nettoyez-la régulièrement.
- La méthode de nettoyage la plus simple et la plus hygiénique consiste à rincer la tête de l'appareil sous eau chaude après son utilisation.
- Gardez l'interrupteur en position "off" quand elle n'est pas en cours d'utilisation.

APRÈS CHAQUE UTILISATION

- Retirez les cheveux accumulés dans les lames en rinçant et secouez pour retirer l'excès d'eau.
- Pour nettoyer l'appareil, essuyez avec un chiffon humide et séchez aussitôt.
- Cet appareil peut être utilisé sous la douche et peut être nettoyé sous l'eau.

NETTOYAGE

- Seuls les guides de coupe et la lame de la tondeuse peuvent être démontés de l'appareil pour le nettoyage.
- Le nettoyage doit uniquement être effectué avec une brosse douce.
- Peut être nettoyé sous un robinet d'eau courante.
- Ne pas utiliser de détergents corrosifs ou agressifs sur l'unité ou ses lames.

RETRAIT DE LA BATTERIE

- La batterie doit être retirée de l'appareil avant la mise au rebut de ce dernier.
- L'appareil doit être débranché du réseau d'alimentation lors du retrait de la batterie.
- Assurez-vous que la tondeuse soit totalement déchargée et débranchée du secteur.
- Soulevez ou séparez le capot de protection du port USB située à la base de la tondeuse.
- Soulevez ou séparez la plaque décorative située dans la partie inférieure de la tondeuse et dévissez une vis située sur le compartiment arrière de la tondeuse.
- Soulevez ou séparez les deux parties de la tondeuse, de manière à accéder au compartiment de la batterie.
- Soulevez ou séparez le connecteur USB et soulevez ou séparez la plaque de protection située dans la partie inférieure du compartiment de la batterie.
- Retirez la batterie et le bloc de la carte du circuit imprimé du compartiment de la batterie.

- Coupez les onglets aux deux extrémités de la batterie et séparez-la de la carte du circuit imprimé.
- La batterie doit être éliminée en toute sécurité.



PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, les appareils marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Ils doivent être triés afin de faciliter le recyclage.



Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®. Lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Retire todo el embalaje antes de usar el producto.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, DESCARGA ELÉCTRICA, FUEGO O LESIONES:

- 1 Los niños mayores de 8 años y personas sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con discapacidades físicas, mentales o sensoriales pueden utilizar este aparato si han recibido las instrucciones apropiadas y comprenden los peligros que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños, salvo que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- 2 No es conveniente dejar desatendido un aparato cuando esté enchufado a una toma de corriente, excepto si se está cargando.
- 3 Mantenga el enchufe y el cable de alimentación alejados de superficies calientes.
- 4 No sumerja el aparato en ningún líquido, no lo use cerca del agua (de la bañera, del lavabo ni de cualquier otro recipiente) y tampoco en exteriores. 
- 5 Asegúrese de que el enchufe y el cable no se mojen.
- 6 No enchufe ni desenchufe el aparato con las manos húmedas.
- 7 No use el producto con un cable dañado. Puede obtenerse un recambio a través de nuestro servicio de asistencia técnica internacional.
- 8 No retuerza ni enrolle el cable, tampoco alrededor del aparato.
- 9 Guarde el aparato a una temperatura de entre 15 °C y 35 °C.
- 10 No utilice accesorios distintos de los suministrados.
- 11 Para evitar lesiones, no olvide encender el aparato antes de insertarlo en nariz u oídos.
- 12 Este aparato no es para uso comercial ni para peluquerías.
- 13 Apto para limpiar con agua corriente. 



CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- 1 Interruptor de encendido/apagado
- 2 Conjunto de cuchillas
- 3 2 peines guía

- 4 Botón de extracción de lavado rápido
- 5 Dispositivo de entresacar
- 6 Indicador de carga
- 7 Puerto micro USB
- 8 Cable micro USB
- 9 Adaptador

✱ Recortador para nariz y orejas

- 10 Cortador de precisión
- 11 Interruptor de encendido/apagado
- 12 Compartimento para la batería

CÓMO EMPEZAR

✱ CARGA DEL APARATO

- Antes de utilizar el cortapelo por primera vez, cargue el aparato durante 14-16 horas.
- Asegúrese de que el aparato está apagado.
- Conecte el adaptador de carga al producto y luego a la toma de corriente.
- El indicador de carga se iluminará.
- El indicador de carga permanecerá encendido una vez la batería esté completamente cargada.
- Si no va a utilizar el aparato durante un largo periodo de tiempo (2-3 meses), desconéctelo de la red eléctrica y guárdelo.
- Antes de volver a utilizarlo recárguelo completamente.
- Para conservar la vida útil de la batería, deje que se agote completamente cada seis meses y luego recárguela durante 14-16 horas.

✱ CARGA MEDIANTE TOMA DE CORRIENTE ESTÁNDAR

- Asegúrese de que el aparato está apagado.
- Conecte el adaptador de carga al aparato y después a la corriente.
- El indicador LED se iluminará durante la carga.
- Deje que el aparato se cargue completamente durante 14-16 horas.

✱ USB

- Conecte el cable USB al puerto USB en su fuente de alimentación.
- Conecte el cable USB al aparato.

✱ USO CON CABLE

- Conecte el adaptador de carga al aparato y después a la corriente.

- Cuando el cable esté conectado a la red eléctrica, en el cortapelo aparecerá un indicador LED de carga.

✱ **ATENCIÓN:**

- El uso prolongado con cable reduce la vida útil de la batería.

✱ **ADVERTENCIA:**

- El aparato no puede utilizarse en el modo con cable mientras esté conectado a un PC a través de un puerto USB.

✱ **USO SIN CABLE**

- Cuando el aparato esté encendido y completamente cargado, el aparato puede utilizarse en el modo sin cable durante un máximo de 40 minutos.

✱ **Recortador**

✱ **COLOCACIÓN DE LAS PILAS**

- Su recortador funciona con 1 pila alcalina AA. Le recomendamos que utilice pilas VARTA®.
- Asegúrese de que la unidad este apagada.
- Gire la tapa del compartimento de las pilas aproximadamente ¼ de vuelta hacia la izquierda y tire de ella.
- Introduzca una pila alcalina «AA» de modo que las marcas con los signos (+) y (-) de la pila coincidan con las mismas marcas del compartimento de las pilas.
- Vuelva a colocar la tapa en la unidad utilizando las marcas de alineación y girándola en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su sitio.
- ✱ **NOTA:** el recortador no funcionará si las pilas no están correctamente insertadas.



INSTRUCCIONES DE USO

✱ **Antes de iniciar el corte**

- Compruebe que el aparato no tenga pelos ni suciedad.
- Siente a la persona de modo que su cabeza quede aproximadamente al nivel de sus ojos.
- Antes de cortar, peine siempre el cabello para eliminar enredos y asegúrese de que esté seco.

Posición del peine	Peine de pelo corto	Peine de pelo largo
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Para una longitud de 1 mm no es necesario usar peine guía.

✱ PARA COLOCAR UN PEINE GUÍA

- Sujete el peine guía con las púas hacia arriba.
- Alinee los rieles del peine con las ranuras del cuerpo del aparato y deslícelo hacia abajo.
- Deslícelo sobre y a lo largo de la cuchilla hasta que el frontal del peine se ajuste firmemente contra la cuchilla del cortapelo.

✱ PARA RETIRAR EL PEINE GUÍA

- Mientras mantiene apretado el botón de extracción y sujetando el cortapelo con las cuchillas mirando hacia el lado opuesto a usted, tire firmemente del peine hacia arriba y sepárelo de las cuchillas.
- Cada peine lleva marcada la correspondiente longitud en su superficie exterior central (3-21 mm y 24-42 mm).

✱ INSTRUCCIONES PARA CORTAR EL PELO

- Para obtener un corte uniforme, deje que el peine guía o cuchilla avance por sí solo por el pelo. No lo fuerce para que corte más rápido. Si es la primera vez que utiliza el aparato, elija el peine guía de longitud máxima.

✱ PASO 1: nuca

- Fije el peine guía a 3 mm o 6 mm.
- Sujete el aparato con los dientes de la cuchilla apuntando hacia arriba.
- Empiece cortando por el centro de la cabeza a la altura de la base del cuello.

- Suba lentamente el aparato por el pelo moviéndola hacia arriba y hacia fuera y cortando solo poco pelo a la vez.
- ✱ **PASO 2: parte posterior de la cabeza**
 - Con el peine guía fijado a 12 mm o 18 mm, corte el pelo de la parte posterior de la cabeza.
- ✱ **PASO 3: lados de la cabeza**
 - Fije el peine guía a 3 mm o a 6 mm para recortar las patillas. A continuación cambie al peine guía de 9 mm y continúe cortando en dirección a la coronilla.
- ✱ **PASO 4: parte superior de la cabeza**
 - Utilice el peine guía más largo y fíjelo a 24 mm o 27 mm; corte el cabello de la coronilla en sentido contrario al crecimiento normal del pelo.
 - Para un corte más largo en la coronilla, utilice el peine guía más largo (24-42 mm) para lograr el estilo deseado.
 - Trabaje siempre comenzando desde la parte posterior de la cabeza.
- ✱ **PASO 5: el toque final**
 - Utilice el aparato sin peine guía para obtener un corte más al ras en la base y los lados del cuello.
 - Para obtener un contorno recto y nítido en las patillas, invierta el aparato.
 - Apóyelo invertido en ángulo recto contra la cabeza, con las puntas de las cuchillas tocando suavemente la piel, y corte hacia abajo.
- ✱ **ESTILOS CORTOS Y AFILADOS, «CORTES PLANOS» Y CORTOS**
 - Comenzando con el peine guía más largo (24-42 mm), corte desde la parte posterior del cuello hasta la coronilla. Mantenga el peine guía plano apoyado en la cabeza y mueva lentamente el aparato por el pelo tal como se muestra.
 - Utilice el mismo procedimiento desde la parte inferior hacia la parte superior de la cabeza. A continuación corte el pelo en dirección contraria a su crecimiento y emparéjelo con los laterales.
 - Para conferir un estilo de «corte plano», debe cortarse el pelo de la parte superior de la cabeza por encima de un peine plano.
 - Utilice un peine guía de corte más pequeño para que el corte de pelo se vaya reduciendo hasta el contorno del cuello según sus preferencias.
- ✱ **MECANISMO DE TEXTURA DE PELO**
 - Ajuste el mecanismo de textura de pelo deslizando el botón hacia la parte superior del aparato.

- Combinación de diferentes largos: seleccione la longitud apropiada de la guía para combinar. Despliegue el mecanismo de textura del pelo (protector) que permite combinar/entresacar la zona.
- Corte con textura: despliegue el mecanismo de textura del pelo (protector) para ofrecer un corte completo con textura.

★ **Recortador**

- Para encender, gire la tapa de las pilas hacia la derecha.

★ **PARA DEFINIR EL CONTORNO DE LA BARBA O EL BIGOTE**

- Sujete el aparato con la cuchilla mirando hacia usted.
- Empiece por el borde del contorno de la barba o bigote y dirija la cuchilla con cuidado hacia su piel. Muévela hacia el borde del contorno de la barba o bigote para recortar en la zona de la cara, alejándola de la barba en la zona del cuello.

★ **PARA RECORTAR EL BORDE DE LAS PATILLAS**

- Sujete el aparato con la cuchilla orientada hacia usted.
- Empiece por el borde de la patilla, y con la cuchilla de corte apoyada suavemente sobre su piel muévela hacia el borde del contorno de la patilla para recortar las partes deseadas en la zona de la cara.
- Para apagar, gire la tapa de las pilas hacia la izquierda, alineándola con el cuerpo del recortador.

CUIDADO DEL APARATO

- Su cortapelo está equipado con cuchillas de alta calidad.
- Para asegurar un rendimiento duradero del aparato, limpie las cuchillas y el aparato de forma periódica.
- Mantenga siempre el peine guía sobre la cuchilla del cortapelo.

★ **DESPUÉS DE CADA USO**

- Asegúrese de que el aparato está apagado y desenchufado de la red eléctrica.
- Elimine el pelo acumulado en las cuchillas con un cepillo. No sumerja el aparato en agua.
- Limpie el aparato con un paño húmedo y séquelo inmediatamente.

★ **LIMPIEZA CON LAVADO**

- EL SISTEMA DE LAVADO RÁPIDO está diseñado para maximizar la eficiencia de la limpieza con agua.

- Presione los botones situados en los laterales del cabezal del cortapelo. Las cuchillas se desplegarán y el conjunto de cuchillas podrá limpiarse fácilmente bajo el grifo.
- Cuando las cuchillas estén limpias, colóquelas presionando el conjunto de cuchillas contra el cabezal del cortapelo hasta que encajen en su sitio.
- No meta toda la unidad bajo el grifo, solo el conjunto de cuchillas se puede sumergir en agua.
- Apto para limpiar con agua corriente.
- ★ Nota: al limpiar el cortapelo, asegúrese de que está apagado.

★ CADA SEIS MESES

- Las cuchillas deben extraerse y limpiarse de forma periódica.
- Con un destornillador, retire los 2 tornillos de fijación de la cuchilla. No retire el conjunto de cuchillas.
- Con un cepillo suave retire el pelo que haya quedado entre las cuchillas. No retire el lubricante de las cuchillas. No es necesario extraer la pequeña cuchilla móvil del aparato.
- Si ha desmontado la cuchilla móvil, puede montarla nuevamente insertando el portacuchilla en la patilla que está en el centro del cabezal del producto. La ranura de la cuchilla, justo debajo de los dientes, descansa sobre una placa de metal en el lado opuesto a las perforaciones de los tornillos. La cuchilla colocada deberá quedar con el perfil levantado orientado hacia afuera y sujeta por medio de los 2 tornillos.
- Si las cuchillas no están alineadas correctamente, resultará afectada la eficiencia de corte.
- Aplique unas gotas de aceite para máquinas de corte o de coser en las cuchillas. Elimine el exceso de aceite.

CUIDADO DEL APARATO

- Cuide el producto para asegurar un óptimo rendimiento.
- La manera más sencilla e higiénica de hacerlo es aclarando el cabezal con agua templada.
- Mantenga el interruptor en la posición de apagado cuando no se utilice el aparato.

★ DESPUÉS DE CADA USO

- Quite el pelo acumulado enjuagando los cortadores y elimine el exceso de agua.
- Limpie el aparato con un paño húmedo y séquelo inmediatamente.
- Este producto es apto para usarse en la ducha y para lavarse bajo el agua.

★ LIMPIEZA

- Solo los peines guía y la cuchilla pueden separarse del aparato para su limpieza.
- Para la limpieza un cepillo suave.
- Apto para limpiar con agua corriente.
- No utilice productos de limpieza agresivos o corrosivos para limpiar el aparato o las cuchillas.

CAMBIO DE LA BATERÍA

- La batería debe retirarse del aparato antes de desecharse.
- El aparato debe estar desconectado de la corriente al retirar la batería.
- Asegúrese de que el aparato esté completamente descargado y desenchufado de la corriente.
- Levante o separe la placa de la cubierta del puerto USB en la parte inferior del aparato.
- Levante o separe la placa de adorno de la parte inferior del aparato y afloje 1 tornillo ubicado en la carcasa trasera del aparato.
- Levante o separe las dos mitades del aparato para dejar el compartimento de la batería al descubierto.
- Levante o separe el conector USB y levante o separe la placa de la cubierta en la parte inferior del compartimento de la batería.
- Retire la batería y el panel de circuitos impresos del compartimento de la batería.
- Corte las lengüetas de ambos extremos de la batería y retírela del panel de circuitos impresos.
- La batería debe desecharse de forma segura.

PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.



Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®. Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle.
Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

AVVERTIMENTO – PER RIDURRE IL RISCHIO DI BRUCIATURE,
FOLGORAZIONI, INCENDI O DANNI ALLE PERSONE:

- 1 L'apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età uguale o superiore agli otto anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali che abbiano ricevuto istruzioni appropriate e che abbiano compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio può essere effettuata solo da bambini di età superiore agli otto anni e sotto la supervisione di un adulto. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli otto anni.
- 2 L'apparecchio non deve essere lasciato incustodito quando collegato ad una presa elettrica, tranne quando è in carica.
- 3 Tenere la spina e il cavo di alimentazione lontano dalle superfici calde.
- 4 Non immergere l'apparecchio in sostanze liquide; non usarlo nelle vicinanze di acqua in vasca da bagno, lavandino o altro recipiente; e non utilizzarlo all'esterno. 
- 5 Assicurarsi che la presa e il cavo di alimentazione non si bagnino.
- 6 Non collegare o scollegare l'apparecchio con le mani bagnate.
- 7 Non usare il prodotto se il cavo è danneggiato. Sarà possibile sostituirlo tramite i nostri centri di assistenza autorizzati.
- 8 Non attorcigliare o arrotolare il cavo e non avvolgerlo attorno all'apparecchio.
- 9 Conservare l'apparecchio ad una temperatura tra i 15°C e i 35°C.
- 10 Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti in dotazione.
- 11 Ricordare di accendere l'apparecchio prima di inserirlo nel naso o nell'orecchio per evitare ferite.
- 12 Questo apparecchio non è destinato all'uso commerciale o professionale.
- 13 Adatto alla pulizia sotto il rubinetto con acqua corrente. 

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- 1 Interruttore on/off
- 2 Gruppo lame
- 3 2 pettini accessorio

- 4 Pulsante di rilascio per lavaggio rapido
- 5 Meccanismo di assottigliamento
- 6 Indicatore di carica
- 7 Porta USB micro
- 8 Cavo USB micro
- 9 Adattatore

★ **Rifinitore orecchie e naso**

- 10 Rifinitore per i dettagli
- 11 Interruttore on/off
- 12 Vano batteria

 COME INIZIARE

★ **CARICAMENTO DELL'APPARECCHIO**

- Al primo utilizzo, caricare il tagliacapelli per 14-16 ore.
- Assicurarsi che il prodotto sia spento.
- Collegare il caricatore all'apparecchio e poi alla rete di alimentazione.
- L'indicatore di carica si illuminerà.
- L'indicatore di carica rimarrà acceso dopo che la batteria si sarà caricata completamente.
- Se l'apparecchio non deve essere utilizzato per un periodo di tempo piuttosto lungo (2 – 3 mesi), scollegarlo dalla rete di alimentazione e conservarlo.
- Caricare completamente il vostro tagliacapelli quando volete usarlo di nuovo.
- Per preservare la vita delle batterie, lasciarle scaricare completamente ogni 6 mesi e quindi ricaricarle per 14-16 ore.

★ **RICARICA TRAMITE PRESA ELETTRICA STANDARD**

- Assicurarsi che il prodotto sia spento.
- Collegare il caricabatterie al prodotto e quindi alla presa di corrente.
- Durante la carica l'indicatore LED si illuminerà.
- Considerare 14-16 ore per una ricarica completa.

★ **USB**

- Collegare il vostro cavo USB alla porta USB della fonte di energia.
- Collegare il cavo USB al vostro apparecchio.

✧ UTILIZZO CON CAVO

- Collegare il caricabatterie all'apparecchio e quindi alla presa di corrente.
- Quando il cavo è collegato alla presa di corrente, una spia LED di carica viene visualizzata sul tagliacapelli.

✧ AVVERTENZA

- Un uso prolungato dell'apparecchio collegato alla presa di corrente potrebbe comportare una riduzione della durata delle batterie.

✧ AVVERTENZA

- L'apparecchio non può funzionare in modalità cavo mentre è collegato a un PC tramite porta USB.

✧ UTILIZZO IN MODALITA' RICARICABILE (senza cavo)

- Quando l'unità è accesa e completamente carica, il prodotto può essere utilizzato in modalità ricaricabile fino a 40 minuti.

✧ Rifinitore

✧ INSERIMENTO BATTERIE

- Il vostro rifinitore funziona con 1 batteria alcalina di tipo "AA". Si consiglia di utilizzare batterie VARTA®.
- Assicurarsi che il prodotto sia spento.
- Ruotare il cappuccio del vano batteria di circa ¼ di giro in senso antiorario, poi staccarlo.
- Inserire 1 batteria alcalina del tipo "AA" in modo che i simboli (+) e (-) sulla batteria combacino con lo stesso simbolo nel vano batteria.
- Posizionare di nuovo il cappuccio sull'unità utilizzando i simboli di allineamento e ruotare in senso orario fino a quando il cappuccio si sarà bloccato in posizione.
- ✧ NOTA: Il vostro rifinitore non funziona se le batterie sono inserite in modo errato.

❗ ISTRUZIONI PER L'USO

✧ Prima di iniziare a tagliare

- Controllare il tagliacapelli per assicurarsi che sia privo di capelli e di sporco.
- Fate sedere la persona in modo che la sua testa sia all'incirca a livello dei vostri occhi.
- Prima di tagliare, pettinare sempre i capelli in modo che siano privi di nodi e asciutti.

Posizione del pettine	Pettine tagli corti	Pettine tagli lunghi
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ La lunghezza di 1 mm si ottiene senza pettini.

✱ PER MONTARE UN PETTINE

- Tenere il pettine in modo che i denti siano rivolti verso l'alto.
- Allineare i binari sul pettine con le scanalature sul corpo del tagliacapelli e fare scorrere il pettine verso il basso.
- Far scivolare il pettine lungo la lama del tagliacapelli finché la parte anteriore del pettine non aderisce saldamente alla lama.

✱ PER RIMUOVERE UN PETTINE

- Premere e tenere premuto il pulsante di rilascio e tenere il tagliacapelli tenendo le lame in direzione opposta a voi, spingere saldamente il pettine verso l'alto e staccarlo dalle lame.
- Ogni pettine accessorio è contrassegnato a metà della sua superficie esterna (3-21 mm e 24-42 mm).

✱ ISTRUZIONI PER TAGLIARE I CAPELLI

- Per un taglio regolare, lasciare scivolare l'accessorio pettine/la lama tra i capelli. Non forzarlo per velocizzare l'operazione. Se state tagliando per la prima volta, iniziate con il pettine per le lunghezze maggiori.

✱ PASSAGGIO 1 – Nuca

- Regolare il pettine a 3mm o a 6mm.
- Tenere l'apparecchio con i denti della lama rivolti verso l'alto. Iniziare dalla parte centrale della testa, all'altezza della nuca.
- Sollevare lentamente l'apparecchio, facendolo scorrere tra i capelli verso l'alto e verso l'esterno, tagliando poco alla volta.

✱ PASSAGGIO 2 – Parte posteriore della testa

- Con il pettine da 12mm o 18mm, tagliare i capelli sulla parte posteriore del capo.

✱ PASSAGGIO 3 – Lati della testa

- Con il pettine impostato a 3mm o 6mm, rifinire le basette. Poi cambiare passando al pettine guida più lungo di 9mm e continuare a tagliare sulla parte superiore del capo.

✱ PASSAGGIO 4 – Parte superiore della testa

- Usare il pettine per la lunghezza maggiore e impostarlo a 24 mm o 27 mm quindi tagliare i capelli sulla parte superiore del capo nella direzione contraria in cui crescono normalmente.
- Per capelli di lunghezza maggiore sulla parte superiore del capo utilizzare il pettine di lunghezza maggiore (24 – 42 mm) per ottenere lo stile desiderato.
- Iniziare sempre dalla nuca.

✱ STEP 5 - Tocchi finali

- Usare il tagliacapelli senza l'accessorio pettine per una rasatura più precisa attorno alla base e ai lati del collo.
- Per ottenere una linea retta precisa nelle basette, capovolgere il taglia capelli. Posizionare il tagliacapelli capovolto ad angolo retto rispetto alla testa, con la punta delle lame che tocca leggermente la pelle e poi procedere andando verso il basso.

✱ STILI CORTI GRADUALMENTE ASSOTTIGLIATI –TAGLI CORTI E “A PUNTE PIATTE”

- Iniziare con il pettine accessorio per le lunghezze maggiori (24-42mm), tagliare dalla nuca in cima al capo. Tenere il pettine piatto sul capo e muovere lentamente il tagliacapelli sui capelli, come indicato.
- Utilizzare lo stesso procedimento dal lato inferiore a quello superiore del capo. Poi tagliare i capelli nella direzione opposta a quella della crescita e pareggiare con i lati.
- Per dare un aspetto “punte piatte” è necessario tagliare i capelli in cima al capo utilizzando un pettine piatto.
- Utilizzare un pettine per lunghezze minori per assottigliare i capelli verso la parte bassa del collo nel modo desiderato.

✱ MECCANISMO PER SFOLTIMENTO

- Impostare il meccanismo per lo sfoltimento facendo scorrere il pulsante nella parte superiore del tagliacapelli.

- Come sfumare diverse zone. Selezionare il pettine adatto per le sfumature. Estrarre il meccanismo per lo sfoltimento che permette di sfumare / assottigliare la zona.
- Taglio sfoltito - Estrarre il meccanismo per lo sfoltimento (dalla protezione) per ottenere un taglio sfoltito uniforme.

★ **Rifinitore**

- Per accenderlo, ruotare il coperchio della batteria verso destra.

★ **PER DEFINIRE LA LINEA DI BARBA/BAFFI**

- Tenere il trimmer con la lama rivolta verso di voi.
- Iniziare con il bordo della linea barba/baffi e avvicinare delicatamente la lama alla pelle. Muoversi sempre verso il bordo della linea di barba/baffi per tagliare nei posti desiderati della zona del viso e lontano dalla barba nella zona del collo.

★ **RIFINIRE IL BORDO DELLE BASETTE**

- Tenere il rifinitore con la lama rivolta verso di voi.
- Iniziare con il bordo della basetta e con le lame del rifinitore delicatamente appoggiate sulla pelle, procedere verso la linea della basetta per regolare le aree del viso che si vogliono trattare.
- Per spegnerlo, ruotare il coperchio della batteria verso sinistra allineandolo al corpo del rifinitore.

MANUTENZIONE DEL TAGLIACAPELLI

- Il tagliacapelli è dotato di lame di alta qualità.
- Affinchè le prestazioni del tagliacapelli si mantengano integre nel tempo, è necessario pulire regolarmente le lame e l'apparecchio.
- Tenere sempre il pettine accessorio sulla lama del rifinitore.

★ **DOPO OGNI UTILIZZO**

- Spazzolare i residui di capelli accumulati sulle lame. Non immergere il tagliacapelli in acqua.
- Eliminare con una spazzolina i residui di capelli accumulati sulle lame. Non immergere il tagliacapelli in acqua.
- Per pulire l'unità, passare con un panno bagnato e asciugare immediatamente.

✱ LAVABILE

- Il SISTEMA QUICK WASH (lavaggio rapido) è concepito per massimizzare l'efficienza della pulizia ad acqua.
- Premere i pulsanti che si trovano ai lati della testina del tagliacapelli. Le lame scivoleranno fuori e il gruppo lame potrà essere pulito facilmente sotto il rubinetto.
- Una volta pulite le lame possono essere riportate in posizione spingendo il set lame verso la testina del tagliacapelli fino a quando si sarà bloccato con uno scatto.
- Non mettere sotto l'acqua corrente l'intero apparecchio: solo il set lame è concepito per essere immerso in acqua.
- Adatto alla pulizia sotto il rubinetto con acqua corrente.
- ✱ Nota: quando si eseguono le operazioni di pulizia il tagliacapelli deve essere spento.

✱ OGNI SEI MESI

- Ad intervalli regolari il gruppo lame deve essere rimosso e pulito.
- Togliere le 2 viti che reggono la lama fissa con un giravite. Non rimuovere il gruppo lama.
- Spazzolare le lame con la spazzolina morbida per eliminare i peli. Non rimuovere l'olio lubrificante dalle lame. Non è necessario rimuovere la piccola lama mobile dall'apparecchio.
- Se la lama mobile è stata rimossa, può essere rimontata collocando il supporto della lama sul perno al centro della testina interna del prodotto.
- La scanalatura sulla lama, situata subito sotto i denti, si trova su una piastra in metallo sul lato opposto rispetto ai fori delle viti. La lama fissa è posizionata con il lato tagliente verso l'esterno e fissata con le 2 viti.
- Se le lame non sono allineate in modo corretto, sarà compromessa l'efficienza del taglio.
- Distribuire sulle lame alcune gocce di olio per lame o per macchina da cucire. Eliminare l'olio in eccesso.

CURA DEL VOSTRO RIFINITORE

- Trattare con cura l'apparecchio per avere prestazioni di lunga durata.
- Il modo più semplice e più igienico per pulire l'apparecchio è quello di sciacquare la testina dell'apparecchio dopo l'uso con acqua tiepida.
- Tenere l'interruttore in posizione "off" quando non in uso.

★ DOPO OGNI USO

- Sciacquare i peli accumulati nelle lame e eliminare l'acqua in eccesso.
- Per pulire l'unità, passare con un panno bagnato e asciugare immediatamente.
- Questo apparecchio è adatto per l'utilizzo sotto la doccia e può essere pulito sotto l'acqua corrente.

★ PULIZIA

- Soltanto i pettini guida e la lama del rifinitore possono essere rimossi dall'apparecchio per la pulizia.
- La pulizia deve essere effettuata solo con una spazzolina morbida.
- Adatto alla pulizia sotto il rubinetto con acqua corrente.
- Non utilizzare detergenti aggressivi o corrosivi sulle unità o sulle loro lame.

RIMOZIONE DELLA BATTERIA

- La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima dello smaltimento.
- L'apparecchio deve essere scollegato dalla presa di corrente quando si rimuove la batteria.
- Accertarsi che il tagliacapelli sia completamente scarico e scollegato dalla presa di corrente.
- Sollevare o fare leva sulla piastra di copertura della porta USB nella parte inferiore del tagliacapelli.
- Sollevare o fare leva sulla piastra nella parte più bassa del tagliacapelli e rimuovere 1 vite collocata sull'alloggiamento posteriore del tagliacapelli.
- Sollevare o fare leva sulle due metà del tagliacapelli in modo da separarle e scoprire il vano batteria.
- Sollevare o fare leva sul connettore USB e quindi sulla piastra di copertura nella parte inferiore del vano batteria.
- Estrarre dallo scomparto la batteria e la scheda a circuito stampato.
- Tagliare le linguette su entrambe le estremità della batteria e rimuoverla dalla scheda a circuito stampato.
- La batteria deve essere smaltita in sicurezza.

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

Per evitare problemi all'ambiente e alla salute dovuti a sostanze dannose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati, ma recuperati, riutilizzati o riciclati.



Tak for at have købt dit nye produkt fra Remington®. Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug og bevar den godt. Fjern al emballage før brug.

VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

ADVARSEL – MINDSK RISIKOEN FOR FORBRÆNDINGER, ELEKTRISK STØD, BRAND ELLER SKADER PÅ PERSONER:

- 1 Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år og derover og personer hvis fysiske, sansemæssige eller mentale evner er nedsat, eller personer uden den fornødne erfaring, hvis de er blevet instrueret/har været under opsyn og forstår de forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og holdes under opsyn. Apparatet og ledningen skal holdes uden for rækkevidden af børn under 8 år.
- 2 Et apparat må aldrig efterlades uden opsyn, når dets stik sidder i stikkontakten, undtagen under opladning.
- 3 Hold strømstik og ledning væk fra varme overflader.
- 4 Nedsenk ikke produktet i vand: brug det ikke i nærheden af vand i et badekar eller lign og brug det ikke udendørs.
- 5 Sørg for, at strømstik og ledning ikke bliver våde.
- 6 Stikket må ikke tages ud eller sættes i med våde hænder.
- 7 Anvend ikke produktet med en beskadiget ledning. Ledningen kan skiftes ud via vores internationale servicecenter.
- 8 Undgå at vride eller bøje ledningen og vikl det ikke om produktet.
- 9 Opbevar produktet ved en temperatur mellem 15°C og 35°C.
- 10 Brug ikke andet tilbehør eller dele end det, som leveres af os.
- 11 For at undgå at komme til skade, bør du altid huske at tænde for din groomer, inden du sætter den ind i næse eller ører.
- 12 Dette apparat er ikke til kommerciel brug eller brug i salon.
- 13 Kan rengøres under en rindende vandhane. 



HOVEDFUNKTIONER

- 1 Tænd/Sluk kontakt
- 2 Klingsæt
- 3 2 afstandskamme til påmontering
- 4 Udløserknop for hurtig rengøring
- 5 Hårtyndingsmekanisme
- 6 Indikatorlampe for opladning
- 7 Micro USB-port
- 8 Micro USB-kabel
- 9 Adapter

✱ Næse og øretrimmer

- 10 Detaljetrimmer
- 11 Tænd/Sluk kontakt
- 12 Batterikammer

 KOM IGANG**✱ OPLAD DIT APPARAT**

- Oplad din hårklipper i 14-16 timer, før du bruger den første gang.
- Sørg for, at produktet er slukket.
- Sæt opladningsadapteren i produktet og derefter i stikkontakten.
- Opladningsindikatoren lyser.
- Lyset i opladningsdisplayet fortsætter med at være tændt, når batteriet er fuldt opladet.
- Hvis produktet ikke skal bruges i længere tid (2-3 måneder), skal det tages ud af stikkontakten og opbevares.
- Oplad din hårklipper når du engang ønsker at bruge den igen.
- For at bevare batteriernes levetid, skal de opbruges helt hver 6 måned og derefter oplades i 14-16 timer.

✱ OPLADNING VIA ALMINDELIG STIKKONTAKT

- Sørg for, at produktet er slukket.
- Sæt opladningsadapteren i produktet og derefter i stikkontakten.
- Under opladning lyser LED-indikatoren.
- Apparatet skal oplades fuldt i 14-16 timer.

✱ USB

- Forbind dit USB-kabel til USB-porten på din strømforsyning.
- Forbind USB-kablet til dit apparat.

✱ BRUG MED LEDNING

- Sæt opladningsadapteren i produktet, derefter i stikkontakten.
- Når ledningen er sluttet til stikkontakten, vises en opladningsindikator-LED på hårklipperen.

✱ FORSIGTIG

- Anvendes enheden i længere tid kun med ledningen i stikkontakten, afkortes batteriets levetid.

✱ ADVARSEL

- Apparatet må ikke anvendes med stikket tilsluttet til en pc via USB-porten.

✱ LEDNINGSFRI BRUG

- Når enheden er tændt og fuldt opladet, kan den anvendes uden ledning i op til 40 minutter.

✱ Trimmer

✱ INDSÆTNING AF BATTERIER

- Din trimmer bruger 1 'AA' alkaline batteri. Vi anbefaler, at du bruger VARTA®-batterier.
- Sørg for at apparatet er slukket.
- Drej låget til batterirummet cirka en ¼ omgang mod uret og tag det af.
- Isæt 1 "A"-alkalisk batteri, således at (+) og (-)-mærker på batteriet sidder ud for de same mærker i batterirummet.
- Sæt dækslet på enheden igen ved hjælp af mærkerne og drej det med uret, indtil dækslet klikkes på plads.
- ✱ BEMÆRK: Trimmeren virker ikke, hvis batterierne er isat forkert.

❗ INSTRUKTIONER FOR BRUG

✱ Forud for klipningen

- Efterse at der ikke sidder noget efterladt hår eller skidt i klipperen.
- Sæt personen så deres hoved er nogenlunde i din øjenhøjde.
- Forud for klipning skal håret altid redes ud så det er tørt og filterfrit.

Kamindstilling	Kort længde kam	Lang længde kam
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✱ 1 mm længde opnås uden nogen kam påsat.

✱ MONTERING AF KAMMEN

- Hold kammen med tænderne pegende opad.
- Sæt rillerne på kammen ud for sprækkerne på klipperens hoveddel, og skub kammen nedad.

- Skub den ind på og langs klipperbladet, indtil forsiden af kammen sidder fast imod klipperbladet.

★ AFMONTERING AF KAMMEN

- Tryk på og hold udløserknappen inde, og hold klipperen, så bladene vender væk fra dig selv. Skub nu med fast hånd kammen opad og væk fra bladene.
- Hver kam er mærket efter kammens ydre midterflade (3-21 mm & 24-42 mm).

★ INSTRUKTIONER FOR KLIPNING

- For en jævn klipning gives kammen/klingen mulighed for at klippe sig hele vejen igennem håret. Tving ikke klingen hurtigt igennem håret. Hvis du bruger klipperen før første gang startes der med den maksimale kamlængde.

★ TRIN 1 – Bagerst i nakken

- Indstil kammen til 3 mm eller 6 mm.
- Hold klipperen med klingens tænder vendt opad. Start ved midten af hovedet, nederst i nakken.
- Før langsomt klipperen opad og udaf gennem håret, så der klippes en lille portion af gangen.

★ TRIN 2 – Baghovedet

- Med kammen indstillet til 12mm eller 18mm klippes håret på baghovedet.

★ TRIN 3 – Siden af hovedet

- Indstil kammen til 3 mm eller 6 mm og trim bakkenbarter. Skift derefter til den længere 9 mm afstandskam og gå videre med at klippe på toppen af hovedet.

★ TRIN 4 – Toppen af hovedet

- Brug den lange kam og indstil den til 24mm eller 27mm. Klip nu håret på toppen af hovedet imod hårets normale vokseretning.
- Til længere hår på toppen bruges kammen til længere længder (24 – 42 mm) for at opnå det ønskede look.
- Begynd altid bagerst på hovedet og arbejd dig fremad.

★ TRIN 5 – Sidste hånd på værket

- Brug klipperen uden kam for tæt trimning i bunden af nakken og på siderne af halsen.
- For at lave en ret lige linje ved bakkenbarterne vendes klipperen om. Sæt den omvendte klipper i en lige vinkel på hovedet så skæret rører let ved huden og arbejd dig dernæst nedad.

✱ KORTE, TILSPIDSEDE FRISURER – "FLAT TOPS" & KORTE KLIPNINGER

- Begyndende med den længste guidekam monteret (24-42mm) klippes der fra bagerst i nakken til kronen af hovedet. Hold guidekammen fladt ned mod hovedbunden og før langsomt klipperen gennem håret, som vist.
- Brug den samme fremgangsmåde fra nederste til øverste side af hovedet.
- Klip derefter håret imod groretningen og udjævn i forhold til siderne.
- For at opnå et "Flat top" look, skal håret på toppen af hovedet klippes henover toppen på en flad kam.
- Brug en tættere guidekam til at tilspidse håret ned langs nakken som ønsket.

✱ HÅRTEKSTUR MEKANISME

- Indstil nemt hårtekstur mekanismen ved at skubbe knappen øverst på hårklipperen op eller ned.
- Blanding af længder på forskellige områder. Vælg en passende længdeskærm til blanding. Træk hårtekstur mekanismen ud (skærmen), hvormed du kan blande/udtynde området.
- Teksturklipping - Træk hårtekstur mekanismen ud (skærmen) for at lave en komplet teksturklipping.

✱ Trimmer

- Trimmeren tændes ved at dreje batteridækslet mod højre.

✱ FOR AT DEFINERE SKÆG/OVERSKÆGSGRÆNSEN

- Hold trimmeren med trimmerbladet i retning mod dit ansigt.
- Start med kanten af skæg-/overskægsgrænsen og før langsomt trimmerklingen ind mod din hud. Bevæg trimmeren ind mod kanten af skæg-/overskægsgrænsen for at trimme de ønskede områder i ansigtet og væk fra skægget i halsområdet.

✱ TRIMNING AF KANTERNE PÅ BAKKENBARTER

- Hold trimmeren, så trimmerbladet vender væk fra dit ansigt.
- Start ved kanten af bakkenbarten, mens trimmerskærene hviler let mod huden og brug bevægelser rettet mod bakkenbartens kantlinje for at trimme de ønskede steder i ansigtsområdet.
- Hold trimmeren, så trimmerbladet vender væk fra dit ansigt.

PAS GODT PÅ DIN HÅRKLIPPER

- Din klipper er udstyret med blade af høj kvalitet.
- Rens blade og hårklipper regelmæssigt for at sikre lang levetid.
- Lad altid afstandskammen sidde på trimmerbladet.

★ EFTER HVER BRUG

- Sørg for, at produktet er slukket og stikket taget ud af stikkontakten.
- Børst opsamlede hår af bladene. Læg ikke klipperen i vand.
- For at rengøre apparatet tørres det af med en fugtig klud og tørres umiddelbart efterfølgende.

★ RENGØRING MED VAND

- QUICK WASH-SYSTEMET er designet til at maksimere effektiviteten af rengøring med vand.
- Tryk på knapperne, som sidder på siderne af hårklipperens hoved. Bladene vil glide ud og bladenheden kan nemt rengøres under hanen.
- Når bladene er rene låses de på plads ved at trykke bladenheden ind mod hårklipperens hoved, indtil den klikker på plads.
- Hold ikke hele enheden under hanen, da kun bladenheden er beregnet til at være under vand.
- Kan rengøres under en rindende vandhane.
- ★ Bemærk: Sørg for at klipperen er slukket under rengøring.

★ HVERT HALVE ÅR

- Klingerne bør fjernes og rengøres med jævne mellemrum.
- Fjern de 2 skruer der holder klingerne fastholdt ved hjælp af en skruetrækker. Fjern ikke klingesættet.
- Børst efterladte hår mellem klingerne væk med en blød børste. Fjern ikke smøringsolien der findes mellem klingerne. Det er ikke nødvendigt at fjerne den lille, bevægelige klinge fra enheden.
- Hvis det bevægelige blad er taget af, kan det monteres igen ved at køre den bladholder over stiften i midten af det indvendige hoved på apparatet.
- Fordybningen på det blad, lige under tænderne, hviler på metalpladen på modsatte side af skruenhullerne. Den fastgjorte klinge monteres i hævet profil, pegende udaf og fastspændes ved hjælp af de to skruer.
- Hvis klingerne ikke er påsat korrekt kan effektiviteten og funktionaliteten af apparatet blive påvirket.
- Placer et par dråber af skærings- eller symaskine olie på klingerne. Tør eventuelt overskydende olie væk.

VEDLIGEHODELSE AF DIN TRIMMER

- Plej og vedligehold dit apparat for at sikre lang levetid og optimal ydeevne.
- Den nemmeste og mest hygiejnske måde at rengøre apparatet er ved at skylle hovedet i varmt vand efter brug.

- Hold apparatet slukket når det ikke er i brug.

★ EFTER HVER BRUG

- Skyl eventuelt ophobet hår væk fra klipperen og ryst overskydende vand væk.
- For at rengøre apparatet tørres det af med en fugtig klud og tørres umiddelbart efterfølgende.
- Produktet er egentil anvendelse i brusebadet og kan rengøres under rindende vand.

★ RENGØRING

- Kun de monterbare afstandskamme og trimmerbladet må tages af produktet under rengøring.
- Rengøring bør kun foretages med en blød børste.
- Kan rengøres under en rindende vandhane.
- Undgå at bruge kraftige eller ætsende rengøringsmidler på enhederne eller disses skær.

UDTAGNING AF BATTERI

- Batterierne skal tages ud af apparatet inden det kasseres.
- Apparatet skal tages ud af stikkontakten, før batteriet tages ud.
- Sørg for at klipperen er fuldstændig afladet for al strøm og dens stik taget ud af stikkontakten.
- Løft eller lirk dækpladen til USB-porten i bunden af klipperen.
- Løft eller lirk pyntepladen på klipperens nedre del og løs 1 skrue på klipperens bagkabinet.
- Løft eller lirk klipperens to halvdele fra hinanden så batterikammeret afdækkes.
- Løft eller lirk USB-stikket og dækpladen i bunden af batterikammeret.
- Tag batteriet og printpladen ud af batterikammeret.
- Klip tapperne i begge ender af batteriet og tag det af printpladen.
- Batteriet skal bortskaffes på sikker vis.

VÆRN OM MILJØET

For at undgå sundheds- og miljøproblemer grundet farlige stoffer i elektriske og elektroniske forbrugsgoder, må apparater mærket med dette symbol ikke bortkastes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal genanvendes eller genbruges.



Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt. Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

VARNING – FÖR ATT FÖREBYGGA BRÄNNSKADOR, ELSTÖTAR, BRAND ELLER PERSONSKADOR:

- 1 Denna apparat kan användas av barn över åtta år, och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga och med bristande erfarenhet och kunskaper får bara använda denna apparat under övervakning och handledning och om de förstår vilka risker det kan innebära. Barn ska inte använda apparaten som leksak. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte överlåtas till barn såvida de inte är över åtta år och det sker under övervakning. Håll apparat och nätkabel borta från barn under åtta år.
- 2 En apparat som är kopplad till vägguttaget bör hållas under uppsikt med undantag för när den laddas.
- 3 Låt inte stickkontakt och nätsladd komma i kontakt med varma ytor.
- 4 Låt inte apparaten komma i kontakt med en större mängd vätska; använd ej nära vattenfylld badkar eller liknande; använd ej utomhus. 
- 5 Se till att stickkontakt och nätsladd inte blir våta.
- 6 Koppla inte in apparaten och dra inte ur nätsladden med våta händer.
- 7 Använd inte apparaten om nätsladden är skadad. Ta kontakt med företagets internationella servicecenter för utbyte.
- 8 Undvik att vrida och snurra på sladden.
- 9 Förvara apparaten vid en temperatur mellan 15°C och 35°C.
- 10 Använd inga andra tillbehör än de som medföljer.
- 11 Undvik risk för skada genom att starta trimmern innan du för in den i näsa eller öron.
- 12 Denna apparat är inte avsedd för kommersiellt bruk eller för frisörsalonger.
- 13 Kan rengöras med rinnande vatten under kranen. 

NYCKELFUNKTIONER

- 1 På/av-knapp
- 2 Bladuppsättning
- 3 Två distanskammar som tillbehör
- 4 Frigöringsknapp för snabbrengöring
- 5 Graderingsinställning
- 6 Indikatorlampa för laddning

- 7 USB-port (mikro)
- 8 USB-kabel (mikro)
- 9 Adapter

✱ Näs- och örontrimmer

- 10 Detaljtrimmer
- 11 På/av-knapp
- 12 Batterifack

KOMMA IGÅNG

✱ LADDA APPARATEN

- Ladda hårklipparen i 14–16 timmar innan den används för första gången.
- Kontrollera att apparaten är urkopplad.
- Anslut laddningsadaptern till apparaten och sedan till elnätet.
- Laddningsindikatorn lyser.
- När batteriet är helt laddat kommer indikatorlampan för laddning fortfarande att visas på displayen.
- Om apparaten inte används under en längre tid (2–3 månader) bör man dra ur sladden från väggkontakten och ställa undan den.
- Ladda din hårklippningsmaskin full tills du vill använda den igen.
- För att öka batteriernas hållbarhet bör de laddas ur fullständigt en gång varje halvår och laddas upp igen i 14–16 timmar.

✱ LADDNING MED VÄGGUTTAG AV STANDARDTYP

- Kontrollera att apparaten är avstängd.
- Anslut först laddningsadaptern till apparaten och därefter till eluttaget.
- Under laddningen lyser LED-indikatorn.
- Beräkna 14–16 timmar för fullständig uppladdning.

✱ USB-port

- Anslut USB-sladden till USB-porten på din strömkälla.
- Anslut USB-sladden till din apparat.

✱ ANVÄNDNING MED SLADD

- Anslut först laddningsadaptern till apparaten och därefter till eluttaget.
- När sladden är ansluten till elnätet visas en laddningslampa (LED) på hårklipparen.

✱ VAR FÖRSIKTIG

- Om apparaten används med sladd mer än behövt kommer batteriets livslängd att förkortas.

★ VARNING

- Apparaten kan inte användas med sladd om den är ansluten till datorn med en USB-port.

★ ANVÄNDNING UTAN SLADD

- När apparaten är påslagen och fullständigt laddad kan den användas utan sladd i upp till 40 minuter.

★ Trimmer

★ PLACERING AV BATTERIER

- Din trimmer kräver ett (1) alkaliskt batteri av AA-typ. Vi rekommenderar att du använder VARTA®-batterier.
- Försäkra dig om att produkten är avstängd.
- Vrid locket till batterifacket cirka 6 mm moturs och ta sedan av det.
- Sätt in 1 AA alkaliskt batteri så att markeringarna (+) och (-) på batteriet riktas mot samma markeringar i batterifacket.
- Sätt tillbaka locket med hjälp av inpassningsmarkeringarna och vrid medurs tills locket kommer på plats med ett klick.
- ★ OBS! Trimmern fungerar inte om batterierna är felaktigt insatta.

❗ BRUKSANVISNING

- Innan du börjar klippa
- Undersök klippmaskinen och se till att den är fri från hår och smuts.
- Placera personen så att hans/hennes huvud är ungefär i din ögonhöjd.
- Innan du klipper ska du alltid kamma håret så att det är trasselfritt och torrt.

Kamposition	Kam för kort längd	Kam för lång längd
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✱ En klipplängd på 1 mm kan utföras utan kammar.

✱ SÄTTA FAST EN KAM

- Håll kammen så att kammens tänder är uppåtriktade.
- Passa in spåren på kammen i spåren på hårklipparens huvudenhet och skjut sedan ned kammen.
- Skjut in kammen längs med klippbladet tills kammen sitter stadigt fast mot klippbladet.

✱ TA BORT EN KAM

- Tryck in frigöringsknappen och håll den inne. Håll hårklipparen med bladen vända bort från dig och skjut med bestämda rörelser kammen uppåt och bort från bladen.
- Måtten på varje kamtillbehör är markerade mitt på kammens utsida (3–21 mm och 24–42 mm).

✱ ANVISNINGAR VID HÅRKLIPPNING

- För en jämn klippning ska kamtillbehöret/bladet klippa sig fram genom håret. Tvinga inte fram den fortare. Om du klipper för första gången, börja då med maximal höjd på kamtillbehöret.

✱ STEG 1 – Nacklinjen

- Ställ in kammen på 3 mm eller 6 mm.
- Håll klippmaskinen med bladtänderna pekande uppåt. Börja på mitten av huvudet vid nackens bas.
- Lyft klippmaskinen långsamt, arbeta dig uppåt och utåt genom håret och trimma endast lite i taget.

✱ STEG 2 – baksidan av huvudet

- Klipp baksidan av huvudet med kammen inställd på 12 mm eller 18 mm.

✱ STEG 3 – sidan av huvudet

- Trimma polisongerna med kaminställningarna 3 mm eller 6 mm. Byt sedan till den längre distanskammen på 9 mm och fortsatt att klippa håret på hjässan.

✱ STEG 4 – överdelen av huvudet

- Använd den längre kaminsatsen och ställ in den på 24 mm eller 27 mm och klipp sedan håret uppe på hjässan i motsatt riktning av hårets normala växtriktning.

- Använd den längre kaminsatsen (24–42 mm) för att klippa längre hår uppe på hjässan och få den form som önskas.
- Börja alltid klippa från bakhuvudet.

✱ STEG 5 – Slutförandet

- Använd hårklippningsapparaten utan någon tillbehörskam för en exakt trimning av nacklinjen.
- Vänd på hårklippningsapparaten för att få en ren och rak linje på polisongerna. Sätt den vända hårklippningsapparaten i rät vinkel mot huvudet och låt bladets spets lätt vidröra huden och arbeta sedan nedåt.

✱ KORTA AVSMALNANDE STILAR – “FLAT TOPS” & KORTKLIPPT

- Börja med den längsta måttkammen (24–42 mm), och klipp från baksidan av nacken till hjässan. Håll måttkammen plant mot huvudet och flytta sakta klippmaskinen genom håret enligt bilden.
- Använd samma procedur från den nedre sidan till den övre sidan på huvudet, enligt bilden. Klipp sedan håret mot den riktning det växer i och jämna ut mot sidorna.
- För att få en “flat top”-look måste håret överst på hjässan klippas över toppen på en platt kam.
- Använd en närmare måttkam för att få önskad avsmalning av håret ned mot nacklinjen.

✱ GRADERINGSINSTÄLLNING

- Anpassa graderingsinställningen på ett enkelt sätt genom att skjuta upp knappen uppe på hårklippningsapparaten.
- Gradera olika hårlängder. Välj lämplig längdinställning. Skjut ut graderingsinställningen för att gradera/klippa upp håret.
- Gradering – skjut ut graderingsinställningen för en helt graderad eller uppklippt frisy.

✱ Trimmer

- Sätt på trimmern genom att vrida batterisnyddet till höger.
- FRAMTAGNING AV SKÄGG-/MUSTASCHLINJEN
- Håll trimmern med trimmerbladet mot dig.
- Börja med kanten av skägg-/mustaschlinjen och sänk försiktigt trimmerbladet mot huden. Använd rörelser mot kanten av skägg-/mustaschlinjen för att trimma till önskade platser i ansiktet och bort från skägget på halsen.

✱ TRIMNING AV POLISONGKANTER

- Håll trimmern med trimmerbladet vänt mot dig.
- Håll trimmerbladet lätt mot huden, börja vid polisongkanten och rör trimmern mot polisongkonturen för att ge ansiktspartierna den form som du önskar.
- Stäng av genom att vrida batteriskyddet till vänster riktat mot trimmerns huvudenhet.

TA HAND OM DIN HÅRKLIPPARE

- Din hårklippare är försedd med skärblad av hög kvalitet.
- För att hårklipparen ska fungera väl och ha lång hållbarhet bör man rengöra bladen och enheten med jämna mellanrum.
- Ha alltid distanskammen på trimmerbladet.

✱ EFTER VARJE ANVÄNDNING

- Kontrollera att apparaten är avstängd och urkopplad från elnätet.
- Borsta bort kvarvarande hårstrån från bladen. Sänk inte ned hårklipparen i vatten.
- Rengör enheten genom att torka av med en fuktig trasa, låt torka omedelbart.

✱ RENGÖRING MED VATTEN

- SNABBRENGÖRINGSSYSTEMET är utformat för att göra rengöringen med vatten så effektiv som möjligt.
- Klicka på knapparna som sitter på klipp huvudets sidor. Bladen kommer att skjutas ut och bladuppsättningen kan enkelt rengöras under rinnande vatten.
- När bladen är rengjorda låser man dem på plats igen genom att skjuta bladsatsen mot klipp huvudet och klicka den på plats.
- Skölj inte hela enheten under kranen, det är bara bladsatsen som är avsedd att sköljas under rinnande vatten.
- Kan rengöras med rinnande vatten under kranen.

- ✱ OBS! Kontrollera att hårklipparen är avstängd vid rengöring.

✱ VARJE HALVÅR

- Bladuppsättningen bör med jämna mellanrum tas bort och rengöras.
- Ta bort de 2 skruvar som håller fast det fixerade bladet med en skruvmejsel.
- Ta inte bort bladuppsättningen.
- Borsta bort hår från bladens mellanrum med en mjuk rengöringsborste. Ta inte bort smörjoljan från bladen. Man behöver inte ta bort det lilla rörliga

bladet från enheten.

- Om det rörliga knivbladet har tagits bort kan det sättas tillbaka igen genom att man skjuter in knivbladshållaren över stiftet inne i huvudstycket. Spåret på knivbladet precis under knivtänderna vilar på en metallplatta på motsatt sida av skruvhålen. Det fixerade bladet passas in på den upphöjda profilen som pekar utåt och fästs med de 2 skruvarna.
- Om bladen inte är korrekt inpassade inverkar det negativt på skäreffektiviteten.
- Placera några droppar skär eller symaskin olja på bladen. Torka bort överflödiga olja.

SKÖTSEL AV TRIMMERN

- Ta hand om din apparat för att få en långvarig prestanda.
- Det enklaste och mest hygieniska sättet att rengöra apparaten är att skölja av apparathuvudet efter användning med varmt vatten.
- Strömknappen ska stå på "off" (av) när den inte används.

★ EFTER VARJE ANVÄNDNING

- Skölj av det ansamlade håret från skären och skaka av överflödigt vatten.
- Rengör enheten genom att torka av med en fuktig trasa, låt torka omedelbart.
- Denna produkt kan användas i duschen och den kan rengöras under rinnande vatten.

★ RENGÖRING

- Bara tillbehörskammar och trimmerblad bör tas bort från produkten för rengöring.
- Rengöring får endast göras med en mjuk borste.
- Kan rengöras med rinnande vatten under kranen.
- Använd inte starka eller slipande rengöringsmedel på enheterna eller deras skär.

BORTTAGNING AV BATTERI

- Batteriet måste tas bort från apparaten innan den kasseras.
- Apparaten måste vara urkopplad från elnätet när batteriet tas bort.
- Kontrollera att hårklipparen är helt urladdad och bortkopplad från elnätet.
- Lyft av eller lossa USB-portens skyddshölje längst ned på hårklinningsapparaten.

- Lyft av eller lossa plattan på den nedre delen av hårklyppningsapparaten och skruva av skruven (1) till bakstycket.
- Lyft av eller lossa apparatens båda halvor från varandra för att komma åt batterifacket.
- Lyft av eller lossa USB-anslutningen och lossa skyddshöljet nere i batterifacket.
- Ta ut batteri- och kretskortsenheten från batterifacket.
- Lossa tapparna från batteriets båda ändar och ta bort batteriet från kretskortet.
- Batteriet ska kasseras på ett säkert sätt.



MILJÖSKYDD

För att undvika problem, relaterade till miljö och hälsa orsakade av farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter, får apparater som är markerade med denna symbol inte kasseras tillsammans med osorterat kommunalt avfall utan de ska lämnas till återvinning/ materialåtervinning eller återanvändning.



Kiitos, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.

Lue ohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa.

Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

VAROITUS – PALOVAMMOJEN, SÄHKÖISKUJEN, TULIPALOJEN TAI HENKILÖVAHINKOJEN VAARAN PIENENTÄMISEKSI:

- 1 Lapset joiden ikä on 8 vuotta tai yli ja henkilöt, joilla on rajoitettu fyysinen, aistinvarainen, henkinen ominaisuus tai kokemuksen ja tiedon puute saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käytössä esiintyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistamista ja käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- 2 Laitetta ei saa koskaan jättää ilman valvontaa, jos se on kytketty virtalähteeseen, lukuun ottamatta lataamista.
- 3 Pidä pistoke ja virtajohto etäällä kuumista pinnoista.
- 4 Älä upota laitetta nesteeseen; älä käytä sitä kylpyammeen, pesualtaan tai muun vesiastian läheisyydessä; älä käytä laitetta ulkona.
- 5 Varmista, että pistoke ja virtajohto eivät kastu.
- 6 Älä kytke laitetta verkkovirtaan tai irrota sitä siitä märin käsin.
- 7 Älä käytä laitetta, jos virtajohto on vaurioitunut. Uuden virtajohdon saa kansainvälisten palvelukeskustemme kautta.
- 8 Älä väännä tai taivuta johtoa, äläkä kierrä sitä laitteen ympärille.
- 9 Säilytä tuote 15–35 °C:een lämpötilassa.
- 10 Älä käytä muita kuin suosittelemiamme lisäosia.
- 11 Vältäaksesi vahingot muista aina kytkeä leikkuri päälle ennen nenään tai korvaan laittamista.
- 12 Laitetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.
- 13 Soveltuu puhdistettavaksi juoksevan veden alla. 



TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

- 1 Virtakytkin
- 2 Teräsarja
- 3 2 ohjauskampaosaa
- 4 Pikapesuvapautuspainike
- 5 Hiusten ohennusmekanismi

- 6 Latauksen merkkivalo
- 7 USB-mikroportti
- 8 USB-mikrokaapeli
- 9 Verkkoalaite

✱ Hygieniatrimmeri

- 10 Trimmeri
- 11 Virtakytkin
- 12 Paristolokero

ALOITUSOPAS

✱ LAITTEEN LATAAMINEN

- Lataa hiustenleikkuria 14–16 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa.
- Varmista, että tuote on kytketty pois päältä.
- Liitä verkkolaturi laitteeseen ja sitten verkkoon. Latauksen merkkivalo syttyy.
- Latauksen merkkivalo palaa, kun akku on ladattu täyteen.
- Jos laitetta ei kuitenkaan aiota käyttää pidempään aikaan (2–3 kuukautta), irrota se verkosta ja laita säilytykseen.
- Lataa hiustenleikkuri täyteen, kun haluat käyttää sitä uudelleen.
- Voit pidentää akkujen käyttöikää antamalla niiden tyhjentyä joka 6. kuukausi ja lataamalla niitä sitten 14–16 tuntia.

✱ LATAAMINEN TAVANOMAISEN PISTORASIAN KAUTTA

- Varmista, että tuote on kytketty pois päältä.
- Yhdistä lataussovitin tuotteeseen ja sitten verkkovirtaan.
- LED-merkkivalo palaa latauksen aikana.
- Täyden latauksen saavuttaminen kestää 14–16 tuntia.

✱ USB

- Yhdistä USB-johto USB-porttiin virtalähteessäsi.
- Yhdistä USB-johto laitteeseesi.

✱ JOHDOLLINEN KÄYTTÖ

- Yhdistä lataussovitin tuotteeseen ja sitten verkkovirtaan.
- Kun johto on liitettyä pistorasiaan, latauksen LED-valo palaa hiustenleikkurin näytöllä.

✱ HUOMAUTUS

- Jatkojohdot saattavat lyhentää akun kestoikää.

✱ VAROITUS

- Laitetta ei voi käyttää johdollisessa tilassa, jos se on yhdistettynä tietokoneeseen USB-portin kautta.

✱ JOHDOTON KÄYTTÖ

- Kun laite on kytketty päälle ja täyteen ladattu, tuotetta voidaan käyttää johdottomassa tilassa enintään 40 minuuttia.

✱ Trimmeri

✱ PARISTOJEN ASETTAMINEN

- Trimmerisi vaatii 1 AA-alkalipariston. Suosittelemme käyttämään VARTA®-paristoja.
- Varmista, että laite on pois päältä.
- Kierrä paristolokeron kantta noin ¼ kierrosta vastapäivään ja vedä se pois.
- Aseta 1 "AA"-alkaliparisto siten, että (+) ja (-) merkit paristossa kohdistuvat samoihin merkkeihin paristolokerossa.
- Aseta kansi takaisin kohdistusmerkkien mukaisesti ja kierrä sitä myötäpäivään, kunnes se napsahtaa paikalleen.

- ✱ HUOMAUTUS: Trimmerisi ei toimi, jos paristot on asetettu väärin.

❗ KÄYTTÖOHJEET

✱ Ennen leikkaamisen aloittamista

- Tarkista, että leikkurissa ei ole hiuksia tai likaa.
- Aseta henkilö siten, että hänen päänsä on suunnilleen silmiesi tasolla.
- Kampaa hiukset ennen leikkaamista siten, että niissä ei ole takkuja ja kuivata.

Kamman sijainti	Lyhyt kampaosa	Pitkä kampaosa
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✱ 1 mm pituus saavutetaan ilman kampa.

✱ KAMMAN KIINNITTÄMINEN

- Pidä kampa hampaat ylöspäin.
- Kohdista kamman urat hiustenleikkurin rungon syvennyksiin ja liu'uta kampa alaspäin.
- Liu'uta se leikkurin terää pitkin kunnes kampa kiinnittyy kunnolla leikkurin terään

✱ KAMMAN POISTAMINEN

- Paina ja pidä vapautuspainiketta ja pidä leikkuria siten, että sen terät osoittavat itsestäsi pois päin, työnnä kampa lujasti ylöspäin ja teristä pois päin.
- Jokaisessa kampaosassa on pituusmerkintä ulkosivun keskikohdalla (3–21 mm ja 24–42 mm).

✱ HIUSTENLEIKKUUOHJEET

- Tasaisen leikkaustuloksen saat, kun annat kampa/teräyhdistelmän liikkua rauhallisesti hiusten läpi. Älä pakota terää liikkumaan liian nopeasti. Jos leikkaat ensimmäistä kertaa, aloita suurimmalla kampaosalla.

✱ VAIHE 1 – Niskan seutu

- Aseta kampaosa 3 tai 6 millimetriin.
- Pidä leikkuria siten, että sen terän piikit osoittavat ylöspäin. Aloita hiusten leikkaaminen keskeltä päätä niskan alaosasta.
- Nosta leikkuria hitaasti ja työskentele hiusten lomassa ylös- ja ulospäin, leikaten vain vähän kerrallaan.

✱ VAIHE 2 – Takaraivo

- Aseta kampa 12 tai 18 millimetriin ja leikkaa takahiukset.

✱ VAIHE 3 – Ohimot

- Aseta kampaosa 3 tai 6 millimetriin ja leikkaa pulisongit. Vaihda sen jälkeen pidempään 9 millimetrin ohjauskampaan ja jatka leikkaamista pääläen suuntaan.

✱ VAIHE 4 – Päälaki

- Käytä pidempää kampaosaa ja aseta se 24 tai 27 millimetriin, leikkaa hiukset pääläeltä hiusten normaalia kasvusuuntaa vastaan.
- Käytä pääläen pidempiin hiuksiin pitkää kampaosaa (24–42 mm) saadaksesi haluamasi mallin.

- Työskentele aina pään takana.

✱ VAIHE 5 - Viimeistely

- Käytä leikkuria ilman kampaosaa takaniskan ja sivujen tarkkaan rajaukseen.
- Suorat pulisongit saa kääntämällä leikkurin toisinpäin. Pidä väärinpäin olevaa leikkuria kohtisuorassa päähän nähden, ja työskentele alaspäin siten, että terien kärjet koskettavat kevyesti ihoa.

✱ LYHYET HIUKSET – "TASATUKKA" JA LYHYET LEIKKAUKSET

- Kiinnitä laitteeseen ensin pisin ohjauskampa (24-42 mm) ja leikkaa hiukset aloittaen niskasta ja päätyen päälle. Paina ohjauskampa päätä vasten ja liikuta leikkuria hitaasti hiusten läpi kuvan osoittamalla tavalla.
- Menettele samalla tavalla aloittaen ohimoiden alaosa ja päätyen päälle. Leikkaa hiukset tämän jälkeen niiden kasvusuunnan vastaisesti ja tasoita ne sivuilta.
- Tee "tasatukka" leikkaamalla päälle olevat hiukset litteää kampa ohjaimena käyttäen.
- Ohenna hiukset takaa tarkemmin rajaavalla ohjauskammalla haluamallasi tavalla.

✱ HIUSTENMUOTOILUMEKANISMI

- Voit säätää hiustenmuotoilumekanismin helposti liu'uttamalla painiketta leikkurin yläosassa.
- Eri hiuspituuksien yhdistäminen. Valitse tehtävään sopiva suojuksen pituus. Liu'uta ulos hiustenmuotoilumekanismi (suoja), jonka avulla voit yhdistää / ohentaa alueita.
- Muotoiluleikkaus - Liu'uta ulos hiustenmuotoilumekanismi (suoja), jolla saat kaikkialta muotoillut hiukset.

✱ Trimmeri

- Kytke laite päälle kääntämällä akkusuoja oikealle.

✱ PARRAN/VIKSIEN RAJAUS

- Pidä trimmeriä terä itseesi päin.
- Aloita parran/viiksi reunasta ja laske rajausterä varovasti ihollesi.
- Käytä kasvojen alueella parta-/viiksirajaan päin suuntautuvia liikkeitä ja kaulan alueella parrasta poispäin suuntautuvia liikkeitä haluttujen alueiden trimmaamiseksi.

✱ PULISONKIEN REUNAN RAJAUS

- Pidä trimmeriä leikkuuterä itseesi päin.
- Aloita pulisonkien reunoista ja laske trimmerin terät kevyesti ihollesi. Käytä pulisonkien rajaam päin suuntautuvia liikkeitä kun trimmaat haluttuja kasvojen alueita.
- Kytke laite pois päältä kääntämällä akkusuojusta vasemmalle ja kohdistamalla sen trimmerin runkoon.

HIUSTEN LEIKKURIN HOITAMINEN

- Leikkurissasi on korkealaatuiset terät.
- Puhdista terät ja laite säännöllisesti, jotta varmistat leikkurin pitkän käyttöiän.
- Pidä aina ohjauskampaosa trimmerin terässä.

✱ JOKAISEN KÄYTTÖKERRAN JÄLKEEN

- Varmista, että laite on kytketty pois päältä ja irrotettu pistorasiasta.
- Harjaa teriin kerääntyneet karvat. Älä upota leikkuria veteen.
- Puhdista laite pyyhkimällä se kostealla liinalla ja kuivaa se välittömästi.

✱ VEDELLÄ PUHDISTUS

- QUICK WASH SYSTEM on suunniteltu maksimoimaan vedellä puhdistuksen tehon.
- Paina hiustenleikkurin pään sivuilla olevia painikkeita. Terät liukuvat ulos ja teräsarja on helppo puhdistaa juoksevan veden alla.
- Kun terät on puhdistettu, ne voidaan lukita paikoilleen työntämällä teräsarjaa kohti hiustenleikkurin päätä, kunnes ne napsahtavat paikoilleen.
- Älä pidä koko laitetta juoksevan veden alla, vain teräsarja on suunniteltu veteen upotettavaksi.
- Soveltuu puhdistettavaksi juoksevan veden alla.
- ✱ Huomautus: Varmista, että leikkuri on kytketty pois päältä puhdistuksen aikana.

✱ PUOLIVUOSITTAIN

- Teräsarja on irrotettava ja puhdistettava säännöllisin väliajoin.
- Irrota kiinteää terää paikallaan pitävät kaksi ruuvia ruuvimeisselillä. Älä irrota teräsarjaa.
- Harjaa terien välissä olevat irtokarvat pehmeällä puhdistusharjalla. Älä poista terissä olevaa voitelurasvaa. Pientä liikkuvaa terää ei tarvitse irrottaa laitteesta.

- Jos liikkuva terä on poistettu, sen voi kiinnittää takaisin siten, että teräpidike asetetaan tapin yli tuotteen sisäkärjen keskelle. Hampaiden alapuolella oleva terän ura on metallilevyn päällä ruuvireikien vastakkaisella puolella. Kiinteä terä on varustettu ulospäin osoittavalla, koholla olevalla profiililla ja kiinnitetty kahdella ruuvilla.
- Leikkausteho kärsii, jos terä ei ole kohdistettu oikein.
- Voitele terät muutamalla tipalla leikkuri- tai ompelukoneöljyä. Pyyhi ylimääräinen öljy pois.

TRIMMERIN HOITO

- Pidä huolta laitteestasi, jotta se pysyy kunnossa pitkään.
- Helpoin ja hygieenisin tapa puhdistaa laite on huuhdella laitteen ajopää lämpimällä vedellä käytön jälkeen.
- Pidä kytkin aina "off"-asennossa, kun laite ei ole käytössä.

JOKAISEN KÄYTTÖKERRAN JÄLKEEN

- Huuhtele kerääntyneet karvat leikkuuteristä ja ravistele liika vesi pois.
- Puhdista laite pyyhkimällä se kostealla liinalla ja kuivaa se välittömästi.
- Tämä tuote sopii käytettäväksi suihkussa ja puhdistettavaksi juoksevalle vedelle.

PUHDISTAMINEN

- Laitteesta voidaan irrottaa vain leikkauskammat ja leikkuuterä puhdistamista varten.
- Puhdistukseen saa käyttää ainoastaan pehmeää harjaa.
- Soveltuu puhdistettavaksi juoksevan veden alla.
- Älä puhdista laitteen osia tai leikkuuteriä voimakkailla tai syövyttävillä puhdistusaineilla.

AKUN POISTAMINEN

- Akku tulee poistaa laitteesta ennen sen hävittämistä.
- Laite tulee akkua poistettaessa kytkeä irti verkkovirrasta.
- Varmista, että leikkurin virta on tyhjennetty ja se on irrotettu verkkovirrasta.
- Nosta tai väännä USB-portin suojalevyä leikkurin pohjassa.
- Nosta tai väännä leikkurin alaosassa olevaa koristelevyä ja ruuvaa irti leikkurin kotelon takana oleva ruuvi.

- Nosta tai väännä leikkurin puolikkaat erilleen saadaksesi akkukotelon esiin.
- Nosta tai väännä USB-liitintä ja nosta tai väännä suojalevy akkukotelon pohjasta.
- Irrota akku ja piirilevykokoonpano akkukotelosta.
- Katkaise kaistale akun molemmista päistä ja irrota se piirilevystä.
- Hävitä akku turvallisesti.



YMPÄRISTÖNSUOJELU

Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä, ja ne on otettava talteen, uudelleen käytettävä tai kierrätettävä.



Obrigado por adquirir este novo produto Remington®. Leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.
Retire todo o material de embalagem antes do uso.

MEDIDAS DE PRECAUÇÃO IMPORTANTES

AVISO PARA REDUZIR OS RISCOS DE QUEIMADURAS, ELETROCUSSÃO, INCÊNDIO OU FERIMENTOS A PESSOAS:

- 1 Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos inclusive e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou pessoas com falta de experiência e conhecimento desde que instruídas/supervisionadas e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não deverão ser levadas a cabo por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sob supervisão. Mantenha o aparelho e o cabo afastados de crianças menores de 8 anos de idade.
- 2 Um aparelho não deve ser deixado sem vigilância enquanto ligado à corrente elétrica, exceto durante o carregamento.
- 3 Mantenha a ficha e o cabo de alimentação afastados de superfícies aquecidas.
- 4 Não mergulhe o aparelho em líquidos, não o utilize próximo de água numa banheira, lavatório ou qualquer outro recipiente ou ao ar livre.
- 5 Certifique-se de que a ficha e o cabo de alimentação não são molhados.
- 6 Não ligue nem desligue o aparelho da corrente elétrica com as mãos molhadas.
- 7 Não utilize o produto com o cabo danificado. Pode obter uma substituição através dos nossos Centros de Assistência Internacionais.
- 8 Não torça, dobre ou enrole o cabo à volta do aparelho.
- 9 Armazene o produto numa temperatura entre 15 °C e 35 °C.
- 10 Não utilize peças que não sejam fornecidas pela nossa empresa.
- 11 Lembre-se de ligar o aparador antes de o inserir no nariz ou ouvido para evitar ferimentos.
- 12 Este aparelho não é para utilização comercial ou em cabeleireiros.
- 13 Adequado a lavagem debaixo de água corrente. 



CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Botão on/off
- 2 Conjunto de lâminas

- 3 2 pentes guia
- 4 Botão de libertação de limpeza rápida
- 5 Mecanismo para reduzir o volume do cabelo
- 6 Luz indicadora de carga
- 7 Porta Micro USB
- 8 Cabo Micro USB
- 9 Adaptador

✳ **Aparador de nariz e orelhas**

- 10 Aparador minucioso
- 11 Botão on/off
- 12 Compartimento das pilhas

COMO COMEÇAR

✳ **CARREGAR O APARELHO**

- Antes de utilizar o seu aparador pela primeira vez, carregue-o durante 14-16 horas.
- Certifique-se de que o produto se encontra desligado.
- Ligue o adaptador de carga ao produto e depois à tomada. O indicador de carga iluminar-se-á.
- A luz de carga permanecerá ligada após a bateria estar totalmente carregada.
- Se não tiver intenção de usar o produto durante um período de tempo longo (2-3 meses), desligue-o da corrente elétrica e armazene-o.
- Recarregue na totalidade o seu produto quando desejar usá-lo novamente.
- De modo a preservar a vida útil da bateria, descarregue-a completamente a cada 6 meses e recarregue-a durante 14-16 horas.

✳ **CARREGAR NUMA TOMADA DE CORRENTE PADRÃO**

- Certifique-se de que o produto se encontra desligado.
- Ligue o adaptador de carga ao produto e depois à tomada elétrica.
- Durante o carregamento, o indicador LED iluminar-se-á.
- Aguarde 14-16 horas para uma carga completa.

✳ **USB**

- Ligue o cabo USB à porta USB da fonte de alimentação.
- Ligue o cabo USB ao aparelho.

✳ **USO COM FIO**

- Ligue o adaptador de carga ao produto e depois à tomada elétrica.

- Quando o fio está ligado à tomada, é exibida uma luz LED de carga no aparador de cabelo.

✱ CUIDADO

- A utilização do aparelho exclusivamente através do modo com fio resultará na redução da vida útil da bateria.

✱ AVISO

- O aparelho não pode ser utilizado no modo com fio quando ligado a um PC através de uma porta USB.

✱ USO SEM FIOS

- Quando a unidade está ligada e completamente carregada, o produto pode ser utilizado em modo sem fios até 40 minutos.

✱ Aparador

✱ INSERIR AS PILHAS

- O seu aparador requer 1 pilha alcalina AA. Recomendamos a utilização de pilhas VARTA®.
- Certifique-se de que o aparelho está desligado.
- Rode a tampa do compartimento da pilha aproximadamente ¼ para a esquerda e, em seguida, puxe-a para fora.
- Introduza uma pilha alcalina «AA» de modo que as marcas (+) e (-) na superfície da pilha correspondam à mesma marca no compartimento da pilha.
- Coloque a tampa de volta na unidade usando as marcas de alinhamento e rodando para a direita até a tampa encaixar no sítio.
- ✱ NOTA : o aparador não funcionará se a pilha não for introduzida corretamente.

❗ INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

✱ Antes de cortar

- Inspeccione o aparador garantindo que está livre de cabelos e sujidade.
- Sente a pessoa de forma que a cabeça fique aproximadamente ao nível dos seus olhos.
- Antes de cortar, penteie primeiro o cabelo para que fique seco e desembaraçado.

Posição do pente	Pente de menor comprimento	Pente de maior comprimento
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Se não usar qualquer pente, o comprimento será de 1 mm.

✱ ENCAIXAR UM PENTE

- Segure o pente com os dentes para cima.
- Alinhe as guias no pente com as ranhuras no corpo do aparador e deslize o pente para baixo.
- Deslize-o sobre e ao longo da lâmina do aparador até que a parte frontal do pente se encontre fixada contra a lâmina do aparador.

✱ PARA RETIRAR O PENTE

- Prima e liberte o botão de libertação e com o aparador seguro com as lâminas na direção oposta a si, empurre firmemente o pente para cima e para longe das lâminas.
- Cada acessório pente está marcado em conformidade na sua superfície central exterior (3-21 mm e 24-42 mm).

✱ INSTRUÇÕES PARA O CORTE DE CABELO

- Para um corte uniforme, deixe que o acessório pente/lâmina faça o corte através do cabelo. Não o force com muita rapidez. Se está a cortar pela primeira vez, comece com o acessório pente de maior comprimento.

✱ PASSO 1: nuca

- Defina o pente para 3 mm ou 6 mm.
- Segure no aparador com os dentes da lâmina para cima. Comece do centro da cabeça na base do pescoço.
- Erga lentamente o aparador, trabalhando em sentido ascendente e para fora ao longo do cabelo, aparando apenas um pouco de cada vez.

✱ PASSO 2: parte de trás da cabeça

- Com o pente guia na posição de 12 mm ou de 18 mm, corte o cabelo na parte de trás da cabeça.

✱ PASSO 3: lados da cabeça

- Com o pente definido para 3 mm ou 6 mm, apare as patilhas. Em seguida, mude para o pente mais comprido de 9 mm e continue a cortar o topo da cabeça.

✱ PASSO 4: Parte superior da cabeça

- Utilize o pente guia de maior comprimento, selecionando a posição de 24 mm ou 27 mm e, seguidamente, corte o cabelo na parte superior da cabeça na direção contrária à do seu crescimento.
- Para deixar o cabelo mais comprido na parte superior da cabeça, utilize o pente guia de maior comprimento (24-42 mm) para obter o estilo desejado.
- De cada vez que aparar, faça-o a partir da parte de trás da cabeça.

✱ PASSO 5: últimos retoques

- Utilize o aparador sem acessório pente para um corte rente em redor da base e aos lados do pescoço.
- Para produzir uma linha reta e polida nas patilhas, inverta o aparador.
- Coloque o aparador invertido em ângulos retos em relação à cabeça, com as pontas das lâminas a tocarem levemente na pele, e trabalhe no sentido descendente.

✱ ESTILOS CURTOS: «TOPOS ACHATADOS» E CORTES CURTOS

- Começando por usar o pente guia mais comprido (24-42 mm), corte da parte posterior do pescoço para a coroa. Segure no pente guia contra a cabeça e, lentamente, desloque o aparador pelo cabelo.
- Use o mesmo procedimento de baixo para cima. Posteriormente, corte o cabelo contra a direção do crescimento e nivele os lados.
- Para obter um look de «topo achatado», o cabelo na parte superior da cabeça deve ser cortado por cima de um pente achatado.
- Use um pente guia mais rente para cortar o cabelo para baixo até à linha do pescoço, conforme desejado.

✱ MECANISMO DE TEXTURA DO CABELO

- Basta ajustar o mecanismo de textura do cabelo deslizando o botão na parte superior do aparador de cabelo.

- Misturar diferentes áreas de comprimento. Seleccione a protecção de comprimento adequada para misturar. Deslize o mecanismo de textura do cabelo para fora (protecção) o que lhe permitirá misturar/tirar volume à área.
- Corte texturado - Deslize o mecanismo de textura do cabelo para fora (protecção) para conferir um corte texturado em todo o cabelo.

✱ Aparador

- Para ligar, rode a tampa da pilha para a direita.

✱ DEFINIR O CONTO RNO DA BARBA/BIGODE

- Segure o aparador com a lâmina na direcção do rosto.
- Comece pela extremidade do contorno da barba/bigode e baixe suavemente a lâmina do aparador em direcção à pele. Faça movimentos em direcção à extremidade do contorno da barba/bigode para aparar nos locais pretendidos na área facial e para o exterior da barba na área do pescoço.

✱ APARAR O CONTO RNO DAS PATILHAS

- Segure o aparador com a lâmina do mesmo na sua direcção.
- Comece pela fronteira da patilha e com as lâminas do aparador encostadas ao de leve sobre a pele, faça movimentos na direcção da fronteira da linha da patilha para aparar as zonas desejadas da área facial.
- Para desligar, rode a tampa da pilha para a esquerda alinhando o corpo do aparador.

👁 CUIDADOS A TER COM O APARADOR:

- O seu aparador possui lâminas de alta qualidade.
- Para assegurar o desempenho duradouro do aparador, limpe as lâminas e a unidade com regularidade.
- Mantenha sempre o pente guia na lâmina do aparador.

✱ APÓS CADA UTILIZAÇÃO

- Certifique-se de que o aparador se encontra desligado e com a ficha retirada da tomada antes de o limpar.
- Escove os cabelos acumulados nas lâminas. Não submerja o aparador em água.
- Limpe a unidade com um pano húmido e seque imediatamente.

✱ LAVAGEM

- O SISTEMA DE LIMPEZA RÁPIDA foi concebido para maximizar a eficiência da lavagem do aparelho.
- Prima os botões situados nas laterais da cabeça do aparador de cabelo. As lâminas deslizam para fora e o conjunto de lâminas pode ser limpo facilmente debaixo da torneira.
- Uma vez limpas, as lâminas são encaixadas na sua sede empurrando o conjunto de lâminas na direção da cabeça do aparador até ouvir um estalido.
- Não coloque a unidade inteira debaixo da torneira, apenas o conjunto de lâminas está apto a ser submerso em água.
- Adequado a lavagem debaixo de água corrente.
- ✱ Nota: certifique-se de que o aparador está desligado durante a limpeza.

✱ A CADA 6 MESES

- O conjunto de lâminas deve ser retirado e limpo em intervalos regulares.
- Retire os 2 parafusos que fixam a lâmina com uma chave de fendas. Não retire o conjunto de lâminas.
- Escove os pêlos entre as lâminas com uma escova de limpeza macia. Não retire o lubrificante das lâminas. Não é necessário retirar a pequena lâmina móvel da unidade.
- Caso a lâmina móvel tenha sido removida, poderá ser reinstalada introduzindo o suporte da lâmina por cima do pino no centro da cabeça interior do produto. A ranhura na lâmina, mesmo abaixo dos dentes, assenta sobre uma placa metálica no lado oposto aos orifícios dos parafusos. A lâmina fixa está equipada com um perfil elevado que aponta para o exterior e é fixada mediante 2 parafusos.
- Se as lâminas não estiverem corretamente alinhadas, a eficiência do corte será reduzida.
- Coloque algumas gotas de óleo para instrumentos de corte ou de máquina de costura nas lâminas. Limpe o óleo em excesso.

👁 CUIDADOS A TER COM O APARADOR:

- Cuide do seu aparelho para que tenha um bom desempenho por muito tempo.
- Helpoin ja hygieenisin tapa puhdistaa laite on huuhdella laitteen ajopää lämpimällä vedellä käytön jälkeen.
- Mantenha o interruptor na posição "off" (desligado) quando não estiver a ser utilizado.

✧ APÓS CADA UTILIZAÇÃO

- Enxágue o cabelo acumulado nas lâminas e agite para remover o excesso de água.
- Limpe a unidade com um pano húmido e seque imediatamente.
- Este produto está adequado para uso no duche e para limpeza com água.

✧ LIMPEZA

- Apenas os acessórios pentes guia e lâmina do aparador podem ser removidos do produto para limpeza.
- A limpeza deve ser efetuada apenas com uma escova macia.
- Adequado a lavagem debaixo de água corrente.
- Não use agentes de limpeza agressivos ou corrosivos nas unidades ou nas lâminas.

REMOÇÃO DA BATERIA

- A bateria deve ser retirada do aparelho antes de o mesmo ser inutilizado.
- O aparelho deve ser desligado da corrente antes de remover a bateria.
- Certifique-se de que o aparador se encontra completamente descarregado e desconectado da corrente elétrica.
- Levante ou abra a tampa da porta USB na base do aparador.
- Levante ou abra a tampa decorativa na parte inferior do aparador e desaparafuse 1 parafuso situado na tampa traseira do aparador.
- Levante ou abra as duas metades, expondo o compartimento da pilha.
- Levante ou abra o conector USB e levante ou abra a tampa na base do compartimento da pilha.
- Remova a pilha e o conjunto de placas de circuito impresso do compartimento da pilha.
- Interrompa a ligação das patilhas em ambas as extremidades da pilha e remova-a da placa de circuito impresso.
- A bateria deve ser eliminada de forma segura.

PROTEÇÃO AMBIENTAL

Para evitar riscos para a saúde e o ambiente devido a substâncias perigosas presentes em produtos elétricos e eletrónicos, os aparelhos marcados com este símbolo não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico, mas sim recuperados, reutilizados ou reciclados.



Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®. Prosíme Vás, aby ste si pozorne prečítali tento návod a odložili ho na bezpečné miesto. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

UPOZORNENIE – ZNIŽOVANIE RIZIKA POPÁLENÍŇ, ZASIAHNUTIA EL. PRÚDOM, POŽIARU ALEBO PORANENIA OSÔB:

- 1 Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako 8 rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospeléj osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič, vrátane kábla, nesmú používať, hrať sa s ním, čistiť alebo udržiavať osoby mladšie ako 8 rokov a mal by byť vždy uložený mimo ich dosah.
- 2 Prístroj by nikdy nemal zostať bez dozoru, keď je zapojený do elektrickej siete, okrem nabíjania.
- 3 Elektrickú zástrčku a kábel nenechávajte v blízkosti horúcich povrchov.
- 4 Neponárajte prístroj do tekutiny; nepoužívajte ho v blízkosti vody vo vani, umývadle alebo inej nádobe; a nepoužívajte ho vonku. 
- 5 Dbajte o to, aby sa elektrická zástrčka a kábel nenamočili.
- 6 Nezapájajte a neodpájajte prístroj z a do elektrickej siete mokrými rukami.
- 7 Nepoužívajte výrobok s poškodeným elektrickým káblom. Náhradný kábel je možné získať prostredníctvom našich medzinárodných servisných stredísk.
- 8 Kábel nestáčajte ani nekrčte, a neobtáčajte ho okolo prístroja.
- 9 Výrobok skladujte pri teplotách medzi 15°C a 35°C.
- 10 Nepoužívajte iné ako nami dodávané nadstavce.
- 11 Zastrihávač vždy zapnite pred vložením do nosa alebo ucha, aby ste zabránili poraneniu.
- 12 Tento prístroj nie je určený na komerčné používanie alebo používanie v kaderníctvach.
- 13 Vhodný na umývanie pod tečúcou vodou. 

DÔLEŽITÉ FUNKCIE

- 1 Tlačidlo ON/OFF
- 2 Zostava čepelí
- 3 2 nadstavce s vodiacimi hrebeňmi
- 4 Tlačidlo na rýchle uvoľnenie pri čistení
- 5 Mechanizmus na stenčenie vlasov
- 6 Svetelný indikátor nabíjania
- 7 Mikroport USB
- 8 Mikrokábel USB
- 9 Adaptér

Zastrihávač nosných a ušných chĺpkov

- 10 Detailný zastrihávač
- 11 Tlačidlo ON/OFF
- 12 Priestor na batérie

ZAČÍNAME

NABITIE PRÍSTROJA

- Pred prvým použitím nabíjajte zastrihávač 14 – 16 hodín.
- Skontrolujte, či je výrobok vypnutý.
- Pripojte nabíjací adaptér k výrobku a potom do siete. Indikátor nabíjania sa rozsvieti.
- Svetielko nabíjacieho displeja zostane po úplnom nabití batérie svietiť.
- Ak sa výrobok nebude dlhšiu dobu používať (2 – 3 mesiace), odpojte ho zo siete a uskladnite.
- Pred opätovným použitím prístroj úplne nabite.
- Aby ste zachovali životnosť batérií, nechajte ich každých 6 mesiacov úplne vybiť a potom ich nabíjajte 14-16 hodín.

NABÍJANIE CEZ ŠTANDARDNÚ ELEKTRICKÚ ZÁSUVKU

- Skontrolujte, či je výrobok vypnutý.
- Pripojte nabíjací adaptér k výrobku a potom do elektrickej siete.
- Pri nabíjaní bude svietiť LED indikátor.
- Nechajte nabíjať 14-16 hodín na úplné nabitie.

USB

- USB kábel zapojte do USB portu na vašom zdroji napätia.

- USB kábel napojte na váš prístroj.

✱ POUŽITIE S KÁBLOM

- Pripojte nabíjací adaptér k prístroju, potom do elektrickej siete.
- Keď je kábel zapojený v sieti, na zastreihávači je zobrazený svetelný indikátor nabíjania LED.

✱ UPOZORNENIE

- Dlhšie používanie iba pri zapojení do siete bude mať za následok zníženie životnosti batérie.

✱ UPOZORNENIE

- Prístroj sa nesmie používať s použitím elektrického kábla, keď je pripojený k počítaču cez USB vstup.

✱ POUŽITIE BEZ KÁBLA

- Keď je prístroj zapnutý a úplne nabitý, môže sa používať bez kábla až 40 minút.

✱ Zastreihávač

✱ VLOŽENIE BATÉRIÍ

- Váš zastreihávač vyžaduje 1 alkalickú batériu AA. Odporúčame používanie batérií VARTA®.
- Skontrolujte, či je strojček vypnutý.
- Otočte uzáverom priehradky na batérie asi o ¼ doľava a vytiahnite ho.
- Vložte 1 alkalickú batériu „AA“ tak, aby znamienka (+) a (-) na batérii smerovali k tým istým značkám v priehradke na batérie.
- Umiestnite uzáver späť na jednotku pomocou zarovnávacích značiek a otáčajte doprava, kým uzáver nezacvakne na miesto.
- ✱ POZN.: Ak sú batérie vložené nesprávne, zastreihávač nebude fungovať.



NÁVOD NA POUŽÍVANIE

✱ Pred začatím

- Zastreihávač skontrolujte, aby v ňom neboli vlasy a špina.
- Osobu, ktorú idete strihať usaďte tak, aby bola jej hlava približne na úrovni vašich očí.
- Pred strihaním vlasy vždy prečešte, aby boli bez chuchvalcov a suché.

Poloha hrebeňa	Hrebeň na krátke dĺžky	Hrebeň na dlhé dĺžky
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ 1 mm dĺžku dosiahnete bez akýchkoľvek hrebeňov.

✱ NASADENIE / ZALOŽENIE HREBEŇOVÉHO NADSTAVCA

- Hrebeň držte zubami nahor.
- Zarovnajte drážky na hrebeni s otvormi na tele strihača, a zasuňte hrebeň nadol.
- Spustite ho na a pozdĺž čepele zastrihávača, až kým predná časť hrebeňového nadstavca pevne nedosadne na čepeľ.

✱ DEMONTÁŽ / ODSTRÁNENIE HREBEŇOVÉHO NADSTAVCA

- Stlačte a držte uvoľňovacie tlačidlo, strihač držte čepeľami od seba a pevne vytlačte hrebeň z čepeľi nahor.
- Každý hrebeňový nadstavec je označený príslušnou dĺžkou na vonkajšej strane v strede (3-21 mm a 24-42 mm).

✱ NÁVOD NA STRIHANIE VLASOV

- Na dosiahnutie rovnomerného ostrihania nechajte hrebeňový nadstavec/ čepeľ voľne prechádzať vlasmi. Nesnažte sa ním pohybovať rýchlo. Ak striháte po prvýkrát, začnite s najväčším hrebeňovým nadstavcom.

✱ KROK 1 – šija

- Nastavte hrebeň na 3 alebo 6 mm.
- Zastrihávač držte zubami čepele nahor. Začnite uprostred hlavy na šiji.
- Zastrihávač pomaly dvíhajte, postupujte cez vlasy smerom nahor a do strán a zakaždým zastrihnite po troche.

✱ KROK 2 – zadná časť hlavy

- S pripojeným hrebeňovým nadstavcom veľkosti 9 mm alebo 12 mm ostrihajte vlasy na zadnej časti hlavy.

✱ KROK 3 – po stranách hlavy

- S hrebeňom nastaveným na 3 mm alebo 6 mm zastrihávajújte bokombrady.
- Potom zameňte za dlhší 9 mm vodiaci hrebeň a pokračujte v strihaní vrchnej časti hlavy.

✱ KROK 4 – vrchná časť hlavy

- Použite nadstavec s dlhším hrebeňom a nastavte ho na dĺžku 24 mm alebo 27 mm a strihajte vlasy na vrchnej časti hlavy proti smeru ich normálneho rastu.
- Na dlhšie vlasy na vrchnej časti hlavy použite na dosiahnutie požadovaného účesu nadstavec s väčšou dĺžkou (24 – 42 mm).
- Vždy začínajte so strihaním na zadnej časti hlavy.

✱ KROK 5 – posledné úpravy

- Na veľmi krátke zastrihnutie na krku a po stranách použite zastrihávač bez hrebeňového nadstavca.
- Na dosiahnutie čistej rovnej línie na bokombradách zastrihávač otočte.
- Priložte otočený zastrihávač ku hlave v pravom uhle, končeky čepeľí sa zľahka dotýkajú pokožky a pohybujte ním smerom nadol.

✱ KRÁTKE ZUŽUJÚCE SA STRIHY – “NA JEŽKA” A KRÁTKE STRIHY

- Začnite s pripojeným najdlhším vodiacim hrebeňom (24–42 mm) a strihajte od šije po temeno hlavy. Vodiaci hrebeň držte naplocho proti hlave a pomaly pohybujte strihačom cez vlasy, podľa nákresu.
- Ten istý postup použite z nižšej na vyššiu stranu hlavy. Potom vlasy strihajte proti smeru rastu a zarovnajte ich so stranami.
- Na dosiahnutie účesu “na ježka”, musia byť vlasy na vrchnej časti hlavy ostrihané ponad plochý hrebeň.
- Pomocou užšieho vodiaceho hrebeňa podľa potreby zostrihajte vlasy smerom ku krku.

✱ MECHANIZMUS NA PRESTRIHÁVANIE VLASOV

- Nastavte mechanizmus na prestrihávanie vlasov jednoduchým posunutím tlačidla vo vrchnej časti zastrihávača.
- Prepájanie oblastí s rôznou dĺžkou. Vyberte kryt pre vhodnú dĺžku na dosiahnutie prepojenia. Vysuňte mechanizmus na prestrihávanie vlasov (kryt), ktorý vám umožní prepojiť / stenčiť danú oblasť.

- Prestrihaný účes – Vysuňte mechanizmus na prestrihávanie vlasov (kryt) na dosiahnutie prirodzene bohatého účesu.

✱ **Zastrihávač**

- Na zapnutie otočte krytom batérie doprava.

✱ **VYZNAČENIE LÍNIE BRADY/FÚZOV**

- Zastrihávač držte čepeľou zastrihávača proti sebe.
- Začnite s okrajom línie brady/fúzov a ľahko priložte čepeľ zastrihávača na pokožku. Pohybmi smerom k okraju línie brady/fúzov zastrihávajte do požadovaných oblastí na tvári a smerom od brady v oblasti krku.

✱ **ZASTRIHNUTIE OKRAJA BOKOMBRÁD**

- Zastrihávač držte čepeľou zastrihávača oproti sebe.
- Začnite na robu zalisca in se z rezili strižníka, narahlo naslonjenimi na kožu, premikajte proti robu linie zalisce, da postrizete zelena mesta na obrazu.
- Na vypnutie otočte krytom batérie doľava zároveň s telom zastrihávača.

STAROSTLIVOSŤ O ZASTRIHÁVAČ:

- Váš zastrihávač je vybavený vysoko kvalitnými čepeľami.
- Aby ste dosiahli dlhotrvajúci výkon zastrihávača, čepele a prístroj pravidelne čistite.
- Na čepeľi zastrihávača nechávajte stále nadstavec s vodiacim hrebeňom.

✱ **PO KAŽDOM POUŽITÍ**

- Pred čistením skontrolujte, či je prístroj vypnutý a odpojený z elektrickej siete.
- Nahromadené vlasy odstráňte z čepeľí kefkou. Neponárajte zastrihávač do vody.
- Prístrojovú jednotku utrite vlhkou utierkou a okamžite osušte.

✱ **ČISTENIE UMÝVANÍM**

- QUICK WASH SYSTEM (SYSTÉM RÝCHLEHO ČISTENIA) je navrhnutý na dosiahnutie maximálnej efektívnosti čistenia umývaním.
- Zacvaknite tlačidlá umiestnené na stranách hlavy zastrihávača na vlasy.
- Čepele sa vysunú von a zostava čepeľí sa dá jednoducho očistiť pod tečúcou vodou.
- Po vyčistení sa čepele ukotvia na miesto potlačením zostavy s čepeľami smerom do hlavy zastrihávača a zacvaknutím.

- Nečistite pod tečúcou vodou celý prístroj, do vody sa môže ponárať iba zostavu s čepeľami.
- Vhodný na umývanie pod tečúcou vodou.
- ✱ Pozn.: Dbajte o to, aby bol zastreňovač pri čistení vypnutý.

✱ KAŽDÝCH ŠEŤ MESIACOV

- Sada čepeľí by sa mala demontovať a čistiť v pravidelných intervaloch.
- Odskrutkujte skrutkovačom 2 skrutky pridržiavajúce pripevnenú čepeľ.
- Neodstraňujte sadu s čepeľami.
- Vlasy spomedzi čepeľí odstráňte pomocou mäkkej čistiacej kefky.
- Lubrikačný maz z čepeľí neodstraňujte. Malú pohyblivú čepeľ nie je potrebné z prístroja odstraňovať.
- Ak bola vybratá pohyblivá čepeľ, môže sa znovu založiť tak, že držiak čepele sa navlečie ponad čapík v strede vnútornej hlavy výrobku. Drážka na čepeľi, hneď pod zubami, je položená na kovovej doštičke oproti otvorom na skrutky. Pevná čepeľ je vybavená zvýšeným profilom smerujúcim von a upevneným 2 skrutkami.
- Ak sa čepele nezarovnajú správne, bude narušená efektívnosť strihania.
- Kvapnite na čepele niekoľko kvapiek oleja na šijacie stroje. Prebytočný olej odstráňte.

STAROSTLIVOSŤ O VÁŠ ZASTRIHÁVAČ

- Starostlivosťou o váš prístroj si zabezpečíte jeho dlhotrvajúci výkon.
- A forma mais fácil e higiénica de limpar o aparelho é lavar a cabeça do mesmo debaixo de água morna após cada utilização.
- Keď zastreňovač nepoužívate, nechávajte ho v polohe "off" – vypnutý.

✱ PO KAŽDOM POUŽITÍ

- Opláchnite nazbierané vlasy z čepeľí a prebytočnú vodu straste.
- Prístrojovú jednotku utrite vlhkou utierkou a okamžite osušte.
- Tento výrobok je vhodný na používanie v sprche a na čistenie pod vodou.

✱ ČISTENIE

- Kvôli čisteniu sa dajú z výrobku vyberať iba nadstavce s vodiacimi hrebeňmi a zastreňovacie čepele.
- Čistenie by sa malo vykonávať iba za pomoci mäkkej kefky.
- Vhodný na umývanie pod tečúcou vodou.
- Na výrobky alebo čepele nepoužívajte drsné alebo leptavé čistiace prostriedky.



ODSTRÁNENIE BATÉRIE

- Pred znehodnotením musí byť z prístroja odstránená batéria.
- Pri odstraňovaní batérie musí byť prístroj odpojený z elektrickej siete.
- Zabezpečte, aby bol zastrihávač úplne vybitý a odpojený z elektrickej siete.
- Nadvihnite alebo vypáčte kryciu doštičku USB portu v spodnej časti zastrihávača.
- Nadvihnite alebo vypáčte doštičku "deco" v nižšej časti zastrihávača a odskrutkujte 1 skrutku umiestnenú na zadnom kryte zastrihávača
- Nadvihnite alebo vypáčte polovice zastrihávača od seba, aby ste otvorili priehradku na batériu.
- Nadvihnite alebo vypáčte USB konektor a nadvihnite alebo vypáčte kryciu doštičku na dne priehradky s batériou.
- Vyberte batériu a obvodovú dosku z priehradky.
- Preseknite pútka na oboch stranách batérie a vyberte ju z obvodovej dosky.
- Batériu je potrebné zlikvidovať bezpečným spôsobom.



OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok v elektrických a elektronických výrobkoch, nesmú byť spotrebiče označené týmto symbolom likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. Je nutné ich triediť, znovu použiť alebo recyklovať.



Děkujeme, že jste si zakoupili nový výrobek značky Remington®. Přečtěte si prosím pozorně návod a uložte ho na bezpečné místo. Před použitím odstraňte veškeré obaly.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

UPOZORNĚNÍ – ABY SE SNÍŽILO NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ, ZABITÍ ELEKTRICKÝM PROUDEM, POŽÁRU ČI ZRANĚNÍ OSOB:

- 1 Tento přístroj mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, senzorickými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které výrobek nikdy nepoužívaly nebo jej neznají, pokud tak činí pod dozorem/ byly poučeny a rozumí souvisejícím rizikům. S přístrojem si nesmějí hrát děti. Děti nesmějí provádět čištění a běžnou údržbu, pokud nedosáhly věku alespoň 8 let a nejsou-li pod dozorem. Přístroj i kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 2 Žádný přístroj se nesmí nechávat bez dozoru, pokud je zapojen do sítě, s výjimkou nabíjení.
- 3 Napájecí šňůru a zástrčku chraňte před stykem s horkými povrchy.
- 4 Přístroj nenamáčejte do tekutin; nepoužívejte ho blízko vody ve vaně, umyvadle či jiné nádobě; a nepoužívejte ho venku.
- 5 Zajistěte, aby se napájecí šňůra a zástrčka nenamočily.
- 6 Přístroj nezapojujte ani nevypojujte mokřima rukama.
- 7 Výrobek nepoužívejte, pokud je šňůra poškozená. Výměnu lze zajistit prostřednictvím našich mezinárodních servisních center.
- 8 Dávejte pozor, aby se kabel nezkroutil či nezauzloval, a neomotávejte ho kolem strojeku.
- 9 Přístroj skladujte při teplotě mezi 15°C a 35°C.
- 10 Nepoužívejte jiné nástavce než ty, které vám dodáme my.
- 11 Nikdy nezapomeňte strojek zapnout, než ho vložíte do nosu či ucha, vyvarujete se tak zranění.
- 12 Tento přístroj není určen pro komerční nebo salónní použití.
- 13 Vhodný pro čištění pod tekoucím vodovodním kohoutkem. 



KLÍČOVÉ VLASTNOSTI

- 1 Tlačítko On/Off
- 2 Sada čepelí
- 3 2 vodící hřebeny
- 4 Uvolňovací tlačítko pro rychlé mytí
- 5 Mechanismus prostřihávání vlasů
- 6 Kontrolka nabíjení

- 7 Mikro port USB
- 8 Mikro kabel USB
- 9 Adaptér

✱ Zastříhovač chloupků v nose a uších

- 10 Čepel pro detailní střih
- 11 Tlačítko On/Off
- 12 Příhrádka na baterie

ZAČÍNÁME

✱ NABÍJENÍ PŘÍSTROJE

- Před prvním použitím nechte strojek na vlasy 14-16 hodin nabíjet.
- Ujistěte se, že je přístroj vypnutý.
- Připojte nabíjecí adaptér k přístroji a potom do sítě. Rozsvítí se kontrolka nabíjení.
- Až bude baterie zcela nabitá, kontrolka nabíjení na displeji zůstane svítit.
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat (2 – 3 měsíce), vypojte jej ze sítě a uschovejte.
- Před dalším použitím strojek plně dobijte.
- Aby si baterie uchovaly dlouhou životnost, nechte je každých 6 měsíců úplně vybit a pak je znovu 14-16 hodin nabíjejte.

✱ NABÍJENÍ PŘES STANDARDNÍ ELEKTRICKOU ZÁSUVKU

- Ujistěte se, že je přístroj vypnutý.
- Připojte nabíjecí adaptér k přístroji a potom do sítě.
- Při nabíjení bude svítit kontrolka LED.
- K plnému nabití je zapotřebí 14-16 hodin.

✱ USB

- Připojte USB kabel k USB portu na zdroji napájení.
- Připojte USB kabel k přístroji.

✱ POUŽITÍ S PŘIPOJENÍM DO EL. SÍTĚ

- Připojte nabíjecí adaptér k přístroji a potom do sítě.
- Po připojení napájecí šňůry k síti se na strojek rozsvítí kontrolka nabíjení LED.

✱ UPOZORNĚNÍ

- Časté používání s připojením do el. sítě bude mít za následek snížení životnosti baterií.

✱ VAROVÁNÍ

- Tento přístroj nemůže být používán s připojením do el. sítě, když je zapojen do PC přes USB port.

✱ POUŽITÍ BEZ PŘIPOJENÍ DO EL. SÍTĚ

- Když je přístroj zapnutý a zcela nabitý, vydrží při používání bez připojení do el. sítě až 40 minut.

✱ Zastříhovač

✱ VLOŽENÍ BATERIÍ

- Váš zastříhovač vyžaduje 1 alkalickou baterii 'AA'. Doporučujeme používat baterie VARTA®.
- Ujistěte se, že je výrobek vypnutý.
- Otočte krytkou bateriové přihrádky přibližně o ¼ otáčky proti směru hodinových ručiček, potom ji sejměte.
- Vložte 1 „AA“ alkalickou baterii tak, aby značky (+) a (-) na baterii směřovaly ke stejným značkám v bateriové přihrádce.
- Krytku nasadte zpátky podle zarovnávacích značek a otočte jí ve směru hodinových ručiček, až zacvakne na místo.
- ✱ POZNÁMKA: Strojek nebude fungovat, pokud nebudou baterie vloženy správně.

⚠ INSTRUKCE PRO POUŽITÍ

✱ Než začnete stříhat

- Strojek prohlédněte a ujistěte se, že v něm nejsou vlasy a nečistoty.
- Stříhanou osobu posadte tak, abyste měli její hlavu přibližně ve výši očí.
- Před stříháním vlasy vždy rozčešte, aby nebyly zacuchané. Musí být suché.

Poloha hřebene	Hřeben s krátkou délkou	Hřeben s dlouhou délkou
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Délky 1 mm lze dosáhnout bez použití hřebenu.

✱ NASAZOVÁNÍ HŘEBENE

- Uchopte hřeben tak, aby jeho zuby směřovaly nahoru.
- Hřeben nasadte vodícími lištami do žlábků na tělo strojek a na strojek jej nasuňte.
- Nasuňte ho podél stříhací lišty na strojek tak, aby přední část hřebene pevně seděla na stříhací liště.

✱ SNÍMÁNÍ HŘEBENE

- Stiskněte a držte uvolňovací tlačítko a držte strojek s břity odvrácenými od vás, silou hřeben vytlačte nahoru ven z břitů.
- Každý hřebenový nástavec je náležitě označen na vnější straně uprostřed (3-21 mm a 24-42 mm).

✱ POKYNY PRO STŘÍHÁNÍ VLASŮ

- Pro dosažení rovnoměrného ostříhání, nechte hřebenový nástavec/čepel volně procházet vlasy. Pokud stříháte poprvé, začněte nástavcem s největším hřebemem.

✱ KROK 1 – Zátylek

- Nastavte hřeben na 3 mm nebo 6 mm.
- Držte strojek tak, aby zuby čepele směřovaly nahoru. Začněte uprostřed hlavy na spodní části krku.
- Pomalu strojek zvedejte, postupujte vlasy směrem nahoru a ven, vždy zastříhnete jen kousek.

✳ KROK 2 – Zadní část hlavy

- Hřeben s nastavením na 12 mm nebo 18 mm slouží ke stříhání vlasů na zadní část hlavy.

✳ KROK 3 – Boční strana hlavy

- Hřeben s nastavením na 3 mm nebo 6 mm, slouží k úpravě kotlet. Potom změňte nastavení vodícího hřebenu na 9 mm a pokračujte ve stříhání na horní části hlavy.

✳ KROK 4 – Vršek hlavy

- Použijte delší vodící hřeben a nastavte ho na 24 mm nebo 27 mm, potom stříhejte vlasy na temeni hlavy proti směru běžného růstu vlasů.
- U delších vlasů na temeni použijte pro docílení požadovaného výsledku delší vodící hřeben (24 – 42 mm).
- Vždy postupujte od zadní strany hlavy.

✳ KROK 5 – Konečná úprava

- Pro jemné zastříhnutí kolem krku ze strojku hřebenový nástavec sejměte.
- Pro rovné ohraničení kotlet stříhací strojek otočte druhou stranou.
- Otočený strojek umístěte pod pravým úhlem k hlavě tak, že špičky břitů se budou jemně dotýkat kůže, a potom postupujte směrem dolů.

✳ KRÁTKÉ ZUŽUJÍCÍ STYL – “NA JEŽKA” & KRÁTKÉ SESTŘIHY

- Začněte s nejdelším vodícím hřebenem (24-42mm), stříhejte od zadní části krku směrem k temeni. Vodící hřeben přidržte naplocho proti hlavě a pomalu zastřihovač posunujte skrz vlasy, jak je uvedeno na obrázku.
- Stejně postupujte od spodní strany k horní straně hlavy. Poté zastřihněte vlasy proti směru růstu a zarovnejte strany.
- Chcete-li ostříhat „na ježka“, je třeba vlasy ostříhat na vrchu hlavy přes plochy hřeben.
- Pomocí užšího vodícího hřebene sestřihněte vlasy směrem ke krku.

✳ MECHANISMUS TEXTURY VLASŮ

- Nastavení mechanismu textury vlasů je jednoduché. Stačí posunout tlačítko v horní části strojeku.
- Prostřihávání míst s různou délkou. Vyberte správně dlouhý nástavec k prostřihávání. Vysuňte mechanismus textury vlasů (nástavec), který vám umožňuje dané místo prostřihávat.
- Změna textury vlasů – vysuňte mechanismus textury vlasů (nástavec) a upravte texturu vlasů celistvě.

✱ Zastříhovač

- Pro zapnutí otočte krytem baterie doprava.

✱ ÚPRAVA OKRAJE BRADKY/KNÍRU

- Strojek držte tak, aby stříhací lišta směřovala k vám.
- Začněte u okraje bradky/kníru a pozvolně přibližujte čepel zastříhovače k pokožce. Pomocí pohybů směrem k okraji bradky/kníru zastříhnete příslušná místa v oblasti obličeje, pohybem směrem od bradky zastříhnete vousy na krku.

✱ ZASTŘIHÁVÁNÍ OKRAJE KOTLET

- Zastříhovač uchopte tak, aby zastříhovací břit směřoval k vám.
- Začněte s okraji kotlet a nechte zastříhovací čepele, aby se kůže jen lehce dotýkala, a pohyby směrem k okrajům linie kotlet provedte úpravu požadovaných míst v oblasti obličeje.
- Pro vypnutí otočte krytem baterie doleva, tělo zastříhovače držte v rovině.

PÉČE O VÁŠ STROJEK NA VLASY:

- Váš strojek je vybaven velmi kvalitními čepelkami.
- Aby vám přístroj dlouho a dobře sloužil, je třeba čepelky a strojek pravidelně čistit.
- Nechávejte vodící hřeben na stříhací liště vždy nasazený.

✱ PO KAŽDÉM POUŽITÍ

- Ujistěte se, že je přístroj před čištěním vypnutý a vypojený ze sítě.
- Kartáčkem vymeňte uvízlé vlasy z čepelk. Strojek neponořujte do vody.
- Jednotku očistěte vlhkým hadříkem, poté ihned osušte.

✱ UMÝVÁNÍ VODOU

- SYSTÉM QUICK WASH (rychlé mytí) je navržen tak, aby umývání vodou bylo co nejefektivnější.
- Stiskněte tlačítka, která jsou umístěna na stranách hlavy strojku. Stříhací jednotku bude možné stáhnout a pak ji snadno omýt pod tekoucí vodou.
- Po umytí čepelk se stříhací blok nasadí zpět tak, že se natlačí na hlavu strojku a zacvakne na místo.
- Pod kohoutkem neumývejte celý strojek. Pouze stříhací blok lze ponořovat do vody.
- Vhodný pro čištění pod tekoucím vodovodním kohoutkem.
- ✱ Poznámka: Ujistěte se, že je strojek při čištění vypnutý.

✱ KAŽDÝCH ŠEST MĚSÍCŮ

- V pravidelných intervalech by se měla sada čepelí vyjmout a vyčistit.
- Šroubovákem odstraňte 2 šrouby, které drží pevnou čepel. Neodstraňujte celou sadu čepelí.
- Měkkým kartáčkem odstraňte vlasy mezi čepelemi. Neodstraňujte z čepelí mazivo. Malou pohyblivou čepel není třeba z jednotky vyjímat.
- Jestliže byl pohyblivý břit sejmout, lze ho zpět nasunout pomocí držáku břitů, který nasunete přes závlačku ve středu vnitřní hlavy strojeku.
- Žlábek na břitů, hned pod zuby, spočine na kovové destičce na protější straně otvorů pro šrouby. Pevná čepel je opatřena zvýšeným profilem, který směřuje ven, a je upevněna 2 šrouby.
- Pokud nebudou čepele správně vyrovnány, sníží se účinnost stříhání.
- Na čepele kápněte několik kapek oleje do stříhacích strojků nebo šicích strojků. Přebytný olej otřete.

PÉČE O ZASTŘIHOVAČ

- Pečujte o svůj přístroj a zajistěte tak dlouhodobé fungování.
- Nejsnazším a nejhygieničtější způsobem čištění strojeku je opláchnutí hlavy strojeku v teplé vodě po každém použití.
- Když zastříhovač nepoužíváte, mějte ho vždy vypnutý.

✱ PO KAŽDÉM POUŽITÍ

- Spláchněte nahromaděné vlasy z břitů a vytřepte přebytnou vodu.
- Jednotku očistěte vlhkým hadříkem, poté ihned osušte.
- Tento přístroj je vhodný pro použití ve sprše a pro čištění pod vodou.

✱ ČIŠTĚNÍ

- Z přístroje lze kvůli čištění sejmout pouze vodící hřebenové nástavce a zastříhovací břit.
- Při čištění používejte pouze jemný kartáček.
- Vhodný pro čištění pod tekoucím vodovodním kohoutkem.
- Pročištění jednotlivých částí přístroje nebo břitů nepoužívejte silná a korozivní čisticidla.

VYJÍMÁNÍ BATERIÍ

- Baterii je třeba z přístroje před jeho likvidací vyjmout.
- Při vyjímání baterie musí být přístroj vypojen z elektrické sítě.
- Ujistěte se, že je strojek zcela vybitý a že je vypojený ze sítě.

- Otevřete nebo vyloupněte krytku portu USB umístěnou na spodní straně strojku.
- Otevřete nebo vyloupněte dekorální krytku na spodní části strojku a odšroubujte 1 šroub umístěný na zadním krytu strojku.
- K bateriím se dostanete tak, že otevřete nebo vyloupnete obě půlky.
- Otevřete nebo vyloupněte konektor USB a otevřete nebo vyloupněte krytku na spodní straně přihrádky pro baterie.
- Z bateriové přihrádky vyjměte baterii a plošný spoj.
- Odstříhnete kontakty na obou stranách baterie a vyjměte ji z plošného spoje.
- Baterii je třeba zlikvidovat ekologicky.



OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Aby nedošlo k ohrožení životního prostředí a zdraví vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, nesmějí být přístroje označené tímto symbolem likvidovány jako směsný odpad, ale je nutno je třídít, znovu použít nebo recyklovat.



Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®. Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Przed użyciem wyjmij z opakowania.

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE - ABY ZMNIJSZYĆ RYZYKO OPARZENIA, PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, POŻARU LUB OBRAŻENIA CIAŁA:

- Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiedzialne za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.
- 2 Urządzenia podłączonego do gniazda zasilania nie można pozostawiać bez opieki, z wyjątkiem sytuacji ładowania.
- 3 Wtyczkę i przewód zasilający należy trzymać z dala od gorących powierzchni.
- 4 Nie zanurzać urządzenia w cieczy; nie używać w pobliżu wanny z wodą, umywalki lub innych naczyń z wodą i nie używać go na zewnątrz. 
- 5 Upewnij się, że wtyczka sieciowa i przewód nie są mokre.
- 6 Nie podłączaj lub odłączaj urządzenia mokrymi rękami.
- 7 Nie używaj urządzenia, jeśli przewód jest uszkodzony. Wymiany można dokonać w naszych centrach usług międzynarodowych.
- 8 Nie obracaj lub zginał przewodu zasilającego, ani nie owijaj go wokół urządzenia.
- 9 Przechowywać urządzenie w temperaturze między 15°C a 35°C.
- 10 Nie należy używać nakładek innych niż te, które dostarczamy.
- 11 Zawsze pamiętaj by włączyć groomer przed jego włożeniem do nosa lub ucha w celu uniknięcia skaleczenia.
- 12 Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku zarobkowego czy też zastosowania w salonach fryzjerskich.
- 13 Nadaje się do czyszczenia pod kranem. 

GŁÓWNE CECHY

- 1 Włącznik On/Off
- 2 Zestaw ostrzy
- 3 2 nakładki grzebieniowe

- 4 Przycisk zwalniający szybkiego czyszczenia
- 5 Mechanizm rozrzedzania włosów
- 6 Lampka wskaźnika ładowania
- 7 Port micro USB
- 8 Przewód micro USB
- 9 Ładowarka

✱ Trymer do nosa i uszu

- 10 Trymer precyzyjny
- 11 Włącznik On/Off
- 12 Komora baterii

PIERWSZE KROKI

✱ ŁADOWANIE URZĄDZENIA

- Przed pierwszym użyciem maszynki, ładuj ją przez 14-16 godzin.
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- Podłącz adapter ładujący do urządzenia, a następnie do gniazdka sieciowego. Zaświeci się wskaźnik ładowania.
- Po pełnym naładowaniu akumulatora świeci się podświetlenie wyświetlacza.
- Jednakże, w przypadku, gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas (2-3 miesiące), należy je odłączyć od sieci zasilającej i umieścić w miejscu przeznaczonym do jego przechowywania.
- Przed ponownym użyciem maszynkę trzeba w pełni naładować.
- Dla zachowania żywotności akumulatorów, raz na sześć miesięcy należy je całkiem rozładować i następnie ładować przez 14-16 godzin.

✱ ŁADOWANIE ZE STANDARDOWEGO GNIAZDKA ELEKTRYCZNEGO

- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- Podłącz adapter ładujący do urządzenia, a następnie do gniazdka sieciowego.
- W trakcie ładowania świeci się wskaźnik LED.
- Pozostaw na 14-16 godziny do pełnego naładowania.

✱ USB

- Połącz przewód USB z portem USB źródła mocy.
- Przyłącz przewód USB do urządzenia.

✱ UŻYWANIE Z PRZEWODEM SIECIOWYM

- Podłącz ładowarkę do urządzenia, a następnie do gniazdka sieciowego.

- Gdy przewód jest podłączony do gniazdka sieciowego, na maszynce do strzyżenia włosów świeci się wskaźnik ładowania LED.

✱ OSTRZEŻENIE

- Częste używanie urządzenia z przewodem sieciowym spowoduje zmniejszenie żywotności baterii.

✱ OSTRZEŻENIE

- Nie wolno używać urządzenia w trybie przewodowym, gdy jest podłączone do PC przez port USB.

✱ UŻYWANIE BEZPRZEWODOWE

- Gdy urządzenie jest włączone i w pełni naładowane, może pracować w trybie bezprzewodowym do 40 minut.

✱ Trymer

✱ WKŁADANIE BATERII

- Trymer potrzebuje jednej baterii alkalicznej "AA". Zalecamy używanie baterii VARTA®.
- Sprawdź, czy urządzenie jest wyłączone.
- Przekręć pokrywę komory akumulatora o około 1/4 obrotu w lewo i wyciągnij.
- Włóż baterię alkaliczną "AA" według oznaczeń (+) i (-). Oznaczenia na baterii i w komorze baterii muszą sobie odpowiadać.
- Załóż z powrotem pokrywę według oznaczeń i przekręć w prawo, aż pokrywa wskoczy na swoje miejsce.
- ✱ UWAGA: Trymer nie będzie działał na niewłaściwie założonych bateriach.

❗ INSTRUKCJA OBSŁUGI

✱ Przed stryżeniem

- Sprawdź maszynkę, czy nie ma na niej włosów albo brudu.
- Posadź osobę do strzyżenia w taki sposób, aby jej głowa znajdowała się na poziomie twoich oczu.
- Przed stryżeniem włosy powinny być uczesane i suche.

Położenie grzebienia	Krótki grzebień	Długi grzebień
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Przycinanie na długość 1 mm nie wymaga założenia grzebienia.

✱ MOCOWANIE GRZEBIENIA

- Trzymaj grzebień zębami do góry
- Wpasuj boczne szyny grzebienia w szczeliny na maszynie do strzyżenia włosów i nasuń grzebień.
- Wsuń grzebień wzdłuż ostrzy maszynki i trwale go umocuj.

✱ ZDEJMOWANIE GRZEBIENIA

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zwolnienia i trzymając maszynkę ostrzami zewnątrz, zdecydowanie popchnij grzebień w górę i od ostrzy.
- Wszystkie nasadki grzebieniowe są odpowiednio oznaczone w środku zewnętrznej powierzchni (3-21 mm oraz 24-42 mm).

✱ INSTRUKCJA STRYŻENIA WŁOSÓW

- Aby uzyskać efekt równego strzyżenia, nasadka grzebieniowa / ostrza muszą przechodzić po włosach. Nie wykonywać tego zbyt szybko. Jeśli używasz maszynki do strzyżenia po raz pierwszy, zacznij od najdłuższego grzebienia.

✱ KROK 1 - Kark

- Ustaw grzebień na 3 mm albo 6 mm.
- Trzymaj maszynkę ostrzami skierowanymi do góry. Rozpocznij od środka głowy u podstawy szyi.
- Powoli przesuwaj maszynkę do góry i na zewnątrz przez włosy, każdorazowo przycinając je tylko trochę.

✱ KROK 2 - Tył głowy

- Użyj 12mm lub 18mm grzebienia prowadzącego do ścinania włosów na tyle głowy.

✱ KROK 3 - Bok głowy

- Ustaw nasadkę grzebieniową 3 mm lub 6 mm, aby przyciąć baczki. Użyj dłuższej nasadki grzebienia prowadzącego 9 mm i zacznij strzyżenie włosów na czubku głowy.

✱ KROK 4 - Czubek głowy

- Zastosuj nasadkę grzebieniową większej długości, ustaw na 24mm albo 27mm, zetnij włosy na czubku głowy prowadząc maszynkę w kierunku przeciwnym porostowi włosów.
- Dla włosów dłuższych zastosuj nasadkę grzebieniową większej długości (24– 42mm) i uzyskasz pożądany efekt.
- Zawsze strzyż głowę od tyłu.

✱ KROK 5 - Wykończenie

- Użyj maszynki bez nasadki grzebieniowej do wygolenia włosów u nasady karku i na dole głowy.
- Aby uzyskać prostą linię бакów, odwróć maszynkę. Ułóż odwróconą maszynkę pod kątem prostym, lekko przyłóż ostrza do skóry i strzyż do dołu.

✱ CIENIOWANIE - PŁASKIE CIĘCIE I KRÓTKIE FRYZURY

- Rozpoczynając od zamocowanego najdłuższego grzebienia (24-42mm), ścinać od szyi do korony włosów. Z grzebieniem prowadzącym płasko na głowie powoli przesuwaj maszynkę po włosach, jak pokazano.
- Postępuj tak samo na bokach głowy, od dołu do góry głowy.
- Następnie, skracaj pod włos i wyrównaj na bokach.
- Do uzyskania płaskiego cięcia, włosy na czubku głowy trzeba ściąć nad płaskim grzebieniem.
- Do wycieniowania włosów użyj mniejszego grzebienia prowadząc maszynkę do linii karku.

✱ MECHANIZM STYLIZACJI WŁOSÓW

- Po prostu, ustaw mechanizm stylizacji włosów przesuwając suwak w górnej części maszynki.
- Cieniowanie włosów o różnej długości. Wybierz przyrząd do stylizacji o odpowiedniej długości. Wysuń mechanizm stylizacji (przyrząd pozwalający na lokalne cieniowanie/stylizację włosów).

- Cięcie stylizujące - Wysuń mechanizm stylizacji (przrząd) do ogólnego cięcia stylizującego.

✱ Trymer

- Aby włączyć, obróć osłonę akumulatora w prawo.

✱ ZAZNACZANIE LINII BRODY/WĄSÓW

- Trzymaj trymer z ostrzem do trymowania przed twarzą.
- Rozpocznij od krawędzi brody/wąsów i delikatnie naciskaj trymer w kierunku skóry. Ruchami skierowanymi ku krawędzi brody/wąsów trymuj w poszczególnych miejscach twarzy oraz od brody w kierunku szyi.

✱ TRYMOWANIE BAKÓW

- Trzymaj trymer z ostrzem do trymowania przed twarzą.
- Rozpocznij od krawędzi baka, mając ostrza trymera lekko dociśnięte do skóry, wykonuj ruchy w stronę linii бакów, aby wyrównać pożądane miejsca na twarzy.
- Aby wyłączyć, obróć osłonę akumulatora w lewo ustawiając w linii korpus trymera.

👁 DBAJ O MASZYNKĘ DO STRYŻENIA WŁOSÓW:

- Ostrza maszynki są wysokiej jakości.
- Aby zapewnić długotrwałe działanie maszynki, należy regularnie czyścić ostrza i korpus.
- Nie pozostawiaj ostrza trymera bez nałożonej nakładki grzebieniowej.

✱ PO KAŻDORAZOWYM UŻYCIU

- Przed czyszczeniem, upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i odłączone od gniazdka zasilania.
- Oczyszczyć szczoteczką włoski nagromadzone na ostrzach. Nie zanurzaj maszynki do strzyżenia całkowicie w wodzie.
- Aby wyczyścić urządzenie, wytrzyj je za pomocą wilgotnej ściereczki i od razu wysusz.

✱ CZYSZCZENIE NA MOKRO

- SYSTEM SZYBKIEGO CZYSZCZENIA ma za zadanie zmaksymalizować skuteczność czyszczenia na mokro.
- Naciśnij przyciski znajdujące się po obydwu stronach głowicy maszynki do włosów. Ostrza zostaną wysunięte, a zestaw ostrzowy będzie można w łatwy sposób opłukać pod kranem.

- Po oczyszczeniu ostrzy, wciśnij je w korpus trymera, aż usłyszysz klik i zaskoczą na swoim miejscu.
- Nie mocz całego urządzenia pod wodą z kranu, można splukiwać tylko same ostrza.
- Nadaje się do czyszczenia pod kranem.
- ★ Uwaga: Przed czyszczeniem, upewnij się, czy maszynka jest wyłączona.

★ CO SZEŚĆ MIESIĘCY

- W regularnych odstępach czasu zestaw ostrzy należy zdjąć i wyczyścić.
- Odkręć śrubokrętem dwie śruby mocujące stałe ostrze. Nie należy wyjmować zestawu ostrzy.
- Przy pomocy miękkiej szczoteczki oczyścić miejsca między ostrzami. Nie usuwać smaru z ostrzy. Nie jest konieczne wyjmowanie z urządzenia małego ruchomego ostrza.
- Jeśli ruchome ostrze zostało wyjęte, można je ponownie założyć nasuwając uchwyt ostrza z na kołeczek w środku głowicy. Rowek na ostrzu z, pod zębami, ma wejść w metalową płytkę po przeciwnej stronie otworów na śruby. Stałe ostrze posiada wzniesiony profil skierowany na zewnątrz i jest zamocowane dwiema śrubami.
- Jeżeli ostrza nie zostały wyrównane, będzie to negatywnie wpływać na ich wydajność.
- Upuść kilka kropli oliwy do maszyn do szycia na ostrza. Zetrzyj nadmiar oliwy.

DBAJ O TRYMER

- Zadбай o swoje urządzenie, aby mogło działać długo. Zaleca się czyszczenie urządzenia po każdym użyciu.
- Najprostszym i najbardziej higienicznym sposobem czyszczenia urządzenia jest przepłukanie głowicy po użyciu w ciepłej wodzie.
- Gdy trymer nie jest używany przełącznik powinien znajdować się w pozycji "Off".

★ PO KAŻDORAZOWYM UŻYCIU

- Splucz nagromadzone włosy z ostrzy i strząśnij wodę.
- Aby wyczyścić urządzenie, wytrzyj je za pomocą wilgotnej ściereczki i od razu wysusz.
- Urządzenie nadaje się do stosowania pod prysznicem i do splukiwania wodą.

★ CZYSZCZENIE

- Do czyszczenia z trymera zdejmuje się tylko nakładki grzebieniowe i ostrze trymera.
- Czyszczenie powinno być wykonane za pomocą miękkiej szczoteczki.
- Nadaje się do czyszczenia pod kranem.
- Do czyszczenia urządzenia nie wolno używać ostrych lub żrących środków czyszczących.

WYJMOWANIE AKUMULATORÓW

- Przed złomowaniem urządzenia trzeba z niego wyjąć akumulatorki.
- Podczas wyjmowania akumulatorków urządzenie musi być odłączone od sieci.
- Upewnij się, że maszynka jest rozładowana i odłączona od sieci
- Unieś albo podważ płytkę osłony portu USB na dole maszynki.
- Unieś albo podważ płytkę dekoracyjną na dole maszynki i odkręć 1 śrubę znajdującą się w tylnej obudowie.
- Rozłóż obie połówki maszynki, pokaże się komora akumulatorka.
- Unieś albo podważ złącze USB i następnie płytkę przykrywającą w dnie komory akumulatorka.
- Wyjmij baterię i płytkę drukowaną z komory akumulatorka.
- Utnij obie klapki na końcach akumulatorka i odłącz od płytki drukowanej.
- Akumulatorki należy bezpiecznie złomować.

OCHRONA ŚRODOWISKA

Aby uniknąć zagrożeń dla środowiska i zdrowia ze względu na niebezpieczne substancje znajdujące się w komponentach elektrycznych i elektronicznych, urządzeń oznaczonych tym symbolem nie wyrzucaj wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi - składniki urządzenia mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi.



Köszönjük, hogy ezt az új Remington® terméket választotta. Kérjük, olvassa el és őrizze meg a jelen utasítást.

Használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

FIGYELEM – AZ ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK, ÁRAMÜTÉS, TŰZ ÉS SZEMÉLYI SÉRÜLÉSE ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN:

- 1 Ezt a készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű vagy elegendő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felnőtt személy felügyeli/utasításokkal látja el őket, illetve megértették a lehetséges veszélyeket. Ne hagyja, hogy gyerekek játszanak a készülékkel. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását 8 éven aluli, felügyelet nélküli gyerekek nem végezhetik el. 8 éven aluli gyerekektől tartsa távol a készüléket és a kábelét.
- 2 Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, ha az csatlakoztatva van a hálózati áramkörre, kivéve töltés esetén.
- 3 Tartsa távol a tápkábelt és a csatlakozó dugót a fűtött felületektől.
- 4 Ne merítse folyadékba a készüléket, ne használja vizet tartalmazó fürdőkád, medence vagy egyéb edény mellett, illetve ne használja kültéren. 
- 5 Ellenőrizze, hogy a csatlakozó dugó és a tápkábel ne legyen vizes.
- 6 Ne húzza ki és ne dugja be a készüléket nedves kézzel.
- 7 Ne használja a készüléket, ha tápkábele sérült. A cserét a Nemzetközi szervizközpontjainkon keresztül tudja elvégezni.
- 8 Ne csavarja vagy tekerje fel a kábelt, illetve ne tekerje a készülék köré.
- 9 15 °C és 35 °C közötti hőmérsékleten tárolja a készüléket.
- 10 Ne használjon a mellékelt tartozékoktól eltérő kiegészítőket.
- 11 A sérülések megelőzése érdekében mindig kapcsolja be a szűrővágót, mielőtt azt az orrába vagy fülébe dugná.
- 12 A készülék nem kereskedelmi vagy fodrászati célú használatra készült.
- 13 Folyó víz alatt tisztítható. 

FŐ JELLEMZŐK

- 1 Ki-/bekapcsoló
- 2 Pengekészlet
- 3 2 vezetőfésű tartozékként
- 4 Gyors kioldó gomb tisztításhoz

- 5 Hajvékonyító mechanizmus
- 6 Töltésjelző lámpa
- 7 Mikro USB port
- 8 Mikro USB kábel
- 9 Adapter

✧ Orr-, fülszórzet igazító

- 10 Precíziós trimmer
- 11 Ki-/bekapcsoló
- 12 Akkumulátortartó

A HASZNÁLAT MEGKEZDÉSE ELŐTT

✧ A KÉSZÜLÉK FELTÖLTÉSE

- A hajvágó első használata előtt töltsen 14-16 órán keresztül.
- Ellenőrizze, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- Csatlakoztassa a töltőadapert a készülékhez, majd a hálózathoz. A töltésjelző lámpa világítani fog.
- A készülék feltöltött állapotát a töltésjelző lámpa folyamatos világítása jelzi.
- Amennyiben nem fogja használni a készüléket hosszabb időn keresztül (2-3 hónap), húzza ki a hálózathoz és tegye el.
- Az újbóli használathoz töltsen teljesen fel a hajvágót.
- Az akkumulátor élettartamának megőrzéséhez hat havonta hagyja teljesen lemerülni, majd töltsen újra 14-16 órán át.

✧ TÖLTÉS STANDARD ELEKTROMOS ALJZATON KERESZTÜL

- Ellenőrizze, hogy a készülék ki van kapcsolva.
- Csatlakoztassa a töltő adaptert a készülékhez, majd a hálózati aljzathoz.
- Töltéskor a töltésjelző lámpa világít.
- A teljes feltöltéshez töltsen 14-16 órán keresztül a készüléket.

✧ USB

- Csatlakoztassa az USB-kábelt az erőforrás USB-portjára.
- Csatlakoztassa az USB-kábelt a készülékhez.

✧ VEZETÉKES HASZNÁLAT

- Csatlakoztassa a töltő adaptert a készülékhez, majd a hálózati aljzathoz.
- Ha a csatlakozókábel be van dugva a hálózathoz, a töltésjelző lámpa a borotvakészüléken látható.

✱ VIGYÁZAT

- Ha csak a hálózati aljzathoz csatlakoztatva használja a készüléket, az akkumulátor élettartama csökken.

✱ FIGYELEM

- A készüléket nem használhatja vezetékes módban, ha az USB-n keresztül számítógéphez van csatlakoztatva.

✱ VEZETÉK NÉLKÜLI HASZNÁLAT

- Amikor a készülék be van kapcsolva, és teljesen fel van töltve, a akár 40 percre, akár vezeték nélküli módban is használhatóak.

✱ Hajvágó**✱ FAZ ELEMEN BEHELYEZÉSE**

- A trimmer 1db „AA” alkáli elemmel működik. Javasoljuk, hogy VARTA elemeket használjon.
- Győződjön meg róla, hogy a termék ki van kapcsolva.
- Forgassa el az elemtartó fedelét egy negyeddel az óramutató állásával ellentétes irányban és vegye le.
- Helyezze be az „AA” ceruzaelemet úgy, hogy az (+) és (-) polaritása az elemtartóban jelölt polarításokkal megegyezzen.
- Tegye vissza a tetőt a jelzések segítségével és forgassa el, míg nem hallja kattanni.
- ✱ FIGYELEM: Ha az elemek nincsenek megfelelően a helyükön, a vágógép nem fog működni.

❗ HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

- A hajvágás megkezdése előtt
- Ellenőrizze, hogy a hajvágó mentes a hajtól és szennyeződéstől.
- Ültesse le a személyt úgy, hogy a feje körülbelül szemmagasságban legyen.
- Hajvágás előtt mindig fésülje a hajat szárazra és gubancmentesre.

A fésű helyzete	Vezetőfésű rövid hajhoz	Vezetőfésű rövid hajhoz
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Az 1 mm-es hosszhoz nem kell vezetőfésű.

✱ A VEZETŐFÉSŰ FELILLESZTÉSE

- Tartsa meg a vezetőfésűt úgy, hogy a fogai felfelé nézzenek.
- Illessze a fésű vezetősínjeit a vágófejre majd erősítse rá a fésűt.
- Csúsztassa a hajvágó pengéjére a penge mentén, míg a vezetőfésű eleje stabilan a hajvágó pengéjére illeszkedik.

✱ A VEZETŐFÉSŰ ELTÁVOLÍTÁSA

- Nyomja le és tartsa nyomva a kioldó gombot majd a vágófej pengéit Öntől eltartva, tolja felfelé a fésűt és távolítsa el a pengékről.
- Mindegyik fésű tartozék meg van jelölve típustól függően a külsején középen.(3-21 mm & 24-42 mm).

✱ ÚTMUTATÓ A HAJVÁGÁSHOZ

- Az egyenletes vágás érdekében hagyja, hogy a fésűtoldat/penge utat vágjon magának a frizurában. Ne erőltesse át gyorsan a hajon. Az első hajnyírás alkalmával válassza a legnagyobb hajvágási hosszt biztosító fésűtoldatot.

✱ 1. LÉPÉS – A tarkó

- Állítsa be a vezetőfésűt 3 – 6 mm-re.
- Tartsa a hajvágót úgy, hogy a vágófej fogai felfelé nézzenek. Kezdje a hajnyírást a tarkó alján, a fej középvonalában.
- Lassan emelje fel a hajvágót, felfele és a hajtól elfele. Egyszerre csak keveset nyírjon le a hajból.

✱ 2. LÉPÉS – A fej hátsó része

- 12 vagy 18 mm-re állított fésűtoldattal vágja le a haját a fej hátsó részén.

✱ 3. LÉPÉS – A fej oldalsó része

- A 3 vagy 6 mm-es vezetőfésű segítségével végezze el a pajesz nyírását.
- Ezután a hosszabb, 9 mm-es vezetőfésűt csatlakoztatva folytassa a hajvágást a fejtetőn.

✱ 4. LÉPÉS – A fejtető

- Használja a nagyobb hosszát biztosító fésű feltétet, állítsa 24 mm-es vagy 27-mm-es beállításra, és vágja le haját a fej tetejéről indulva a haj normál növekedési irányával ellentétes irányban.
- Ha a fejtetőn hosszabb haját szeretne, a kívánt forma eléréséhez használja a nagyobb hosszát biztosító fésű feltétet (24 – 42 mm).
- Mindig a haj hátsó részén kezdje el a vágást.

✱ 5. LÉPÉS - Végző finomítások

- Rövidre vágáshoz oldalt és a nyak körül használja a szőrzetnyíró fésűtartozék nélkül.
- A fülkörnyék hajzatának határozott, egyenes vonalú formájához fordítsa meg a szőrzetnyíró. A megfordított szőrzetnyíró a megfelelő szögben illeszse a fejhez, a kések eleje kissé érjen hozzá a fejbőrhöz és mozgassa lefelé.

✱ RÖVID, FELNYÍRT FRIZURÁK – EGYENES HAJ A FEJTETŐN ÉS RÖVID HAJ OLDALT

- A leghosszabb vezetőfésűt felszerelve (24-42 mm), a tarkótól a fejtető felé vágja a haját. Tartsa a vezetőfésűt laposan a fejhez, majd lassan mozgassa a hajnyíró a hajban, a képen látható módon.
- Végezze el a fenti műveletet a frizura oldalán is, lentől felfelé haladva.
- Ezt követően vágja le a haját a haj növekedésével ellentétes irányban, majd igazítsa egyenletesre a két oldalon.
- A fejtetőn lévő haj egyenes levágásához fésűvel emelje fel a haját, majd a fésű mentén végezze el a vágást.
- A nyak vonalán elhelyezkedő haj felnyírásához csatlakoztasson rövidebb hajhoz való vezetőfésűt.

✱ HAJSZERKEZET ALAKÍTÓ MECHANIZMUS

- A hajszerkezet alakító mechanizmust a szőrzetnyíró tetején található gomb csúsztatásával állíthatja be.

- Különböző hosszúságú területek összedolgozása. Válassza ki az összedolgozáshoz alkalmas hosszvezetőt. Csúszassa ki a hajszerkezet alakító mechanizmust (vezető), mely lehetővé teszi a terület összedolgozását / rövidebbre vágását.
- Textúrás vágás - Csúszassa ki a hajszerkezet alakító mechanizmust (vezető), mely lehetővé teszi a textúrás vágást.

✱ Hajvágó

- A bekapcsoláshoz fordítsa el az elemtartó fedelét jobbra.

✱ A SZAKÁLL/BAJUSZ VONALÁNAK KIALAKÍTÁSA

- Tartsa úgy a vágóeszközt, hogy a kések Ön felé nézzenek.
- A szakáll/bajusz határvonalától indulva lassan érintse a vágókést a bőréhez.
- A kívánt forma kialakításához az arcon a szőrzetnyírót a bajusz vagy a szakáll határvonala felé, a nyakon a szakáll vonalától eltávolodva mozgassa.

✱ AZ OLDALSZAKÁLL FORMÁZÁSA

- Tartsa maga felé fordítva a hajvágót.
- A trimmelést kezdje az oldalszakáll szélével, majd a bőrén finoman nyugvó trimmert apró mozdulatokkal húzza az oldalszakáll szélei felé, hogy a szakállt a kívánt helyeken levágja.
- A kikapcsoláshoz fordítsa el az elemtartó fedelét balra a hajvágó készülék mentén.

VÉDJE HAJVÁGÓJÁT

- Hajvágóját magas minőségű pengékkel szerelték fel.
- A hajvágó hosszan tartó teljesítményének megőrzéséhez rendszeresen tisztítsa meg a pengéket és a készüléket.
- Mindig tartsa a tartozék vezetőfésűt a vágó pengéjén.

✱ MINDEN HASZNÁLAT UTÁN

- Tisztítás előtt ellenőrizze, hogy kikapcsolta a készüléket, és a csatlakozó dugót kihúzta a hálózati aljzatból.
- A kefével távolítsa el a pengék között összegyűlt hajsálakat. Ne merítse víz alá a hajvágót.
- Egy nedves rongy segítségével törölje át a készüléket, és szárítsa meg azonnal.

✱ MOSHATÓ KÉSZÜLÉK

- A GYORS MOSÁSI RENDSZERT úgy tervezték, hogy maximalizálja a mosással történő tisztítás hatékonyságát.

- Nyomja meg a hajnyírófej oldalain található gombokat. A pengék kicsúsznak és a pengekészlet a csap alatt könnyedén megtisztítható.
- Ha megtisztította a pengéket, a visszahelyezéshez nyomja a pengéket a hajvágó feje felé, míg a helyükre kattannak.
- Ne mossa le a teljes készüléket víz alatt, csak a pengekészlet tisztítható vízszög alatt.
- Folyó víz alatt tisztítható.
- ★ **Megjegyzés:** Ellenőrizze, hogy tisztítás előtt kikapcsolta a készüléket.

★ HATHAVONTA

- Rendszeres időközönként szerelje ki és tisztítsa meg a pengekészletet.
- Egy csavarhúzó segítségével távolítsa el a rögzített pengét tartó 2 csavart.
- Ne vegye ki a pengekészletet.
- Kefélje ki a hajat a pengék közül egy puha tisztítókefével. A kenőolajat ne távolítsa el a pengékről. A kis mozgó pengét nem szükséges kivenni a készülékből.
- Ha a mozgó kést eltávolította, ezt úgy helyezheti vissza, hogy a belső fej középső részén lévő csapra ráhelyezi a késtartót. A fogak alatti horony a késen a fémlemezen fekszik, a mások oldalán pedig a csavarfuratokba illeszkedik. A rögzített pengét a kiálló oldalával kifelé kell beszerezni és a 2 csavarral rögzíteni.
- Ha a pengék nem illeszkednek megfelelően, a vágás nem lesz hatékony.
- Helyezzen pár csepp vágó- vagy varrógép olajat a pengékre. Törölje le a felesleges olajat.

A TESTSZÖRZETNYÍRÓ KARBANTARTÁSA:

- A hosszan tartó teljesítmény érdekében vigyázzon készülékére.
- A termék tisztításának legegyszerűbb és leghigiénikusabb módja a készülék fejének meleg vízzel való leöblítése.
- A készülék mindig legyen kikapcsolt állapotban, amikor nem használja.

★ MINDEN HASZNÁLAT UTÁN

- Öblítse le a felgyülemlett szőrt a késekről és rázza le a felesleges vizet.
- Egy nedves rongy segítségével törölje át a készüléket, és szárítsa meg azonnal.
- A készüléket zuhanyozásnál is használhatja, és vízzel is tisztítható.

★ TISZTÍTÁS

- A tisztításnál csak a tartozék fésűket és a nyírófejet távolíthatja el a készülékről.

- A tisztításhoz csak a készülékhez tartozó, vagy ahhoz hasonlóan puha kefét használjon.
- Folyó víz alatt tisztítható.
- Ne használjon durva vagy korrózív tisztítószer az alkatrészek vagy a kések tisztításához.

AZ AKKUMULÁTOR ELTÁVOLÍTÁSA

- A készülék leselejtezése előtt távolítsa el az akkumulátort.
- Az akkumulátor eltávolítása előtt szakítsa meg a készülék tápellátását.
- Ellenőrizze, hogy áramtalanította a készüléket, és kihúzta a hálózati aljzatból.
- Emelje meg vagy pattintsa le a szűrzetnyíró alsó részén lévő USB port burkolatát.
- Emelje fel, vagy pattintsa fel a dekorációs lemezt a szűrzetnyíró alsó részén és tekerje ki a hátsó burkolaton lévő 1 csavart.
- Emelje vagy pattintsa ketté a szűrzetnyíró két felét, így hozzáférhetővé válik az akkumulátor rekesz.
- Emelje meg vagy pattintsa le az USB csatlakozót és emelje meg vagy pattintsa le az akkumulátor rekesz alsó részén lévő borítólemezt.
- Vegye le az akkumulátort a nyomtatott áramkörről és emelje ki a rekeszből.
- Az akkumulátor mindkét végén vágja el a végződések és vegye le az akkumulátort a nyomtatott áramkörrel.
- Biztonságos módon selejtezze le az akkumulátort.

KÖRNYEZETVÉDELEM

Az elektromos és elektronikus termékekben jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében az ilyen jelöléssel ellátott készülékeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni, gondoskodni kell azok újrahasznosításáról.



Спасибо за покупку нового изделия Remington®. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

⚠ ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАНИЕ! – Для СНИЖЕНИЯ РИСКА ОЖОГОВ, УДАРА ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ВОЗГОРАНИЯ ИЛИ ТРАВМЫ:

- 1 Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надлежащим присмотром взрослого ответственного человека, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства, а также понимание и избежание опасностей, связанных с его эксплуатацией.
- 2 Не оставляйте включенное в розетку устройство без присмотра.
- 3 Шнур питания и вилку следует держать подальше от нагретых поверхностей.
- 4 Не погружайте прибор в жидкость, не используйте его рядом с водой в ванне, бассейне или другой емкости и не используйте его вне помещений. 
- 5 Следите, чтобы шнур питания и вилка не намокали.
- 6 Не подключайте к сети и не отключайте устройство от сети влажными руками.
- 7 Не пользуйтесь изделием с поврежденным шнуром. Сменную деталь можно получить в авторизованных сервисных центрах.
- 8 Не перекручивайте и не перегибайте шнур, не закручивайте его вокруг прибора.
- 9 Изделие следует хранить при температуре 15 — 35°C.
- 10 Используйте только оригинальные аксессуары.
- 11 Во избежание травм включайте триммер до того, как введете его в нос или ухо.
- 12 Данное устройство не предназначено для коммерческого использования или применения в салонах.
- 13 Допускается чистка под проточной водопроводной водой. 

ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Выключатель
 - 2 Набор лезвий
 - 3 2 направляющих насадки
 - 4 Кнопка Quick Wash (быстрое мытье)
 - 5 Механизм прореживания волос
 - 6 Индикатор заряда батареи
 - 7 Порт micro USB
 - 8 Кабель micro USB
 - 9 Переходник
- ★ **Триммер для ухода за носом и ушами**
- 10 Детальный триммер
 - 11 Выключатель
 - 12 Батарейный отсек

НАЧАЛО РАБОТЫ

- ★ **ЗАРЯДКА УСТРОЙСТВА**
- Перед первым использованием машинки для стрижки зарядите ее в течение 14–16 ч.
 - Убедитесь, что изделие выключено.
 - Подключите адаптер для зарядки к прибору, а затем к розетке. Загорится индикатор заряда.
 - Когда батарея полностью зарядится, световой индикатор зарядки останется подсвеченным.
 - Если прибор не будет использоваться в течение длительного периода времени (2—3 месяца), отключите его от сети и подготовьте к хранению.
 - Перед очередным использованием полностью зарядите машинку для стрижки.
 - Для продления срока службы батарей полностью разряжайте их каждые 6 месяцев с последующей зарядкой в течение 14–16 часов.
- ★ **ЗАРЯДКА ПОСРЕДСТВОМ СТАНДАРТНОЙ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ РОЗЕТКИ**
- Убедитесь, что изделие выключено.
 - Подключите зарядный переходник к изделию, а затем – к розетке.
 - Во время зарядки подсвечивается светодиодный индикатор.
 - Для полной зарядки требуется 14–16 часов.

✱ USB

- Подключите кабель USB к порту USB источника питания.
- Подключите кабель USB к устройству.

✱ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СО ШНУРОМ ПИТАНИЯ

- Подключите зарядный переходник к изделию, а затем – к розетке.
- Когда шнур подключен к розетке, на приборе светится светодиодный индикатор зарядки.

✱ ВНИМАНИЕ

- Длительное использование с подключенным шнуром питания сокращает срок службы батареи.

✱ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Устройство не может работать от шнура питания при подключении к ПК через порт USB.

✱ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ В БЕСПРОВОДНОМ РЕЖИМЕ

- Если прибор включен и полностью заряжен, он может работать в беспроводном режиме до 40 минут.

✱ Триммер

✱ ВСТАВКА БАТАРЕЙ

- Для работы триммера необходима 1 щелочная батарейка типа AA. Мы рекомендуем использовать батарейки VARTA®.
- Убедитесь в том, что прибор выключен.
- Поверните крышку отсека для батарейки примерно на четверть оборота против часовой стрелки и вытащите ее.
- Вставьте одну щелочную батарейку типа AA таким образом, чтобы знаки (+) и (-) на поверхности батарейки совпали с такими же знаками в отсеке для батарейки.
- Поместите крышку на прибор с учетом знаков совмещения и поверните по часовой стрелке, чтобы крышка встала на место.
- ✱ ПРИМЕЧАНИЕ. Триммер не будет работать, если батарейка вставлена неверно.

❗ ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

✱ Перед стрижкой

- Осмотрите машинку, убедитесь в отсутствии на ней волос и грязи.

- Посадите перед собой человека так, чтобы его голова находилась приблизительно на уровне ваших глаз.
- Перед стрижкой всегда расчесывайте волосы, чтобы они были неспутавшимися и сухими.

Положение насадки-расчески	Гребень для короткого тримминга	Гребень для длинного тримминга
1	3 мм	24 мм
2	6 мм	27 мм
3	9 мм	30 мм
4	12 мм	33 мм
5	15 мм	36 мм
6	18 мм	39 мм
7	21 мм	42 мм

✱ Длина 1 мм достигается без насадки-гребня.

✱ ПРИКРЕПЛЕНИЕ НАСАДКИ

- Удерживайте насадку зубцами вверх
- Совместите направляющие на насадке-гребне с пазами на корпусе прибора и сдвиньте насадку вниз.
- Скользящим движением установите насадку на лезвие машинки для стрижки, пока передняя часть насадки надежно не зафиксируется относительно лезвия машинки.

✱ СНЯТИЕ НАСАДКИ

- Нажмите и удерживайте кнопку фиксатора и, держа машинку лезвиями от себя, подтолкните насадку кверху в сторону от лезвий.
- Все насадки-гребни имеют соответствующую маркировку на внутренней стороне посередине (3—21 мм и 24—42 мм).

✱ ИНСТРУКЦИИ ПО СТРИЖКЕ ВОЛОС

- Для равномерной стрижки проводите лезвиями с надетой насадкой по волосам. Не перемещайте машинку слишком быстро. Если это первая ваша стрижка, начните с насадки с максимальным номером.

★ ШАГ 1 – Задняя часть шеи

- Установите насадку на 3 или 6 мм.
- Держите машинку для стрижки волос зубцами лезвия вверх.
- Начинайте стрижку по центру головы у основания шеи.
- Медленно поднимайте машинку, обрабатывая волосы вверх и наружу, состригая немного за один раз.

★ ШАГ 2 – Затылок

- Волосы на затылке подрезайте, установив насадку на 12 мм или 18 мм.

★ ШАГ 3 – Боковая часть головы

- Виски подравнивайте насадкой с длиной 3 или 6 мм. Затем смените ее на более длинную насадку-гребень 9 мм и продолжите стрижку волос на макушке.

★ ШАГ 4 – Верхняя часть головы

- Воспользуйтесь длинной насадкой-расческой, установив ее в положение 24 мм или 27 мм, для стрижки волос на верхней части головы.
- Чтобы на макушке оставить более длинные волосы, используйте насадку-расческу большей длины (24 – 42 мм) и создавайте желаемый стиль.
- Стрижку всегда начинайте с задней части головы.

★ ШАГ 5 — Последний штрих

- Воспользуйтесь машинкой для стрижки без насадок, чтобы подстричь волосы у основания шеи и на ее боках.
- Для получения четкой ровной линии на висках, переверните машинку для стрижки. Приложите повернутую машинку для стрижки под прямым углом к голове, при этом концы лезвий должны лишь слегка прикасаться к коже. Подстригите волосы сверху вниз.

★ КОРОТКИЕ СТРИЖКИ СО СКАШИВАНИЕМ – «ПЛОЩАДКА» И «ЕЖИК»

- Присоединив самую длинную направляющую насадку, (24-42 mm), простригите от задней части шеи к макушке. Насадка должна лежать плоско на голове, машинку следует перемещать по волосам медленно.
- Повторите ту же процедуру от нижней до верхней части головы.
- Далее срежьте волосы в направлении, противоположном росту волос, выравнивая их с боковыми волосами.

- Чтобы придать волосам форму «площадки», волосы на верхней части головы следует срезать, подняв их плоской расческой.
- При помощи меньших насадок постепенно укорачивайте волосы на желаемую длину, приближаясь к линии шеи.

✱ МЕХАНИЗМ ТЕКСТУРИРОВАНИЯ ВОЛОС

- Механизм текстурирования волос регулируется перемещением кнопки в верхней части машинки для стрижки волос.
- Комбинирование зон различной длины. Воспользуйтесь насадкой-расческой соответствующей длины. Для комбинирования или прореживания волос определенной зоны необходимо выдвинуть механизм текстурирования (оснащен предохранителем).
- Текстурированная стрижка — выдвиньте механизм текстурирования волос (оснащен предохранителем), чтобы получить сплошную текстурированную стрижку.

✱ Триммер

- Чтобы включить прибор, поверните крышку отсека для батареек вправо.

✱ ДЛЯ ОФОРМЛЕНИЯ ЛИНИИ БОРОДЫ / УСОВ

- Держите триммер ножом к себе.
- Начните с края линии бороды / усов и аккуратно опускайте лезвие триммера на кожу. Движениями к краю линии бороды / усов состригайте волосы в нужных местах лица, движениями от бороды в области шеи.

✱ ПОДБРИВАНИЕ КРАЕВ БАКЕНБАРДОВ

- Держите триммер лезвиями к себе.
- Начните с края висков, слегка прижимая лезвия триммера к коже.
- Двигайтесь в направлении кромки висков, чтобы подравнять желаемые места в области лица.
- Чтобы выключить прибор, поверните крышку отсека для батареек влево, выравнивая ее с корпусом триммера.

УХОД ЗА МАШИНКОЙ ДЛЯ СТРИЖКИ ВОЛОС:

- Машинка оснащена высококачественными лезвиями.
- Для обеспечения длительной службы машинки следует регулярно чистить лезвия и само устройство.
- Не снимайте насадку-расческу с ножа триммера

✳ ПОСЛЕ КАЖДОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Перед чисткой проверьте, чтобы устройство было выключено и отсоединено от сети.
- Накапливающиеся на лезвиях волосинки следует счищать. Не погружайте машинку в воду.
- Для чистки самой машинки вытрите ее влажной тряпкой и сразу же высушите.

✳ ОЧИСТКА ПРОМЫВАНИЕМ

- Система QUICK WASH разработана для повышения эффективности очистки промыванием.
- Нажмите кнопки на боках головки машинки для стрижки волос. Лезвия выдвинутся и блок лезвий можно будет просто подставить под струю воды.
- После очистки ножи следует установить на место: нажать и зафиксировать ножевой блок в верхней части машинки.
- Ни в коем случае не подвергайте действию воды все устройство. Погружать в воду можно только ножевой блок.
- Допускается чистка под проточной водопроводной водой.
- ✳ Примечание: Следите, чтобы во время чистки машинка была выключена.

✳ КАЖДЫЕ ПОЛГОДА

- Через определенное время лезвие следует снимать и чистить.
- Отверните 2 винта, удерживающих закрепленное лезвие. Не снимайте блок лезвий.
- Волосы между лезвиями следует сметать мягкой щеткой. Не удаляйте с лезвий смазку. Отсоединять от устройства маленькое подвижное лезвие не обязательно.
- Вынутое лезвие можно установить на место, надев держатель лезвия на штырек, находящийся по центру внутри головки. Паз на лезвии, непосредственно под режущей поверхностью, зафиксируется на металлической пластине со стороны, противоположной отверстиям для винтов. Неподвижное лезвие крепится за счет приподнятого профиля, направленного наружу, и 2 винтов.
- Если лезвия не выровнять правильно, это понизит эффективность стрижки.
- Капните на лезвия несколько капель масла для лезвий или швейных машин. Вытрите избыток масла.

УХОД ЗА ТРИММЕРОМ

- Для продления срока службы устройства за ним следует ухаживать.
- Легче и гигиеничнее всего чистить устройство путем промывания головки теплой водой после использования.
- Если устройством не пользуются, переключатель должен находиться в выключенном положении.

★ ПОСЛЕ КАЖДОГО ПРИМЕНЕНИЯ

- Смойте волосы, застрявшие на лезвиях, и стряхните избыток воды.
- Для чистки самой машинки вытрите ее влажной тряпкой и сразу же высушите.
- Данный прибор подходит для использования в душе, также его можно промывать водой.

★ ЧИСТКА

- Для чистки с изделия можно снимать только направляющие насадки и блок лезвий.
- Чистить можно только при помощи мягкой щетки.
- Допускается чистка под проточной водопроводной водой.
- Не применяйте для очистки инструментов и их режущих поверхностей агрессивные или едкие чистящие средства.

ИЗВЛЕЧЕНИЕ БАТАРЕИ

- Перед утилизацией батарею следует извлечь из устройства.
- При извлечении батареи устройство следует отключить от электросети.
- Убедитесь, что машинка полностью разряжена и отключена от сети.
- Поднимите или подденьте крышку, прикрывающую порт USB, расположенный в основании машинки.
- Приподнимите или подденьте декоративную пластину в нижней части машинки и открутите винт, находящийся в задней части корпуса машинки.
- Приподнимите или подденьте одну часть машинки, отделяя ее от другой, чтобы получить доступ к батарейному отсеку.
- Поднимите или подденьте USB-коннектор, а потом отделите крышку, расположенную внизу батарейного отсека.
- Извлеките из батарейного отсека батарею и печатную плату.

- Перережьте контакты на обоих концах батареи и отделите ее от печатной платы.
- Батарея подлежит безопасной утилизации.



Экологическая защита

Во избежание проблем с экологией и здоровьем, вызванных веществами, содержащимися в электрических и электронных устройствах, устройства, помеченные этим символом, следует утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов; они подлежат восстановлению, повторному использованию или переработке.



Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın. Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

❗ ÖNEMLİ TEDBİRLER

UYARI – YANIK, ELEKTROŞOK, YANGIN VEYA YARALANMA RİSKİNİ AZALTMAK İÇİN:

- 1 Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yeterli fiziksel, duyuşal veya zihinsel kapasitelere veya bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, sadece gözetim altında olmaları/talimatlandırılmaları ve ilgili tehlikeleri kavramaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oyun oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaş veya üzerinde ve gözetim altında olmadıkları takdirde, çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kablolarını 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edin.
- 2 Şarj işlemi hariç olmak kaydıyla, bir cihazı, fişi elektrik prizine takılı durumdayken kesinlikle gözetimsiz bırakmayın.
- 3 Cihazın fişini ve elektrik kablolarını sıcak yüzeylerden uzak tutun.
- 4 Cihazı sıvıya batırmayın; su kenarında veya bir banyo küveti, lavabo vb. Cisimlerin içinde veya yakınında ve dış mekanlarda kullanmayın.
- 5 Cihazın fişinin ve elektrik kablolarının ıslanmamasına dikkat edin.
- 6 Cihazın fişini ıslak ellerle prize takmaya veya prizden çıkarmaya çalışmayın.
- 7 Kablolu hasarlı bir ürünü kullanmayın. Ürünü yenilemek için Uluslararası Servis Merkezlerimize başvurun.
- 8 Cihazın kablolarını bükmeyin veya dolaştırmayın ya da cihazın etrafına sarmayın.
- 9 Ürünü 15°C ila 35°C arasındaki sıcaklıklarda muhafaza edin.
- 10 Cihazı, firmamızdan temin edilen ürünler dışında parça eklemeyin.
- 11 Yaralanmaları önlemek için, şekillendiriciyi burnunuza veya kulağınıza yerleştirmeden önce açmayı hiçbir zaman unutmayın.
- 12 Bu cihaz, ticari kullanım için veya kuaför salonlarında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- 13 Akan musluk suyu altında temizlenebilir. 



👁 TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Aç/Kapat (On/Off) düğmesi
- 2 Bıçak seti
- 3 2 adet kılavuz tarak ataşmanı
- 4 Hızlı yıkama düğmesi
- 5 Saç inceltme mekanizması

- 6 Şarj gösterge lambası
- 7 Mikro USB port
- 8 Mikro USB kablosu
- 9 Adaptör

✱ Burun ve kulak düzeltme makinesi

- 10 Detaylı şekillendirme tarağı
- 11 Aç/Kapat (On/Off) düğmesi
- 12 Pil bölmesi

👁 BAŞLARKEN

✱ CİHAZI ŞARJ ETME

- Saç kesme makinenizi ilk kez kullanmadan önce, 14-16 saat kadar şarj edin.
- Ürünün kapalı konumda olduğundan emin olun.
- Şarj adaptörünü önce ürüne ve sonra elektrik prizine bağlayın. Şarj göstergesi aydınlanacaktır.
- Pil tam dolu şarj olduktan sonra, şarj ekranının lambası sürekli yanacaktır.
- Ürün uzun süre (2 – 3 ay) kullanılmayacaksa, fişini elektrik prizinden çekin ve saklayın.
- Tekrar kullanmak istediğinizde, saç kesme makinenizi yeniden tam olarak şarj edin.
- Pillerinizin ömrünü korumak için, onları her 6 ayda bir kez tam olarak boşaltın, sonra 14-16 saat kadar yeniden şarj edin.

✱ STANDART ELEKTRİK PRİZİ İLE ŞARJ ETME

- Ürünün kapalı konumda olduğundan emin olun.
- Şarj adaptörünü önce ürüne ve ardından elektrik prizine bağlayın.
- Şarj sırasında LED göstergesinin lambası yanacaktır.
- Tam şarj olması için 14-16 saat bekleyin.

✱ USB

- USB kablonuzu güç kaynağınızın üzerindeki USB girişine bağlayın.
- USB kablosunu cihazınıza bağlayın.

✱ KABLOLU KULLANIM

- Şarj adaptörünü ürüne ve ardından elektrik prizine bağlayın.
- Kablo şebeke elektriğine bağlı olduğunda, saç kesme aletinin üzerinde bir şarj LED lambası görüntülenir.

✱ DİKKAT

- Uzun süre sadece şebeke elektriğinin kullanımı, pil ömrünün azalmasına neden olacaktır.

★ UYARI

- Cihaz, USB portu üzerinden bir bilgisayara bağlı olduğunda, kablolu modda çalıştırılmaz.

★ KABLOSUZ KULLANIM

- Ünite açık ve tam dolu şarjlı durumdayken, kablosuz modda için maksimum 40 dakika kullanılabilir.

★ Tüy kesme makinesi

★ PİLLERİ TAKMA

- Tüy kesme makineniz 1 adet 'AA' kalem pil gerektirir. VARTA® piller kullanmanızı öneririz.
- Cihazın kapalı olduğundan emin olun.
- Pil bölmesi kapağını saat yönünün aksine yaklaşık ¼ tur döndürün ve sonra çekerek çıkarın.
- 1 adet "AA" alkali pili, pil üzerindeki (+) ve (-) işaretler, pil bölümündeki aynı işaretlerle eşleşecek şekilde yerleştirin.
- Hizalama işaretlerini kullanarak kapağı üniteye geri takın ve kapak bir tıklama ile yerine oturuncaya dek saat yönünde döndürün.

- ★ NOT: Piller hatalı takılırsa, düzeltme makineniz çalışmayacaktır.

❗ KULLANIM TALİMATLARI

★ Kesmeye başlamadan önce

- Saç kesme makinesinin içinde saç ve kir olmaması için kontrol edin.
- Saçını keseceğiniz kişiyi, başı sizin yaklaşık göz hizanıza gelecek şekilde oturtun.
- Kesmeden önce saç mutlaka tarayın ve karışıklıkları açılmış ve kuru olmasını sağlayın.

Tarak pozisyonu	Kısa sakal tarağı	Uzun sakal tarağı
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Herhangi bir tarak olmadığında 1 mm uzunluğa ulaşılır.

✱ TARAĞI EKLEMEK İÇİN

- Tarağı, dişleri yukarı doğru bakacak şekilde elinizde tutun.
- Tarak üzerindeki rayları, saç kesme aletinin gövdesinin üzerindeki yuvalarla aynı hizaya getirin ve tarağı aşağı doğru kaydırın.
- Tarağın ön kısmı saç kesme aletinin bıçağına sıkıca oturana dek, bıçağı saç kesme aletinin üzerinde, boylu boyunca kaydırın.

✱ TARAĞI ÇIKARTMAK İÇİN

- Serbest bırakma düğmesine basın ve basılı tutun ve saç kesme aletini, bıçakları karşıya bakacak şekilde tutarak, tarağı yukarı ve bıçaklardan dışa doğru sıkıca itin.
- Her tarak aparatı, dış orta yüzeyine göre işaretlenmiştir (3-21 mm ve 24-42 mm).

✱ SAÇ KESME TALİMATLARI

- Eşit kesim için, tarak aparatının/bıçağın saç boyunca ilerlemesine izin verin. Hızlı gitmesi için zorlamayın. İlk kez kesim yapıyorsanız, maksimum tarak aparatıyla başlayın.

✱ ADIM 1 – Ense

- Tarağı 3 mm veya 6 mm'ye ayarlayın.
- Saç kesme makinesini bıçağın dişleri yukarı bakacak şekilde elinizde tutun.
- Kesime ense kökünde başın ortasından başlayın.
- Saç kesme makinesini yavaşça kaldırın, saç boyunca yukarı ve dışarı doğru çalışarak her defasında az bir miktar kesin.

✱ ADIM 2 – Başın arkası

- 12 mm veya 18 mm'ye ayarlanmış tarakla, başın arkasındaki saçı kesin.

✱ ADIM 3 – Başın yan kısımları

- 3 mm veya 6 mm'lik tarak setiyle favorileri düzeltin. Sonra onu daha uzun olan 9 mm'lik kılavuz tarakla değiştirin ve başın tepe kısmında kesime devam edin.

✱ ADIM 4 – Başın tepe kısmı

- Uzun boy tarak ataşmanını kullanın ve onu 24 mm veya 27 mm'ye ayarladıktan sonra, başın tepe kısmındaki saçları, saçların normal büyüme yönünün aksi yönde kesin.

- Tepedeki uzun saçlarda istenilen tarza ulaşmak için, uzun boy tarak ataşmanını (24 – 42 mm) kullanın.
- Her zaman başın arka kısmından başlayarak çalışın.

✱ ADIM 5 – Son rötuşlar

- Ense kökünün etrafında ve boynun yanlarında özenli tıraş için, saç makasını herhangi bir tarak ataşmanı olmadan kullanın.
- Favorilerde net, düz bir hat oluşturmak için, saç makasını ters yönde çalıştırın. Ters saç makasını, bıçakların uçları cilde hafifçe temas edecek şekilde başa uygun, doğru açılarda tutun ve aşağı doğru ilerleyin.

✱ KISA KESİMLİ SAÇLAR – “DÜZ” VE KISA KESİMLER

- En uzun kılavuz tarak (24-42 mm eklenmiş olarak başlayın; ense kökünden başlayarak tepeye doğru çıkın. Kılavuz tarağı başa karşı düz tutun ve saç kesme makinesini saç boyunca, gösterilen şekilde yavaşça ilerletin.
- Yanların alt kısımlarından üst kısımlarına aynı prosedürü. Ardından, saç uzağa yönünün aksi yönde kesin ve yanları birbirine eşitleyin.
- “Düz” bir görünüm elde etmek için, tepedeki saçlar düz bir tarağın üzerinden kesilmelidir.
- Boyun bölgesine inen saçları kesmek için daha ince dişli bir kılavuz tarak kullanın.

✱ SAÇ ŞEKİLENDİRME MEKANİZMASI

- Saç şekillendirme mekanizmasını, saç makasının tepesindeki düğmeyi kaydırarak kolayca ayarlayın.
- Farklı uzunluktaki alanları uyumlu kılma. Farklı uzunluktaki alanları uyumlu kılmak için uygun uzunluk kılavuzunu seçin. Alanı uyumlu kılabilmenizi inceleyebilmenizi sağlayacak saç şekillendirme mekanizmasını (koruyucu) dışa kaydırın.
- Şekilli kesim – Tamamen şekilli bir kesim için, saç şekillendirme mekanizmasını (koruyucu) dışa kaydırın.

✱ Tüy kesme makinesi

- Açmak için, pil kapağını sağa doğru döndürün.

✱ SAKAL/BIYIK HATTINI BELİRLEME

- Tüy kesme makinesini, tüy kesme bıçağı size bakacak şekilde tutun.
- Sakal/bıyık hattının kenarıyla başlayın ve kesici bıçağı cildinizde yavaşça aşağı doğru kaydırın. Boyun bölgesindeki sakallara doğru değil, yüz bölgesinde istenilen yerlere doğru ilerlemek üzere, sakal/bıyık hattının kenarlarını kesin.

✱ FAVORİ KENARLARINI KESME

- Tüy kesme makinesini, düzeltme bıçağı size doğru bakacak şekilde tutun.
- Şekillendirme işlemine favorilerin kenarıyla başlayın ve şekillendirme bıçakları cildinize hafifçe değeri durundayken, yüz bölgesinde istenilen yerleri düzeltmek için, favori hattının kenarına doğru hareketler yapın
- Kapatmak için, pil kapağını tüy kesme makinesinin gövdesiyle hizalayarak sola doğru döndürün.

👁 SAÇ KESME ALETİNİZİN BAKIMI:

- Saç kesme aletiniz yüksek kalitede bıçaklarla donatılmıştır.
- Saç kesme aletinizin performansının uzun süreli olmasını sağlamak için, bıçakları ve üniteyi düzenli aralıklarla temizleyin.
- Kılavuz tarak ataşmanını her zaman düzeltme bıçağının üzerinde tutun.

✱ HER KULLANIMDAN SONRA

- Temizlemeye başlamadan önce, cihazın kapalı ve fişinin elektrik prizinden çekilmiş durumda olmasına dikkat edin.
- Bıçaklarda biriken saçları fırçayla temizleyin. Saç kesme aletini suya daldırmayın.
- Cihazı temizlemek için, nemli bir bezle silin ve derhal kurulaşın.

✱ YIKAYARAK TEMİZLİK

- QUICK WASH SİSTEMİ, yıkayarak temizlemenin etkinliğini en üst düzeye çıkarak şekilde tasarlanmıştır.
- Saç kesme aletinin başlığının her iki yanındaki düğmeleri tıklatın. Bıçaklar kayarak çıkacak ve bıçak seti musluk suyu altında kolayca temizlenebilecektir.
- Bıçaklar temizlendiğinde yerlerine kilitlenmelidir; bunun için bıçak setini saç kesme aletinin başlığına doğru iterek, yuvasına çit sesiyle oturmasını sağlayın.
- Musluk suyunun altına ünitenin tamamı sokulmamalıdır; sadece bıçak seti suya tutulmalıdır.
- Akan musluk suyu altında temizlenebilir.
- ✱ Not: Temizlik sırasında, saç kesme aletinin kapalı konumda olmasına dikkat edin.

✱ HER ALTI AYDA BİR

- Bıçak seti, düzenli aralıklarla çıkarılmalı ve temizlenmelidir.
- Sabit bıçağı tutan 2 vidayı bir tornavidayla gevşetin. Bıçak setini çıkarmayın.

- Bıçaklar arasındaki tüyleri yumuşak bir temizlik fırçasıyla fırçalayarak temizleyin. Bıçaklardaki yağı silmemeye özen gösterin. Hareketli küçük bıçağı cihazdan çıkarmanıza gerek yoktur.
- Hareketli bıçak çıkarılmışsa, bıçak tutucu, iç ürün başlığının ortasında yer alan pim üzerine oturtularak yeniden takılabilir. Bıçak üzerinde, dişlerin hemen altında bulunan yiv, vida yuvalarının karşı tarafında yer alan metal bir plakaya dayanır. Sabit bıçak, dışarı doğru bakan yüksek profille takılır ve 2 vida ile sabitlenir.
- Bıçaklar doğru hizalanmadığı takdirde, kesim verimi düzgün olmayacaktır.
- Bıçakların üzerine birkaç damla dikiş makinesi yağı damlatın. Fazla yağı silin.

TÜY KESME CİHAZINIZA ÖZEN GÖSTERİN

- Uzun süreli bir performansı garantilemek için cihazınıza özen gösterin.
- Cihazı temizlemenin en kolay ve hijyenik yolu kullandıktan sonra cihazın başlığını ılık su ile durulamaktır.
- Kullanmadığınız zamanlarda düğmeyi Kapat ("Off") konumunda tutun.

★ HER KULLANIMDAN SONRA

- Bıçaklarda biriken tüyleri durulayarak giderin ve fazla suyu silkeleyin.
- Cihazı temizlemek için, nemli bir bezle silin ve derhal kurulaştırın.
- Bu ürün duşta kullanıma ve akan su altında temizlenmeye uygundur.

★ TEMİZLİK

- Üründen temizlik amacıyla sadece kılavuz tarak aparatı ve düzeltme bıçağı çıkarılabilir.
- Temizlik, sadece yumuşak bir fırça ile yapılmalıdır.
- Akan musluk suyu altında temizlenebilir.
- Cihazlar veya bıçakları üzerinde sert veya aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın.

PİLİ ÇIKARMA

- Pil, atılmadan önce cihazdan çıkarılmalıdır.
- Pil çıkarılırken, cihazın şebeke elektriğiyle olan bağlantısı kesilmelidir.
- Saç kesme aletinin tüm şarjının tükenmesini ve elektrikle hiçbir bağlantısının kalmamasını sağlayın.
- Saç kesme makinesinin tabanında bulunan USB port kapağını kaldırarak çıkarın

- Saç kesme makinesinin alt kısmında bulunan "deco" plakasını kaldırarak çıkarın ve saç makinesinin arka yuvasında yer alan 1 vidayı sökün.
- Saç makinesinin her iki yarım parçasını, pil bölmesini ortaya çıkarmak için kaldırarak ayırın.
- USB konnektörü ve pil bölmesinin tabanında bulunan kapak plakasını kaldırarak çıkarın.
- Pili ve baskılı devre levhası takımını pil bölmesinden çıkarın.
- Pilin her iki ucunda yer alan çıkıntıları kesin ve yazılı devre levhasından çıkarın.
- Piller emniyetli bir şekilde imha edilmelidir.



ÇEVRE KORUMA

Elektrikli ve elektronik ürünlerdeki tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve sağlık sorunları oluşmasını önlemek için, bu simgeyle işaretlenmiş cihazlar olağan çöplerle birlikte atılmamalı ve geri kazanılmalı, yeniden kullanıma sokulmalı veya geri dönüştürülmelidir.



Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

MĂSURI DE PROTECȚIE IMPORTANTE

ATENȚIONATE – PENTRU A REDUCE RISCUL DE ARSURI, ELECTROCUTARE, INCENDII SAU RĂNIREA PERSOANELOR:

- 1 Acest aparat poate fi folosit de copii în vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare doar dacă sunt supravegheate/au fost instruite în prealabil și au înțeles pericolele la care se expun. Este interzisă joaca copiilor cu acest aparat. Operațiunile de curățare și de întreținere nu trebuie efectuate de către copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și sunt supravegheați. Aparatul și cablul nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- 2 Un aparat nu trebuie lăsat nesupravegheat atunci când este conectat la o sursă de curent, cu excepția cazului în care se află la încărcat.
- 3 Ștecherul și cablul nu trebuie lăsate aproape de suprafețe încălzite.
- 4 Nu introduceți aparatul în lichid, nu îl utilizați lângă apă, în cadă, chiuvetă sau orice alt vas, și nu îl utilizați afară.
- 5 Asigurați-vă că ștecherul și cablul nu se udă.
- 6 Nu conectați sau deconectați aparatul de la priză dacă aveți mâinile ude.
- 7 Nu utilizați produsul în cazul în care cablul este deteriorat. Puteți obține un cablu nou prin intermediul Centrelor noastre internaționale de service.
- 8 Nu întoarceți sau nu înnodeați cablul, și nu îl înfășurați în jurul aparatului.
- 9 Depozitați produsul la o temperatură între 15°C și 35°C.
- 10 Nu folosiți alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- 11 Nu uitați să porniți mașina de tuns înainte de a o introduce în nas sau ureche, pentru a evita să vă răniți.
- 12 Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale sau în saloane de coafură.
- 13 Poate fi curățat la robinet, sub jet de apă. 



CARACTERISTICI DE BAZĂ

- 1 Buton On/Off (Pornire/Oprire)
- 2 Set lame
- 3 2 piepteni de tundere
- 4 Buton de eliberare spălare rapidă

- 5 Mecanism rărire păr
- 6 Bec indicator de încărcare
- 7 Micro port USB
- 8 Cablu micro USB
- 9 Adaptor

✧ Bec indicator de încărcare

- 10 Pieptene de tuns în detaliu
- 11 Buton On/Off (Pornire/Oprire)
- 12 Compartiment baterii

INTRODUCERE

✧ ÎNCĂRCAREA APARATULUI

- Înainte de prima utilizare a mașinii de tuns, încărcați timp de 14-16 ore.
- Asigurați-vă că produsul este oprit.
- Conectați adaptorul la produs, apoi la sursa de curent. Indicatorul de încărcare se va aprinde.
- Becul afișajului de încărcare va rămâne aprins după ce bateria s-a încărcat complet.
- Dacă produsul urmează să nu fie utilizat pentru o perioadă mai lungă de timp (2-3 luni), scoateți-l din priză și depozitați-l.
- Încărcați complet mașina de tuns atunci când doriți să-l folosiți din nou.
- Pentru a o durată de viață mai lungă a bateriilor, lăsați-le să se consume complet o dată la 6 luni, apoi reîncărcați-le timp de 14-16 ore.

✧ ÎNCĂRCAREA LA O PRIZĂ ELECTRICĂ STANDARD

- Asigurați-vă că produsul este oprit.
- Conectați adaptorul de încărcare la produs, apoi la sursa de curent.
- În timpul încărcării se va aprinde LED-ul indicator.
- Lăsați 14-16 ore pentru o încărcare completă.

✧ USB

- Conectați cablul USB la portul USB a sursei de energie.
- Conectați cablul USB la aparat.

✧ UTILIZAREA CU CABLU

- Conectați adaptorul de încărcare la produs, apoi la sursa de curent.
- Atunci când cablul este conectat la priză, pe mașina de tuns se va afișa un bec LED de încărcare.

✱ ATENȚIONARE

- Folosirea îndelungată a aparatului doar conectat la curent va duce la scurtarea duratei de viață a bateriei.

✱ ATENȚIONARE

- Dispozitivul nu poate opera în modul de alimentare prin cablu atunci când este conectat la PC printr-un port USB.

✱ UTILIZAREA FĂRĂ CABLU

- Atunci când unitatea este pornită și complet încărcată, produsul poate fi folosit în modul fără cablu până la 40 de minute.

✱ Mașina de tuns

✱ INTRODUCEREA BATERIILOR

- Epilatorul dvs. necesită 1 baterie alcalină AA. Vă recomandăm să folosiți baterii VARTA®.
- Asigurați-vă că aparatul este oprit.
- Rotiți capacul compartimentului pentru baterii aproximativ ¼ în sensul opus acelor de ceasornic, apoi scoateți-l.
- Introduceți 1 baterie alcalină „AA” în așa fel încât marcasele (+) și (-) de pe baterie să fie îndreptate către același marcaj de pe compartimentul pentru baterii.
- Montați din nou capacul pe unitate, ghidându-vă după semne, și rotiți în sensul acelor de ceasornic până când capacul se va fixa printr-un clic.
- ✱ REȚINEȚI: Mașina dvs. de tuns nu va funcționa dacă bateriile sunt introduse incorect.

⚠ INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

✱ Înainte de începe să tundeți

- Verificați aparatul, asigurându-vă că nu prezintă fire de păr și murdărie.
- Așezați persoana astfel încât capul acesteia să fie aproximativ la nivelul ochilor dvs.
- Înainte de tundere, descâlciți întotdeauna părul cu un pieptene și uscați-l.

Poziție pieptene	Pieptenele pentru lungime scurtă	Pieptenele pentru lungime lungă
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

✱ Lungimea de 1 mm se obține fără niciun pieptene.

✱ PENTRU A ATAȘA UN PIEPTENE

- Țineți pieptenele cu dinții în sus.
- Aliniați șinele de pe pieptene la orificiile de pe unitatea principală a aparatului și glisați pieptenele în jos.
- Glisați-l pe lamă, până când partea din față a pieptenului se fixează bine pe lamă.

✱ PENTRU A ÎNDEPĂRTA PIEPTENELE

- Apăsați și țineți mașina de tuns în așa fel încât lamele să nu fie îndreptate înspre dvs., împingând cu fermitate pieptenele în sus pentru a-l scoate pe de lame.
- Fiecare pieptene este marcat corespunzător pe suprafața centrală exterioară (3-21 mm și 24-42 mm).

✱ INSTRUCȚIUNI PENTRU TUNDerea PĂRULUI

- Pentru o tundere uniformă, permiteți pieptenului accesoriu/lamei să se miște prin păr. Nu le forțați să se miște rapid. Dacă folosiți mașina de tuns pentru prima oară, începeți cu pieptenele pentru lungime maximă.

✱ PASUL 1 - Ceafa

- Reglați pieptenele la 3 mm sau 6 mm.
- Țineți mașina de tuns cu dinții lamei îndreptați în sus. Începeți de la centrul capului înspre baza gâtului.
- Ridicați ușor aparatul, mișcând în sus și în jos prin păr, tunzând doar porțiuni mici o dată.

✱ PASUL 2 - Partea din spate a capului

- Cu pieptenele reglat la 12 mm sau 18 mm, tundeți părul de pe partea din spate a capului.

✱ PASUL 3 - Partea laterală a capului

- Cu pieptenele reglat la 3 mm sau 6 mm, tundeți perciunii. Apoi schimbați cu pieptenele de contur mai lung de 9 mm și continuați să tundeți partea superioară a capului.

✱ PASUL 4 - Partea superioară a capului

- Folosiți pieptenele pentru lungime mai lungă și reglați-l la 24 mm sau 27 mm, apoi tundeți părul din partea superioară a capului, în direcția opusă creșterii firului de păr.
- Pentru părul mai lung, folosiți pieptenele pentru lungime mai lungă (24 - 42 mm) pentru a obține coafura dorită.
- Începeți întotdeauna din spatele capului.

✱ PASUL 5 – Finisare

- Folosiți lama fără pieptene pentru o tundere mai scurtă în jurul bazei și laturilor gâtului.
- Pentru a crea o linie dreaptă perfectă la perciuni, întoarceți aparatul. Plasați aparatul întors la unghiurile dorite pe cap, cu vârfurile lamelor atingând pielea, apoi tundeți în jos.

✱ PĂR SCURT - CREASTĂ ȘI TUNSURI SCURTE

- Începând cu pieptenele de contur cel mai lung atașat (24-42 mm), tundeți de la ceafă înspre vârful capului. Țineți pieptenele de contur în așa fel încât să nu atingă capul și mișcați încet mașina de tins prin păr, conform imaginii.
- Urmați aceeași procedură pentru partea inferioară și superioară a capului.
- Apoi tundeți părul în direcția opusă sensului de creștere și uniformizați cu laturile.
- Pentru a obține o creastă, părul din partea superioară a capului trebuie tuns peste un pieptene plat.
- Folosiți un pieptene de contur mai scurt pentru a tunde părul de-a lungul liniei gâtului, după preferință.

✱ MECANISM DE TEXTURĂ A PĂRULUI

- Trebuie doar să reglați mecanismul de textură a părului glisând butonul din partea de sus a mașinii de tuns.
- Tunderea concomitentă a părului de lungimi diferite. Selectați protecția corespunzătoare lungimii. Glisați mecanismul de finisare a părului

(protecția) care vă permite să uniformizați / subțiați zona.

- Finisarea – Glisați mecanismul de finisare a părului (pieptenele) pentru a obține o finisare.

★ **Mașina de tuns**

- Pentru a o porni, rotiți capacul bateriei înspre dreapta.

★ **PENTRU A DEFINI LINIA BĂRBII/MUSTĂȚII**

- Țineți mașina de tuns cu lama îndreptată înspre dvs.
- Începeți cu capătul liniei bărbii/mustății și treceți cu lama pe piele. Folosiți mișcări înspre capătul liniei bărbii/mustății pentru a tunde în zonele dorite de pe față, și dinspre barbă în zona gâtului.

★ **CAPĂT DE TUNDERE PENTRU PERCIUNI**

- Țineți mașina de tuns cu lama îndreptată înspre dvs.
- Porniți cu capătul pentru perciuni și cu lamele atingându-vă ușor pielea, mișcând înspre capătul liniei perciunilor pentru a tunde în zonele dorite de pe față.
- Pentru a o opri, rotiți capacul bateriei în stânga, aliniind unitatea principală a mașinii de tuns.

👁 **ÎNTREȚINEREA MAȘINII DE TUNS:**

- Mașina dvs. de tuns este prevăzută cu lame de calitate superioară.
- Pentru a asigura performanța de lungă durată a mașinii de tuns, curățați lamele și unitatea în mod regulat.
- Păstrați în permanență pieptenele accesoriu de contur pe lama mașinii de tuns.

★ **DUPĂ FIECARE UTILIZARE**

- Înainte de curățare, asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la sursa de curent.
- Curățați cu peria sau clătiți cu apă părul acumulat de pe lame. Nu introduceți mașina de tuns în apă.
- Pentru a curăța unitatea, ștergeți cu o cârpă umedă și uscați imediat.

★ **CURĂȚAREA PRIN SPĂLARE**

- SISTEMUL DE SPĂLARE RAPIDĂ are rolul de a maximiza eficiența curățării prin spălare.
- Apăsați butoanele localizate pe laturile capului mașinii de tuns. Lamele vor putea fi scoase prin glisare, iar setul de lame va putea fi spălat ușor la robinet.

- După curățare, lamele se fixează apăsând setul de lame înspre capul mașinii de tuns.
- Nu spălați întreaga unitate la robinet, doar setul de lame pot fi introdus în apă.
- Poate fi curățat la robinet, sub jet de apă.
- ✱ Rețineți: Asigurați-vă că aparatul este oprit atunci când îl curățați.

✱ O DATĂ LA ȘASE LUNI

- La intervale regulate, setul de lame trebuie scoase și curățate.
- Scoateți cele 2 șuruburi, ținând lama fixă cu o șurubelniță. Nu scoateți setul de lame.
- Periați părul dintre lame cu o perie moale. Nu ștergeți uleiul de pe lame. Nu este necesar să scoateți lama mică mobilă de pe unitate.
- Dacă lama mobilă a fost scoasă, poate fi remontată fixând suportul căptușit al lamei cu clema din centrul capului interior al produsului. Canelura de pe lamă, chiar de sub dinți, se fixează pe placa de metal în partea opusă a orificiilor șuruburilor. Lama fixă se montează cu partea ridicată îndreptată în afară și se fixează cu 2 șuruburi.
- Dacă lamele nu sunt aliniate corect, eficiența tunderii va avea de suferit.
- Turnați câteva picături de ulei pentru mașina de tuns sau mașina de cusut pe lame. Ștergeți uleiul în exces.

ÎNTREȚINEREA APARATULUI DE RAS

- Întrețineți aparatul, pentru a-i asigura o performanță de durată.
- Cea mai ușoară și igienică modalitate de a curăța aparatul este să clătiți cu apă caldă capul aparatului după utilizare.
- Când nu folosiți aparatul, asigurați-vă că butonul este în poziția "off" (oprit).

✱ DUPĂ FIECARE UTILIZARE

- Spălați părul acumulat pe lame și scuturați pentru a scăpa de apa în exces.
- Pentru a curăța unitatea, ștergeți cu o cârpă umedă și uscați imediat.
- Acest produs este destinat utilizării sub duș și curățării sub jet de apă.

✱ CURĂȚARE

- Doar pieptenele accesoriu și lama pot fi îndepărtate de pe produs pentru a fi curățate.
- Curățarea trebuie făcută doar cu o perie moale.
- Poate fi curățat la robinet, sub jet de apă.
- Nu folosiți agenți de curățare duri sau corozivi pe unități sau pe lame.



ÎNDEPĂRTAREA BATERIEI

- Bateria trebuie scoasă din aparat înainte de a fi scoasă din uz.
- Aparatul trebuie deconectat de la sursa de curent atunci când îndepărtați bateria.
- Asigurați-vă că din mașina tuns a fost eliminat tot curentul și că este deconectată de la sursa de curent.
- Ridicați sau trageți capacul portului USB din partea de jos a mașinii de tuns.
- Ridicați sau trageți placa decorativă din porțiunea inferioară a mașinii de tuns și deșurubați 1 șurub localizat pe carcasa din spate a mașinii de tuns.
- Ridicați sau trageți jumătățile mașinii de tuns, expunând compartimentul pentru baterii.
- Ridicați sau trageți conectorul USB și ridicați sau trageți capacul din partea de jos a compartimentului pentru baterii.
- Scoateți bateria și unitatea plăcii de circuite imprimate din compartimentul pentru baterii.
- Tăiați clapetele de pe ambele capete ale bateriei și scoateți-o de pe placa de circuite imprimate.
- Bateria trebuie eliminată în siguranță.



PROTECȚIA MEDIULUI

Pentru a evita problemele care afectează mediul sau sănătatea, datorită substanțelor nocive din aparatele electrice sau electronice, aparatele care prezintă acest simbol nu se aruncă la întâmplare, ci vor fi reciclate sau depozitate în locuri special amenajate în acest sens.



Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την χρήση.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – ΓΙΑ ΝΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΤΕΙ Ο ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΓΚΑΥΜΑΤΩΝ, ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ, ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ Ή ΣΩΜΑΤΙΚΗΣ ΒΛΑΒΗΣ:

- 1 Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη πείρας και γνώσεων εφόσον υπάρχει κάποιος να τα επιτηρεί/καθοδηγεί και εφόσον έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δε θα πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και υπάρχει κάποιος να τα επιβλέπει. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- 2 Οι συσκευές δεν πρέπει ποτέ να αφήνονται ανεπιτήρητες όταν είναι στην πρίζα, εκτός από όταν φορτίζουν.
- 3 Φροντίστε το βύσμα και το καλώδιο του ρεύματος να παραμένουν μακριά από θερμαινόμενες επιφάνειες.
- 4 Μην βυθίζετε τη συσκευή σε υγρά, μην την χρησιμοποιείτε κοντά σε νερό εντός μπανιέρας, νιπτήρα ή άλλου δοχείου, και μην την χρησιμοποιείτε σε υπαίθριους χώρους. 
- 5 Φροντίστε να μην βρέχονται το βύσμα και το καλώδιο του ρεύματος.
- 6 Όταν βάζετε ή βγάζετε το βύσμα μην το πιάνετε με βρεγμένα χέρια.
- 7 Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν όταν το καλώδιο έχει υποστεί βλάβη. Ανταλλακτικό διατίθεται στα Διεθνή Κέντρα Σέρβις της εταιρείας μας.
- 8 Να μην επιτρέπεται η συστροφή ή την τσάκιση του καλωδίου, και να μην το τυλίγετε γύρω από τη συσκευή.
- 9 Το προϊόν να φυλάσσεται σε θερμοκρασία μεταξύ 15°C και 35°C.
- 10 Μην χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που σας προμηθεύουμε εμείς.
- 11 Πάντα να θυμάστε να ενεργοποιείτε το εξάρτημα περιποίησης προτού το εισάγετε μέσα στη μύτη ή το αυτί προς αποφυγή τραυματισμού.
- 12 Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση ή χρήση σε κομμωτήριο.
- 13 Κατάλληλη για καθαρισμό σε βρύση με τρεχούμενο νερό. 

 ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- 1 Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 2 Σετ λεπίδων
- 3 2 αποσπώμενα χτενάκια οδηγού
- 4 Κουμπί αποδέσμευσης για γρήγορο πλύσιμο
- 5 Μηχανισμός αραίωσης μαλλιών
- 6 Ενδεικτική λυχνία φόρτισης
- 7 Θύρα Micro USB
- 8 Καλώδιο Micro USB
- 9 Προσαρμογέας

 Κοπτική μηχανή για μύτη και αυτιά

- 10 Κουρευτικό εξάρτημα για λεπτομέρειες
- 11 Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 12 Θήκη μπαταριών

 ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ **ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ**

- Πριν από την πρώτη χρήση της κουρευτικής μηχανής, φορτίστε την για 14-16 ώρες.
- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει απενεργοποιηθεί.
- Συνδέστε τον μετασχηματιστή φόρτισης στο προϊόν και έπειτα στο ηλεκτρικό δίκτυο. Η ένδειξη φόρτισης ανάβει.
- Η ενδεικτική λυχνία φόρτισης παραμένει αναμμένη αφού ολοκληρωθεί η φόρτιση της μπαταρίας.
- Εάν το προϊόν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για παρατεταμένο χρονικό διάστημα (2 – 3 μήνες), βγάλτε το από την πρίζα και φυλάξτε το.
- Φορτίστε πλήρως την κουρευτική σας μηχανή, όταν θελήσετε να τη χρησιμοποιήσετε ξανά.
- Για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής των μπαταριών σας, να τις αφήνετε να αδειάζουν εντελώς κάθε 6 μήνες και έπειτα να τις φορτίζετε για 14-16 ώρες.

 ΦΟΡΤΙΣΗ ΜΕΣΩ ΚΟΙΝΗΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΠΡΙΖΑΣ

- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει απενεργοποιηθεί.
- Συνδέστε τον μετασχηματιστή φόρτισης στο προϊόν και έπειτα στο ηλεκτρικό δίκτυο.

- Κατά τη φόρτιση ανάβει η ενδεικτική λυχνία.
- Περιμένετε 14-16 ώρες για πλήρη φόρτιση.

✱ USB

- Συνδέστε το καλώδιο USB στη θύρα USB της πηγής ρεύματος.
- Συνδέστε το καλώδιο USB στην κουρευτική μηχανή.

✱ ΕΝΣΥΡΜΑΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Συνδέστε τον μετασχηματιστή φόρτισης στο προϊόν και έπειτα στο ηλεκτρικό δίκτυο.
- Όταν το καλώδιο συνδεθεί στην πρίζα του ρεύματος, ανάβει η ενδεικτική λυχνία φόρτισης της κουρευτικής μηχανής.

✱ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Η παρατεταμένη χρήση μόνο του ηλεκτρικού δικτύου θα επιφέρει μείωση της διάρκειας ζωής της μπαταρίας.

✱ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Δεν είναι δυνατός ο χειρισμός της συσκευής σε ενσύρματη λειτουργία όταν είναι συνδεδεμένη σε Η/Υ μέσω της θύρας USB.

✱ ΑΣΥΡΜΑΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Όταν το προϊόν είναι ενεργοποιημένο και έχει φορτιστεί πλήρως, μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε ασύρματη λειτουργία έως και 40 λεπτά.

✱ Κοπτική μηχανή

✱ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Η κοπτική μηχανή χρειάζεται 1 αλκαλική μπαταρία AA. Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε μπαταρίες VARTA®.
- Βεβαιωθείτε πως το προϊόν είναι απενεργοποιημένο.
- Περιστρέψτε το καπάκι της μπαταριοθήκης κατά ¼ περιστροφής αριστερόστροφα και μετά αφαιρέστε το.
- Εισαγάγετε 1 αλκαλική μπαταρία «AA» έτσι ώστε οι ενδείξεις (+) και (-) στην επιφάνεια της μπαταρίας να βλέπουν την ίδια ένδειξη στην μπαταριοθήκη.
- Ξαναβάλτε το καπάκι στη μονάδα χρησιμοποιώντας τις ενδείξεις ευθυγράμμισης και περιστρέψτε δεξιόστροφα μέχρι το καπάκι να κουμπώσει στη θέση του.

- ✱ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η κοπτική μηχανή δε λειτουργεί εάν οι μπαταρίες εισαχθούν εσφαλμένα.

❗ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

✦ Πριν αρχίσετε το κούρεμα

- Ελέγξτε την κουρευτική μηχανή και βεβαιωθείτε ότι δεν έχει τρίχες και ακαθαρσίες.
- Βάλτε το άτομο που θα κουρέψετε να καθίσει, έτσι ώστε το κεφάλι του να είναι περίπου στο ύψος των ματιών σας.
- Πριν αρχίσετε το κούρεμα, να χτενίζετε πάντα τα μαλλιά για να μην είναι μπερδεμένα και για να φύγει το περιττό νερό.

Θέση χτένας	Χτένα για μικρό μήκος	Χτένα για μεγάλο μήκος
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✦ Το μήκος 1 mm επιτυγχάνεται χωρίς χτένες.

✦ ΓΙΑ ΝΑ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΤΕ ΧΤΕΝΑΚΙ

- Κρατήστε το χτενάκι με τα δόντια προς τα πάνω
- Ευθυγραμμίστε τις εξοχές της χτένας με τις υποδοχές στο σώμα της κουρευτικής μηχανής και σπρώξτε προς τα κάτω τη χτένα.
- Σύρετε το πάνω και κατά μήκος της κουρευτικής λεπίδας έως ότου η πρόσοψη της χτένας να ακουμπήσει καλά στην κουρευτική λεπίδα.

✦ ΓΙΑ ΝΑ ΑΦΑΙΡΕΣΕΤΕ ΤΟ ΧΤΕΝΑΚΙ

- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί αποδέσμευσης και όσο κρατάτε την κουρευτική μηχανή με τις λεπίδες να κοιτάζουν μακριά σας, σπρώξτε δυνατά τη χτένα προς τα πάνω και αποσπάστε την από τις λεπίδες.

- Κάθε αποσπώμενη χτένα φέρει ανάλογη σήμανση στο μέσο της εξωτερικής επιφάνειάς της (3-21 mm & 24-42 mm).

✱ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΚΟΥΡΕΜΑ ΜΑΛΛΙΩΝ

- Για ομοιόμορφο κόψιμο, χρησιμοποιήστε τη χτένα/λεπίδα και περάστε τη μηχανή μέσα από τα μαλλιά. Μην κάνετε γρήγορες κινήσεις. Αν κουρεύετε για πρώτη φορά, ξεκινήστε με τη χτένα μέγιστου μήκους

✱ ΒΗΜΑ 1 - Αυχένιας

- Θέστε τη χτένα στη ρύθμιση 3mm ή 6mm.
- Κρατήστε την κουρευτική μηχανή με τα δόντια της λεπίδας στραμμένα προς τα πάνω. Ξεκινήστε από το κέντρο του κεφαλιού στη βάση του αυχένα.
- Ανασηκώστε αργά την κουρευτική μηχανή, ενώ κουρεύετε προς τα πάνω και προς τα έξω, κόβοντας μικρές τούφες με κάθε κίνηση.

✱ ΒΗΜΑ 2 – Πίσω μέρος του κεφαλιού

- Με τη χτένα ρυθμισμένη στα 12 mm ή 18 mm, κόψτε τα μαλλιά στο πίσω μέρος του κεφαλιού.

✱ ΒΗΜΑ 3 – Πλαϊνές πλευρές του κεφαλιού

- Με τη χτένα σε ρύθμιση 3mm ή 6mm, ψαλιδίστε τις φαβορίτες. Μετά αντικαταστήστε με τη μεγαλύτερου μήκους χτένα οδηγό των 9mm και συνεχίστε την κοπή στο επάνω τμήμα του κεφαλιού.

✱ ΒΗΜΑ 4 – Κορυφή του κεφαλιού

- Χρησιμοποιήστε το μακρύτερο αποσπώμενο χτενάκι και ρυθμίστε το στα 24mm ή τα 27mm, ύστερα κουρέψτε τα μαλλιά στο πάνω μέρος του κεφαλιού κόντρα στη φορά της τριχοφυΐας.
- Για μακρύτερα μαλλιά στο πάνω μέρος του κεφαλιού, χρησιμοποιήστε το μακρύτερο αποσπώμενο χτενάκι (24 – 42mm) για να επιτύχετε το επιθυμητό στυλ.
- Πάντα να δουλεύετε από την πίσω πλευρά του κεφαλιού.

✱ ΒΗΜΑ 5 – Οι τελευταίες πινελιές

- Χρησιμοποιήστε την κουρευτική μηχανή χωρίς προσαρτημένη χτένα για κούρεμα ακριβείας στη βάση και στις πλαϊνές πλευρές του αυχένα.
- Για ίσιες φαβορίτες, κρατήστε την κουρευτική μηχανή ανάποδα. Κρατήστε την κουρευτική μηχανή ανάποδα στις σωστές γωνίες ως προς το κεφάλι, έτσι ώστε οι άκρες των λεπίδων να ακουμπούν ελαφρώς το δέρμα και κουρέψτε με κατεύθυνση προς τα κάτω.

✱ ΚΟΝΤΟ ΣΤΥΛ – “FLAT TOPS” & ΚΟΝΤΑ ΚΟΥΡΕΜΑΤΑ

- Χρησιμοποιήστε αρχικά τη μακρύτερη χτένα-οδηγό (24-42 mm) και αρχίστε το κούρεμα από το πίσω μέρος του αυχένα μέχρι την κορυφή.
- Κρατήστε τη χτένα-οδηγό κάθετα προς το κεφάλι και μετακινήστε τη μηχανή αργά μέσα από τα μαλλιά, όπως απεικονίζεται.
- Ακολουθήστε την ίδια διαδικασία από το κάτω προς το πάνω μέρος του κεφαλιού. Κατόπιν, κόψτε τα μαλλιά με φορά αντίθετη από αυτήν που μεγαλώνουν και φέρτε τα στο ίδιο επίπεδο με τα πλαϊνά.
- Για στυλ “flat top”, κουρέψτε τα μαλλιά στην κορυφή του κεφαλιού χρησιμοποιώντας μια επίπεδη χτένα.
- Χρησιμοποιήστε μια κοντύτερη χτένα-οδηγό για να κόψετε τα μαλλιά μέχρι τον αυχένα

✱ ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ ΑΡΑΙΩΣΗΣ ΜΑΛΛΙΩΝ

- Απλώς ρυθμίστε τον μηχανισμό αραίωσης μαλλιών μετακινώντας το κουμπί που βρίσκεται στο πάνω μέρος της κουρευτικής μηχανής.
- Συνδυασμός περιοχών με διαφορετικά μήκη. Επιλέξτε το κατάλληλο προστατευτικό μήκους για το φιλάρισμα. Τραβήξτε προς τα έξω τον μηχανισμό αραίωσης μαλλιών (προστατευτικό) που επιτρέπει το φιλάρισμα/αραίωση της περιοχής.
- Φιλάρισμα – Τραβήξτε προς τα έξω τον μηχανισμό αραίωσης μαλλιών (προστατευτικό) για κούρεμα με φιλάρισμα σε όλο το κεφάλι.

✱ Κοπτική μηχανή

- Για ενεργοποίηση, στρέψτε το κάλυμμα μπαταρίας προς τα δεξιά.

✱ ΓΙΑ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗ ΤΗΣ ΓΡΑΜΜΗΣ ΣΤΟ ΜΟΥΣΙ/ΜΟΥΣΤΑΚΙ

- Κρατήστε την κουρευτική μηχανή με τη λεπίδα κουρέματος προς το μέρος σας.
- Αρχίστε από την άκρη της γραμμής στο μούσι/μουστάκι και χαμηλώστε προσεκτικά τη λεπίδα της κουρευτικής μηχανής στο δέρμα σας. Χρησιμοποιήστε κινήσεις προς την άκρη της γραμμής στο μούσι/μουστάκι για να κουρέψετε τις επιθυμητές περιοχές του προσώπου και μακριά από το μούσι στην περιοχή του λαιμού.

✱ ΚΟΥΡΕΜΑ ΤΗΣ ΑΚΡΗΣ ΤΩΝ ΦΑΒΟΡΙΤΩΝ

- Κρατήστε την κοπτική μηχανή με τη λεπίδα κοπτικής προς το μέρος σας.
- Ξεκινήστε με την άκρη της φαβορίτας, και με τις λεπίδες κοπής να ακουμπούν ελαφρά στο δέρμα σας, χρησιμοποιήστε κινήσεις προς την άκρη της γραμμής της φαβορίτας για να κόψετε στα επιθυμητά σημεία της περιοχής του προσώπου.

- Για απενεργοποίηση, στρέψτε το κάλυμμα μπαταρίας προς τα αριστερά ευθυγραμμίζοντας το σώμα της κοπτικής μηχανής.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗ ΜΗΧΑΝΗ:

- Η κουρευτική μηχανή είναι εφοδιασμένη με λεπίδες υψηλής ποιότητας.
- Για να διασφαλίσετε τη μακροχρόνια απόδοση της κουρευτικής μηχανής, καθαρίζετε τακτικά τις λεπίδες και τη μονάδα.
- Να αφήνετε πάντα το αποσπώμενο χτενάκι οδηγό πάνω στην κουρευτική λεπίδα.

ΜΕΤΑ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ

- Προτού καθαρίσετε τη συσκευή, φροντίστε να την απενεργοποιήσετε και να βγάλετε το βύσμα της από την πρίζα.
- Με το βουρτσάκι απομακρύνετε τις τρίχες που έχουν μαζευτεί στις λεπίδες.
- Μη βουτάτε την κουρευτική μηχανή στο νερό.
- Για τον καθαρισμό της μονάδας, χρησιμοποιήστε ένα βρεγμένο πανί και κατόπιν στεγνώστε την αμέσως.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΜΕ ΝΕΡΟ

- Το ΣΥΣΤΗΜΑ ΓΡΗΓΟΡΟΥ ΠΛΥΣΙΜΑΤΟΣ σχεδιάστηκε για να μεγιστοποιεί την απόδοση του καθαρισμού με πλύσιμο.
- Πατήστε τα κουμπιά που βρίσκονται στα πλάγια της κεφαλής της κουρευτικής μηχανής. Οι λεπίδες θα γλιστρήσουν προς τα έξω και μπορείτε να καθαρίσετε τη διάταξη των λεπίδων κάτω από τη βρύση.
- Αφού καθαρίσετε τις λεπίδες, για να τις ασφαλίσετε στη θέση τους, σπρώχνετε τη διάταξη των λεπίδων προς την κεφαλή της κουρευτικής μηχανής και την κουμπώνετε στη θέση της.
- Μην βάλετε ολόκληρη τη μονάδα κάτω από τη βρύση, μόνο η διάταξη των λεπίδων μπορεί να βυθιστεί στο νερό.
- Κατάλληλη για καθαρισμό σε βρύση με τρεχούμενο νερό.

-  Σημείωση: Πριν από το καθάρισμα βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει την κουρευτική μηχανή.

ΚΑΘΕ ΞΕΙ ΜΗΝΕΣ

- Να αφαιρείτε και να καθαρίζετε το σετ λεπίδων σε τακτά χρονικά διαστήματα.
- Ξεβιδώστε με ένα κατσαβίδι τις 2 βίδες που συγκρατούν τη σταθερή λεπίδα.
- Μην αφαιρέσετε το σετ λεπίδων.

- Καθαρίστε τις τρίχες ανάμεσα στις λεπίδες με μια μαλακή βούρτσα. Μην αφαιρείτε το γράσο από τις λεπίδες. Δεν χρειάζεται να αφαιρέσετε τη μικρή
- κινούμενη λεπίδα από τη μονάδα.
- Σε περίπτωση αφαίρεσης της κινούμενης λεπίδας, μπορείτε να την τοποθετήσετε πάλι στη θέση της τοποθετώντας την υποδοχή της λεπίδας στον κεντρικό πείρο στο εσωτερικό της κεφαλής της μηχανής. Η αυλάκωση της λεπίδας βρίσκεται ακριβώς κάτω από τα δόντια της μηχανής και στηρίζεται σε μια μεταλλική πλάκα, απέναντι από τις οπές των βιδών. Η σταθερή λεπίδα είναι τοποθετημένη με την ανασηκωμένη πλευρά προς τα έξω και είναι στερεωμένη με 2 βίδες.
- Εάν οι λεπίδες δεν είναι ευθυγραμμισμένες σωστά, η αποτελεσματικότητα της κοπής θα υποβαθμιστεί.
- Λιπάνετε τις λεπίδες με λίγες σταγόνες λάδι κατάλληλο για μηχανές κοπής ή ραπτομηχανές. Σκουπίστε το περίσσιο λάδι.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΤΗΣ ΚΟΥΡΕΥΤΙΚΗΣ ΜΗΧΑΝΗΣ

- Να φροντίζετε την ξυριστική μηχανή για διασφάλιση της απόδοσής της για μεγάλο διάστημα.
- Ο πιο εύκολος τρόπος καθαρισμού της συσκευής, αλλά και ο πιο σωστός από πλευράς υγιεινής είναι να ξεπλένετε την κεφαλή της μετά από τη χρήση με ζεστό νερό.
- Να διατηρείτε τη μηχανή απενεργοποιημένη όταν δεν την χρησιμοποιείτε.

ΜΕΤΑ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ

- Ξεπλύνετε τα υπολείμματα τριχών από τα ξυραφάκια και τινάξτε για να απομακρυνθεί το νερό.
- Για τον καθαρισμό της μονάδας, χρησιμοποιήστε ένα βρεγμένο πανί και κατόπιν στεγνώστε την αμέσως.
- Αυτό το προϊόν είναι κατάλληλο για χρήση στη ντουζίέρα και για καθαρισμό με τρεχούμενο νερό.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ

- Για καθαρίσμα μπορείτε να αφαιρέσετε μόνο τα αποσπώμενα χτενάκια οδηγούς και τη λεπίδα κοπτικής.
- Για τον καθαρισμό, πρέπει να χρησιμοποιείτε μόνο μια μαλακή βούρτσα.
- Κατάλληλη για καθαρισμό σε βρύση με τρεχούμενο νερό.
- Μη χρησιμοποιείτε σκληρά ή διαβρωτικά καθαριστικά στις μονάδες ή τα ξυραφάκια τους.



ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Η μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί από τη συσκευή προτού πεταχτεί.
- Η συσκευή πρέπει να αποσυνδεθεί από την πρίζα του ρεύματος όταν πρόκειται να αφαιρεθεί η μπαταρία.
- Βεβαιωθείτε ότι η κουρευτική μηχανή έχει αποφορτιστεί πλήρως και ότι έχει αποσυνδεθεί από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Ανασηκώστε ή αφαιρέστε την πλάκα καλύμματος της θύρας USB που βρίσκεται στο κάτω μέρος της κουρευτικής μηχανής.
- Ανασηκώστε ή αφαιρέστε τη διακοσμητική πλάκα που βρίσκεται στο κάτω μέρος της κουρευτικής μηχανής και ξεβιδώστε τη 1 βίδα που βρίσκεται στο πίσω περίβλημα της μηχανής.
- Ανασηκώστε ή χωρίστε το περίβλημα στα δύο, ώστε να φανεί η θήκη μπαταρίας.
- Ανασηκώστε ή αφαιρέστε τον σύνδεσμο USB και ανασηκώστε ή αφαιρέστε την πλάκα καλύμματος που βρίσκεται στο κάτω μέρος της θήκης μπαταρίας.
- Αφαιρέστε την μπαταρία και τη διάταξη πλακέτας τυπωμένου κυκλώματος από τη θήκη μπαταρίας.
- Κόψτε τα στοιχεία στα δύο άκρα της μπαταρίας και αφαιρέστε την από την πλακέτα τυπωμένου κυκλώματος.
- Η μπαταρία μπορεί να απορριφθεί με ασφάλεια.



ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Προς αποφυγή των επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία εξαιτίας των επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά αγαθά, οι συσκευές που έχουν σημειωθεί με αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με αταξινόμητα δημοτικά απόβλητα, αλλά να εντάσσονται σε διαδικασίες ανάκτησης, επαναχρησιμοποίησης ή ανακύκλωσης.



Zahvaljujemo se vam za nakup novega izdelka Remington®. Prosimo, da skrbno preberete ta navodila in jih varno shranite.
Pred uporabo odstranite vso embalažo.

POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

OPOZORILO – ZA ZMANJŠANJE TVEGANJA OPEKLIN, ELEKTRIČNEGA UDARA, POŽARA ALI TELESNIH POŠKODB:

- 1 To napravo smejo uporabljati otroci, stari najmanj 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pri tem pod nadzorom oz. dobijo navodila in razumejo s tem povezana tveganja. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati naprave, če niso starejši od 8 let ter pod nadzorom. Napravo in kabel varujte pred dosegom otrok, mlajših od 8 let.
- 2 Naprave nikoli ne pustite brez nadzora, ko je priključena v električno vtičnico, razen kadar jo polnite.
- 3 Napajalni vtič in kabel varujte pred vročimi površinami.
- 4 Naprave ne pomakajte v tekočino, je ne uporabljajte v bližini vode, v kopalni kadi, umivalniku ali na plovilih, prav tako je ne uporabljajte na prostem.
- 5 Poskrbite, da se napajalni vtič in kabel ne zmočita.
- 6 Naprave ne priključite ali odklopite z mokrimi dlani.
- 7 Izdelka ne uporabljajte, če ima poškodovan kabel. Nadomestnega lahko dobite pri naših mednarodnih servisnih centrih.
- 8 Kabla ne uvijajte in ga ne ovijajte okrog naprave.
- 9 Izdelek hranite pri temperaturi od 15 do 35 °C.
- 10 Ne uporabljajte priključkov, ki jih ne dobavlja naše podjetje.
- 11 Preden boste napravo za osebno nego vstavili v nos ali uho, jo vklopite, da preprečite poškodbe.
- 12 Ta naprava ni namenjena za komercialno uporabo ali salone.#
- 13 Primerno za čiščenje pod tekočo vodo iz pipe. 



KLJUČNE LASTNOSTI

- 1 Stikalo za vklop/izklop
- 2 Komplet rezil
- 3 2 nastavka
- 4 Quick Wash gumb za hitro pranje
- 5 Mehanizem za redčenje las
- 6 Lučka kazalnika polnjenja
- 7 Priključek micro USB

- 8 Mikro USB kabel
- 9 Napajalnik

✱ Striznik nosnih in ušesnih dlačic

- 10 Detajlni prirezovalnik
- 11 Stikalo za vklop/izklop
- 12 Predal za baterije

PRVI KORAKI

✱ POLNJENJE NAPRAVE

- Pred prvo uporabo polnite strižnik 14–16 ur.
- Poskrbite, da je izdelek izključen.
- Napajalnik priključite v napravo in nato v električno vtičnico. Kazalnik polnjenja bo zasvetil.
- Lučka na polnilnem zaslonu bo svetila, ko popolnoma napolnite baterijo.
- Če izdelka dlje časa (2–3 mesece) ne boste uporabljali, ga odklopite iz omrežja in shranite.
- Ko boste strižnik želeli uporabiti znova, ga napolnite do konca.
- Da ohranite življenjsko dobo baterij, jih pustite, da se vsakih 6 mesecev do konca izprazni, nato pa jih polnite 14–16 ur.

✱ POLNJENJE S STANDARDNO ELEKTRIČNO VTIČNICO

- Poskrbite, da je izdelek izključen.
- Napajalnik priključite na izdelek in nato na električno omrežje.
- Med polnjenjem bo LED-kazalnik svetil.
- Počakajte 14–16 ur, da se polnjenje konča.

✱ USB

- Kabel USB priključite na vmesnik USB na napajalnem viru.
- Kabel USB priključite na napravo.

✱ UPORABA S KABLOM

- Napajalnik priključite na izdelek in nato na električno omrežje.
- Ko je kabel priključen v vtičnico, bo na strižniku svetila LED-lučka za polnjenje.

✱ POZOR

- Daljša uporaba z omrežnim napajanjem skrajša življenjsko dobo baterije.

✱ OPOZORILO

- Če je naprava priključena na osebni računalnik z USB kablom, uporaba strižnika s kablom ni mogoča.

✱ UPORABA BREZ KABLA

- Ko je naprava vklopljena in polna, lahko izdelek uporabljate brez kabla do 40 minut.

✱ Strižnik

✱ VSTAVLJANJE BATERIJ

- Vaš strižnik potrebuje eno alkalno baterijo AA. Priporočamo, da uporabljate baterije VARTA®.
- Prepričajte se, da je izdelek izključen.
- Zavrtite pokrovček baterij za približno 1/4 obrata v nasprotni smeri urinega kazalca in ga snemite.
- Vstavite 1 alkalno baterijo AA, tako da se bosta oznaki (+) in (–) na bateriji ujemali z enakima oznakama v predalčku za baterijo.
- Pokrovček namestite nazaj na napravo, pri čemer bodite pozorni na zareze, in ga vrtite v smeri urinega kazalca, dokler se ne zaskoči na mesto.
- ✱ OPOMBA: Vaš higienski strižnik ne bo deloval, če baterij ne vstavite pravilno.

⚠ NAVODILA ZA UPORABO

- Pred začetkom striženja
- Preglejte strižnik, ali je brez las in umazanije.
- Osebo postavite tako, da ima glavo približno na ravni vaših oči.
- Pred striženjem lase vedno prečesite, da so brez vozlov in suhi.

Položaj nastavka	Nastavek za kratke lase	Nastavek za dolge lase
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✱ Dolžino 1 mm boste dosegli brez uporabe nastavkov.

✱ PRITRDITEV NASTAVKA

- Nastavek držite z zobmi navzgor.
- Poravnajte uture na nastavku z režami na ohišju strižnika ter nastavek potisnite navzdol.
- Potisnite ga na rezilo in vzdolž rezila strižnika, dokler ni sprednja stran nastavka trdno naslonjena na rezilo strižnika.

✱ ODSTRANJEVANJE NASTAVKA

- Pridržite gumb za sprostitvev ter, medtem ko držite strižnik z rezili obrnjenimi stran od sebe, trdno potisnite nastavek navzgor ter stran od rezila.
- Vsak nastavek je na zunanji sredinski površini ustrezno označen (3–21 mm in 24–42 mm).

✱ NAVODILA ZA STRIŽENJE LAS

- Za enakomerno striženje pustite, da nastavek/rezilo odreže svojo pot skozi lase. Ne potiskajte ga prehitro in s silo. Če strižete prvič, začnite z najdaljšo dolžino nastavka.

✱ KORAK 1 – tilnik

- Nastavek nastavite na 3 mm ali 6 mm.
- Strižnik držite z zobmi navzgor. Začnite na sredini glave na dnu vratu.
- Počasi dvignite strižnik in se premikajte navzgor ter navzven skozi lase, vsakič odrežite le nekaj las.

✱ KORAK 2 – zadnja stran glave

- S pritrjenim nastavkom dolžine 12 ali 18 mm postrizite lase na zadnji strani glave.

✱ KORAK 3 – bočna stran glave

- S 3- ali 6-milimetrskim nastavkom skrajšajte zalizce. Nato vstavite 9-milimetrski vodilni nastavek in nadaljujte s striženjem po vrhu glave.

✱ KORAK 4 – vrh glave

- Uporabite daljši nastavek in ga nastavite na 24 ali 27 mm, nato pa postrizite lase na vrhu glave v nasprotni smeri rasti.
- Za daljše lase na vrhu uporabite daljši nastavek (24–42 mm), da dosežete zeleni slog.
- Vedno delajte z zadnje strani glave.

✱ KORAK 5 – Zadnje podrobnosti

- Uporabite prirezovalnik brez nastavka za tesno prirezovanje okoli spodnjega in stranskih delov vratu.
- Da dosežete čisto in ravno črto na zalizcih, obrnite strižnik. Obrnjeni strižnik postavite pravokotno na glavo, tako da se konice rezil rahlo dotikajo kože, nato pa strizite navzdol.

✱ KRATKE STOŽČASTE PRIČESKE – »KRTAČKA« IN KRATKE PRIČESKE

- Začnite z nameščenim najdaljšim nastavkom (24-42 mm) in režite od zadnje strani vratu do začetka vrha glave. Nastavek držite plosko ob glavi in počasi premikajte strižnik skozi lase, kot je prikazano.
- Isti postopek uporabite od spodnje do zgornje strani glave. Nato odrežite lase v nasprotni smeri rasti in jih poravnajte na straneh.
- Če želite doseči videz »krtčke«, morate lase na vrhu glave postriči čez ravni glavnik.
- Uporabite krajši nastavek, da lase po želji bolj skrajšate, ko se približate vratu.

✱ MEHANIZEM ZA TEKSTURO LAS

- Mehanizem za teksturo las lahko preprosto nastavite s premikom gumba na vrhu strižnika.
- Mešanje različnih področij dolžine. Za mešanje izberite varovalo ustrezne dolžine. Izvlecite mehanizem za teksturo las (varovalo), s katerim lahko mešate/stanjšate območje.
- Teksturirano rezanje – Izvlecite mehanizem za teksturo las (varovalo), da dosežete teksturirano striženje po celotni površini.

✱ Strižnik

- Za vklop obrnite pokrovček baterije v desno.

✱ OBLIKOVANJE LINIJE BRADE/BRKOV

- Prirezovalnik držite s prirezovalnim rezilom proti sebi.
- Začnite na robu linije brade/brkov in previdno spustite rezilo strižnika na kožo. S premiki proti robu linije brade/brkov oblikujete zelena mesta na obrazu, na vratu pa s premiki stran od brade.

✱ STRIŽENJE ROBOV ZALIZCEV

- Strižnik držite z rezilom strižnika, obrnjenim proti sebi.
- Začnite na robu zalizca in se z rezili strižnika, narahlo naslonjenimi na kožo, premikajte proti robu linije zalizcev, da postrizete zelena mesta na obrazu.

- Za izklop obrnite pokrov baterije v levo, tako da poravnate ohišje strižnika.

NEGA STRIŽNIKA:

- Vaš strižnik je opremljen s kakovostnimi rezili.
- Dolgotrajno zmogljivost svojega strižnika zagotovite tako, da redno čistite rezila in enoto.
- Nastavek vedno pustite na rezilu prirezovalnika.

✱ PO VSAKI UPORABI

- Poskrbite, da je naprava pred čiščenjem izključena in izklopljena iz vtičnice.
- Nakopičene lase s čopičem odstranite z rezil. Strižnika ne potapljajte v vodo.
- Enoto očistite tako, da jo obrišite z vlažno krpo in takoj posušite.

✱ PRALNO ČIŠČENJE

- Quick Wash sistem je zasnovan za povečanje učinkovitosti čiščenja s pranjem.
- Pritisnite gumba, ki se nahajata ob straneh glave strižnika. Rezila se bodo pomaknila navzven in komplet rezil lahko preprosto očistite pod pipo.
- Ko so rezila očiščena, jih potisnite proti glavi strižnika, da se zaskočijo na svoje mesto.
- Pod tekočo vodo ne izpostavljajte celotne enote; za to je predviden le komplet rezil.
- Primerno za čiščenje pod tekočo vodo iz pipe.

- ✱ Opomba: Pri čiščenju poskrbite, da je strižnik izklopljen.

✱ VSAKIH 6 MESECEV

- Komplet rezil redno odstranjujte in čistite.
- 2 vijaka, ki držita fiksno rezilo, odstranite z izvijačem. Ne odstranjujte kompleta rezil.
- Lase med rezili odstranite z mehko krtačo za čiščenje. Z rezil ne odstranjujte masti za mazanje. Malega premičnega rezila ni treba odstraniti iz enote.
- Če ste odstranili premično rezilo, ga lahko znova namestite, tako da namestite držalo rezila s prevleko čez zatič na sredini notranje glave izdelka.
- Utor na rezilu s prevleko, tik pod zobmi, počiva na kovinski plošči na nasprotni strani lukenj za vijake. Fiksno rezilo je opremljeno z dvignjenim profilom, ki je obrnjen navzven in pritrjen z 2 vijakoma.
- Če se rezil ne poravnate, bo učinkovitost rezanja slabša.
- Na rezila dajte nekaj kapljic olja za rezila ali šivalne stroje. Obrišite odvečno olje.

 NEGA STRIŽNIKA

- Skrbite za svojo napravo, da boste zagotovili dolgotrajno zmogljivost.
- Najlažji in najbolj higienski način čiščenja naprave je, da glavo naprave po uporabi sperete s toplo vodo.
- Kadar naprave ne uporabljate, imejte stikalo izključeno.

 PO VSAKI UPORABI

- Sperite nakopičene dlake z rezil in otesite odvečno vodo.
- Enoto očistite tako, da jo obrišite z vlažno krpo in takoj posušite. Izdelek je primeren za uporabo pod prho in za čiščenje pod vodo.

 ČIŠČENJE

- Pri čiščenju lahko s strižnika odstranite samo nastavke in rezilo strižnika.
- Čiščenje je treba opraviti z mehkim čopičem.
- Primerno za čiščenje pod tekočo vodo iz pipe.
- Na enotah ali rezalnikih ne uporabljajte ostrih ali jedkih čistil.

 ODSTRANJEVANJE BATERIJE

- Preden napravo zavržete, morate iz nje odstraniti baterijo.
- Pri odstranjevanju baterije mora biti naprava izključena iz električnega omrežja.
- Prepričajte se, da je strižnik izprazen do konca in odklopljen iz električnega omrežja.
- Dvignite ali odstranite ploščo pokrova za priključek USB na dnu strižnika.
- Dvignite ali odstranite okrasno ploščo na spodnjem delu strižnika ter odvijte 1 vijak, nameščen na zadnjem ohišju strižnika.
- Dvignite ali odstranite polovici ohišja strižnika, da pridete do prostora za baterije.
- Dvignite ali odstranite priključek USB in dvignite ali odstranite ploščo pokrova na dnu prostora za baterije.
- Odstranite baterijo in sklop tiskanega vezja iz prostora za baterije
- Prerežite jezičke na obeh straneh baterije in baterijo odstranite s tiskanega vezja.
- Baterijo morate zavreči varno.



ZAŠČITA OKOLJA

V izogib onesnaževanju okolja in ogrožanju zdravja zaradi nevarnih snovi v električnih ter elektronskih napravah naprave s to oznako ni dovoljeno zavreči med nesortirane gospodinjske odpadke. Namesto tega jih je treba oddati na zbirno mesto, znova uporabiti ali reciklirati.

Hvala vam na kupnji Vašeg novog Remington® proizvoda. Molimo pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih na sigurnom. Uklonite svu ambalažu prije uporabe.

VAŽNE SIGURNOSNE MJERE

UPOZORENJE: KAKO BI SE SMANJILA OPASNOST OD OPEKLINA, ELEKTRIČNOG UDARA, POŽARA I OZLJEDA OSOBA:

- 1 Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od osam godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja, samo ako su pod nadzorom / upućene i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje mogu vršiti djeca starija od osam godina i pod nadzorom. Držite aparat i kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- 2 Uređaj se ne smije ostaviti bez nadzora kad je priključen u električnu utičnicu, osim tokom punjenja.
- 3 Držite utikač i kabel daleko od zagrijanih površina.
- 4 Nemojte uranjati uređaj u tekućinu; nemojte ga koristiti u blizini vode u kadi, umivaoniku ili drugim posudama; nemojte ga koristiti na otvorenom. 
- 5 Uvjerite se da strujni utikač i kabel nisu vlažni.
- 6 Nemojte priključivati ili izvlačiti utikač iz utičnice mokrim rukama.
- 7 Nemojte koristiti proizvod s oštećenim kabelom. Zamjenu možete dobiti putem naših međunarodnih servisnih centara.
- 8 Nemojte uvrtnuti ili savijati kabel i nemojte ga namatati oko uređaja.
- 9 Čuvajte proizvod na temperaturi između 15°C i 35°C.
- 10 Nemojte koristiti druge nastavke osim onih koje ste dobili s uređajem.
- 11 Sjetite se uključiti šišač prije nego što ga unesete u nos ili uho kako biste izbjegli ozljede.
- 12 Ovaj uređaj nije namijenjen za komercijalnu ili profesionalnu uporabu.
- 13 Prikladan za čišćenje pod tekućom vodom. 

GLAVNA OBILJEŽJA

- 1 Gumb za isključivanje/uključivanje
- 2 Komplet oštrica
- 3 2 nastavka češlja
- 4 Tipka za otpuštanje za brzo pranje
- 5 Mehanizam za prorjeđivanje kose
- 6 Indikatorsko svjetlo punjenja
- 7 Mikro USB ulaz
- 8 Mikro USB kabel

- 9 Adapter
- ✱ **Trimer za noš i uši**
- 10 Trimer za precizno oblikovanje
- 11 Gumb za isključivanje/uključivanje
- 12 Kućište za baterije

PRIJE POČETKA

✱ **PUNJENJE UREĐAJA**

- Prije prve uporabe Vašeg šišača kose, punite ga 14- 16 sati.
- Uvjerite se da je proizvod isključen.
- Priključite adapter za punjenje na proizvod i potom na električnu mrežu.
- Indikator punjenja će svijetliti.
- Svjetlo punjenja na zaslonu ostaje uključeno nakon što se baterija potpuno napunila.
- Međutim, ako proizvod neće biti korišten u duljem vremenskom razdoblju (2 - 3 mjeseca), isključite ga iz električne mreže i spremite.
- Kada odlučite ponovo rabiti šišač morate ga ponovo napuniti.
- Kako biste očuvali vijek trajanja Vaših baterija, svakih 6 mjeseci pustite ih da se potpuno isprazne, potom ih ostavite da se pune 14-16 sati.

✱ **PUNJENJE PREKO STANDARDNE UTIČNICE**

- Uvjerite se da je proizvod isključen.
- Priključite adapter za punjenje na proizvod i potom na električnu mrežu.
- Za vrijeme punjenja LED indikator svijetli.
- Ostavite ga 14-16 sati da se potpuno napuni.

✱ **USB**

- Spojite Vaš USB kabel u USB port na Vašem izvoru napajanja.
- Spojite USB kabel i Vaš uređaj.

✱ **UPORABA S KABELOM**

- Priključite adapter za punjenje na proizvod i potom na električnu mrežu.
- Kad je kabel spojen u struju, na šišaču se vidi LED svjetlo punjenja.

✱ **OPREZ**

- Produžena uporaba isključivog napajanja putem električne mreže dovest će do reduciranja vijeka trajanja baterije.

✱ **UPOZORENJE**

- Uređaj ne može raditi s priključnim kabelom, dok je povezan na PC preko USB ulaza.

✱ BEŽIČNA UPORABA

- Kad je jedinica uključena i potpuno napunjena, proizvod se može koristiti na bežičan način do 40 minuta.

✱ Trimer

✱ POSTAVITE BATERIJE

- Vaš trimer rabi 1 'AA' alkalnu bateriju. Preporučujemo vam uporabu VARTA® baterija.
- Proizvod mora biti isključen.
- Okrenite poklopac pretinca za bateriju otprilike za ¼ okreta u smjeru suprotnom od kazaljke na satu, a zatim povucite.
- Umetnite 1 'AA' alkalnu bateriju tako da su oznake (+) i (-) na licu baterije usmjerene istim oznakama u pretincu za baterije.
- Vratite poklopac na jedinicu uz pomoć oznaka za poravnavanje i okrenite ga u smjeru kazaljke na satu dok ne sjedne na mjesto.
- ✱ NAPOMENA: Vaš šišač neće raditi ako baterije nisu pravilno umetnute.

⚠ UPUTE ZA UPORABU

✱ Prije šišanja

- Provjerite šišač da u njemu nema kose i nečistoća.
- Posjednite osobu tako da je njezina glava otprilike u razini Vaših očiju.
- Prije šišanja uvijek iščetkajte kosu tako da ne bude zamršena te pazite da bude suha.

Položaj češlja	Kratki češalj	Dugi češalj
1	3 mm	24 mm
2	6 mm	27 mm
3	9 mm	30 mm
4	12 mm	33 mm
5	15 mm	36 mm
6	18 mm	39 mm
7	21 mm	42 mm

- ✱ Dužina od 1 mm postiže se bez češljeva.

✱ POSTAVLJANJE ČEŠLJA

- Držite češalj nazubljenom stranom prema gore.
- Poravnajte zupce češlja s otvorima na tijelu šišača i kliznim pokretom gurnite češalj prema dolje.
- Kliznim pokretom gurajte ga duž oštrice šišača dok prednji dio češlja čvrsto ne ulegne uz oštricu šišača.

✱ UKLANJANJE ČEŠLJA

- Pritisnite i držite pritisnutom tipku za otpuštanje i držite šišač tako da su oštrice okrenute od Vas, odlučno gurnite češalj prema gore i od oštrica.
- S vanjske strane po sredini češlja nalazi se oznaka duljine (3-21 mm i 24-42 mm).

✱ UPUTE ZA ŠIŠANJE

- Kako bi šišanje bilo ravnomjerno, češalj/oštrica se mora lagano kretati kroz kosu. Ne vucite ga kroz kosu silom niti brzo. Ako je riječ o prvom šišanju počnite s najvećim nastavkom.

✱ KORAK 1 – Zatiljak

- Postavite češalj na 3 mm ili 6 mm.
- Držite šišač tako da zupci pokazuju prema gore. Počnite šišati na sredini na donjem dijelu vrata.
- Polagano podižite šišač, radeći uvijek prema gore i prema vani, šišajući malo- pomalo.

✱ KORAK 2 – Potiljak

- S češljem postavljenim na 12 mm ili 18 mm, skinite dlačice s potiljka.

✱ KORAK 3 – Bočna strana glave

- S češljem postavljenim na 3 mm ili 6 mm, oblikujte zaliske. Potom promijenite i postavite češalj na 9 mm i nastavite šišati tjeme.

✱ KORAK 4 – Tjeme

- Upotrijebite duži nastavak češlja i postavite ga na 24 mm ili 27 mm i ošišajte kosu na tjemenu u smjeru suprotnom od normalnog smjera rasta kose.
- Za dužu kosu na tjemenu, upotrijebite duži nastavak češlja (24 - 42 mm) kako biste postigli željeni rezultat.
- Uvijek počnite od zatiljka.

✱ KORAK 5 – Završna dotjerivanja

- Upotrijebite šišač bez nastavka češlja za temeljito i glatko uklanjanje kose po vratu.

- Za postizanje jasne ravne crte zalizaka, okrenite šišač naopako.
- Preokrenuti šišač postavite pod pravim kutom u odnosu na glavu, tako da vršci šišača lagano dodiruju kožu, a zatim pomičite šišač prema dolje.

✱ KRATKI STILOVI – “RAVNI VRHOVI” & KRATKA FRIZURA

- Započnite s najdužim nastavkom (24-42mm) i šišajte kosu od zatiljka prema tjemenu. Nastavak držite ravno uz glavu te polako pomičite šišač kroz kosu, kako je prikazano.
- Isti postupak koristite šišajući od dolje prema gore na bočnoj strani glave.
- Zatim šišajte kosu u smjeru suprotnom od njezinog rasta i poravnajte strane.
- Kako biste dobili ravne vrhove, kosa na vrhu glave mora biti šišana iznad ruba ravnog češlja.
- Za stanjivanje kose na vratu koristite češljic za kraće šišanje.

✱ MEHANIZAM TEKSTURE

- Podesite mehanizam texture kose kliznim potiskivanjem tipke na vrhu šišača.
- Oblikovanje prijelaza između različitih dužina. Odaberite češalj odgovarajuće dužine za oblikovanje prijelaza. Izvucite mehanizam texture (štitnik) kojim ćete oblikovati prijelaz/stanjiti područje.
- Teksturirani oblik – Izvucite mehanizam texture (štitnik) za cjelokupni teksturirani oblik kose.

✱ Trimer

- Za uključenje, okrenite poklopac baterije na desno.

✱ ISCRTAVANJE LINIJE BRADE/BRKOVA

- Držite oštricu trimera okrenutu prema vama.
- Započnite s rubnom stranom brade/brkova i nježno približite oštricu šišača koži. Rabite pokrete prema rubu brade/brkova kako biste ošišali željena mjesta na licu a za vrat rabite pokrete od brade prema van.

✱ ŠIŠANJE RUBA ZALIZAKA

- Držite oštricu trimera okrenutu prema vama.
- Krenite od kraja zaliska, te lagano približite oštrice trimera koži. Rabite pokrete prema rubu linije zaliska kako biste oblikovali željena mjesta na licu.
- Za isključenje, okrenite poklopac baterije na lijevo poravnavajući tijelo trimera.

BRIGA O VAŠEM ŠIŠAČU ZA KOSU:

- Vaš šišač je opremljen visokokvalitetnim oštricama.
- Kako biste osigurali dugotrajnu učinkovitost Vašeg šišača, redovito čistite oštrice i jedinicu.
- Uvijek držite nastavak češlja na oštrici trimera.

NAKON SVAKE UPORABE

- Prije čišćenja osigurajte da je uređaj isključen i iskopčan iz utičnice električne mreže.
- Otresite nakupljene dlačice iz oštrica. Nemojte uranjati šišač u vodu.
- Kako biste očistili jedinicu, vlažnom krpom obrišite uređaj i odmah ga osušite.

MOKRO ČIŠĆENJE

- SUSTAV BRZOG PRANJA osmišljen je za postizanje najveće moguće učinkovitosti mokrog čišćenja.
- Pritisnite tipke sa strane glave šišača. Oštrice će kliznuti van, tako da cijeli komplet možete jednostavno oprati pod tekućom vodom.
- Nakon što se oprali oštrice blokirajte ih na njihovo mjesto gurajući komplet prema glavi šišača dok ne sjednu na mjesto.
- Nemojte cijeli uređaj prati pod vodom; samo se oštrice mogu uranjati u vodu.
- Prikladan za čišćenje pod tekućom vodom.

-  Napomena: uvjerite se da je šišač isključen prije nego što počnete s čišćenjem.

SVAKIH ŠEST MJESECI

- U redovitim intervalima komplet oštrica treba skinuti i očistiti.
- Pomoću odvijača uklonite 2 vijka koji pridržavaju fiksnu oštricu. Ne uklanjajte komplet oštrica.
- Mekom četkom za čišćenje išetkajte dlačice između oštrica. Ne uklanjajte ulje za podmazivanje s oštrica. Iz uređaja nije potrebno ukloniti malu pomičnu oštricu.
- Ako je oštrica otpala, može se popraviti postavljanjem držača oštrice u unutarnji utor glave uređaja. Utor oštrica, odmah ispod zubaca, sjeda u metalnu pločicu na suprotnoj strani od rupica za vijke. Fiksna oštrica opremljena je izdignutim profilom koji pokazuje prema van te je pričvršćena s 2 vijka.
- Učinkovitost rada će biti umanjena ako oštrice nisu pravilno podešene.

- Stavite par kapi ulja za šišače ili šivaće strojeve na oštrice. Obrišite višak ulja.

ODRŽAVANJE VAŠEG TRIMERA

- Održavajte Vaš uređaj kako biste osigurali dugotrajnu učinkovitost.
- Najjednostavniji način čišćenja koji ima i najbolji higijenski učinak je ispiranje glave uređaja pod toplom vodom nakon uporabe.
- Trimer mora biti isključen ("off") kada nije u uporabi.

★ NAKON SVAKE UPORABE

- Mlazom vode isperite nakupljene dlačice s nožića i istresite višak vode.
- Kako biste očistili jedinicu, vlažnom krpom obrišite uređaj i odmah ga osušite.
- Ovaj proizvod je prikladan za uporabu pod tušem i za čišćenje pod vodom.

★ ČIŠĆENJE

- Mogu se skinuti s proizvoda radi čišćenja samo nastavci češljeva i oštrica šišača.
- Čišćenje treba vršiti samo mekanom četkicom.
- Prikladan za čišćenje pod tekućom vodom.
- Nemojte koristiti grube ili korozivne tekovine za čišćenje po uređaju i oštricama.

UKLANJANJE BATERIJE

- Prije odlaganja uređaja baterija se mora ukloniti.
- Uređaj mora biti iskopčan iz električne mreže kad se uklanja baterija.
- Osigurajte da je iz šišača izbačena sva električna snaga i da je iskopčan iz mrežne utičnice.
- Podignite ili skinite poklopac USB ulaza na dnu šišača.
- Podignite ili skinite dekorativnu pločicu na donjem dijelu šišača i odvijte 1 vijak koji se nalazi na stražnjem dijelu kućišta šišača.
- Podignite ili skinite polovice šišača, kako biste vidjeli pretinac baterije.
- Podignite ili skinite USB priključak te poklopac na dnu pretinca baterije.
- Izvadite bateriju i sklop tiskane pločice iz pretinca baterije.
- Odsijecite jezičke s oba kraja baterije, te je uklonite s tiskane pločice.
- Baterija se mora zbrinuti na siguran način.



ZAŠTITA OKOLIŠA

Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.



Дякуємо, що придбали продукцію компанії Remington®. Уважно прочитайте наведені інструкції та зберігайте їх у безпечному місці. Перед використанням виробу зніміть всі елементи пакування.

ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ДЛЯ УНИКНЕННЯ РИЗИКУ ОПІКІВ, УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, ПОЖЕЖ АБО ТРАВМУВАННЯ ЛЮДЕЙ.

- 1 Використання зазначеного пристрою дітьми віком від 8 років, особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, браком досвіду або знань допускається виключно за умови додаткового контролю або інструктажу й усвідомлення пов'язаних із таким використанням ризиків. У жодному разі не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування цього пристрою може здійснюватися дітьми виключно за умови досягнення ними 8-річного віку та контролю з боку батьків. Зберігайте пристрій та кабель до нього поза зоною досяжності дітей молодше 8 років.
- 2 Не залишайте пристрій без уваги, якщо його підключено до розетки мережі живлення (не стосується процесу заряджання).
- 3 Тримайте штекер та шнур живлення подалі від гарячих поверхонь.
- 4 Не занурюйте пристрій у рідини; не експлуатуйте його поряд із водою у ванній кімнаті, біля басейну або інших резервуарів із водою; не використовуйте пристрій поза приміщенням.
- 5 Слідкуйте за тим, щоб штекер та шнур живлення не намокали.
- 6 Не підключайте та не відключайте пристрій від мережі живлення вологими руками.
- 7 Не використовуйте пристрій, якщо його шнур пошкоджено. Заміну пристрою можна здійснити в міжнародних центрах обслуговування компанії.
- 8 Не перекручуйте, не переламауйте та не намотуйте кабель навколо пристрою.
- 9 Зберігайте пристрій у діапазоні температур від 15° C до 35° C.
- 10 Не використовуйте інші насадки, окрім тих, що входять до комплекту пристрою.
- 11 Перед тим як вводити грумер в ніс або у вуху, його слід увімкнути, щоб уникнути поранень.
- 12 Цей пристрій не призначено для комерційного використання або роботи в перукарнях.
- 13 Допускається очищення під краном із водопровідною водою. 



ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ

- 1 Вимикач
 - 2 Набір лез
 - 3 2 напрямні гребінцеві насадки
 - 4 Фіксатор для швидкого миття
 - 5 Механізм витончення волосся
 - 6 Світловий індикатор заряджання
 - 7 Роз'єм мікро-USB
 - 8 Кабель мікро-USB
 - 9 Адаптер
-
- ★ **Тример для догляду за носом і вухами**
- 10 Дрібний тример
 - 11 Вимикач
 - 12 Батарейний відсік

ПЪРВИ СТЬПКИ

- ★ **ЗАРЯДЖАННЯ ПРИСТРОЮ**
- Перед першим використанням машинки для стрижки волосся її слід заряджати протягом 14—16 годин.
 - Переконайтеся в тому, що пристрій вимкнено.
 - Під'єднайте зарядний адаптер до пристрою, після чого увімкніть адаптер у мережу живлення. Загориться індикатор зарядження.
 - Після повного заряджання батареї індикатор заряду залишиться підсвіченим.
 - Якщо не планується користуватися пристроєм протягом тривалого проміжку часу (2–3 місяці), його слід вимкнути з мережі живлення та скласти для зберігання.
 - Перед наступним використанням машинки для стрижки волосся її слід повністю перезарядити.
 - Для подовження терміну служби батарей необхідно давати їм повністю розряджати кожні 6 місяців, після чого їх слід заряджати протягом 14—16 годин.
-
- ★ **ЗАРЯДЖЕННЯ ВІД СТАНДАРТНОЇ ЕЛЕКТРИЧНОЇ РОЗЕТКИ**
- Переконайтеся в тому, що пристрій вимкнено.

- Під'єднайте зарядний адаптер до пристрою, після чого увімкніть адаптер у мережу живлення.
- Під час процесу заряджання горітиме світлодіодний індикатор.
- Для повноцінного зарядження пристрою потрібно 14-16 годин.

★ USB

- Під'єднайте кабель USB до роз'єму USB на джерелі живлення.
- Під'єднайте кабель USB до вашого пристрою.

★ ВИКОРИСТАННЯ ЗІ ШНУРОМ

- Під'єднайте зарядний адаптер до пристрою, після чого увімкніть адаптер у мережу живлення.
- Коли шнур підключений до розетки, на машинці для стрижки світитиметься світлодіодний індикатор заряду.

★ ОБЕРЕЖНО

- Надмірне використання пристрою в режимі живлення від мережі призводить до зменшення терміну служби батареї.

★ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Машинка не може працювати у звичайному робочому режимі через шнур живлення, якщо пристрій під'єднано до комп'ютера через роз'єм USB.

★ ВИКОРИСТАННЯ БЕЗ ШНУРА

- Якщо пристрій ввімкнено за максимального рівня заряду, його можна використовувати у режимі роботи без шнура упродовж 40 хвилин.

★ Триммер

★ тримера

- Цей гігієнічний триммер працює від однієї лужної батарейки типу AA.
- Рекомендуємо користуватися батарейками Varta.
- Переконайтеся в тому, що пристрій вимкнено.
- Поверніть кришку батарейного відсіку проти годинникової стрілки приблизно на ¼ оберту та відтягніть її на себе.
- Вставте 1 лужну батарейку типу AA таким чином, щоб знаки (+) і (-) на поверхні батарейки збігалися з аналогічними позначками батарейного відсіку.
- Установіть повторно кришку на пристрій, орієнтуючись на позначки вирівнювання та повертаючи її за годинниковою стрілкою, поки кришка не зафіксується на своєму місці.



- ✱ ПРИМІТКА. Триммер не буде працювати, якщо батареї вставлено неправильно.

❗ ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

✱ Перед початком стрижки

- Перевірте машинку на відсутність залишків волосся та бруду.
- Посадіть особу, яку потрібно стригти, так, щоб її голова розташовувалася приблизно на рівні ваших очей.
- Перед початком стрижки слід розчесати волосся таким чином, щоб воно було розплутаним та сухим.

Положення насадки	Коротка насадка	Довга насадка
1	3 мм	24 мм
2	6 мм	27 мм
3	9 мм	30 мм
4	12 мм	33 мм
5	15 мм	36 мм
6	18 мм	39 мм
7	21 мм	42 мм

- ✱ Довжина 1 мм досягається без гребінчастих насадок.

✱ ДЛЯ ПРИКРІПЛЕННЯ НАСАДКИ

- Тримайте насадку догори зубцями.
- Зіставте напрямні на гребінчастій насадці з пазами на корпусі приладу і посуньте насадку вниз.
- Натягуйте її на лезо машинки уздовж самого леза, поки передня частина насадки не закріпиться надійно на рівні леза машинки.

✱ ЩОБ ЗНЯТИ НАСАДКУ

- Натисніть і утримуйте кнопку фіксатора, і тримаючи машинку лезами від себе, потягніть насадку із невеликим зусиллям вгору від лез.
- Кожну гребінчасту насадку позначено відповідно до середньої глибини її зовнішньої поверхні (3– 21 мм і 24– 42 мм).

✳ ІНСТРУКЦІЯ З ПРОВЕДЕННЯ СТРИЖКИ ВОЛОССЯ

- Для досягнення рівномірної довжини волосся слід вести гребінцеву насадку/лезо крізь волосся по всій довжині лінії стрижки. Не ведіть машинкою по волоссю занадто швидко. Якщо ви вперше здійснюєте стрижку, починайте з гребінцевої насадки із максимальною довжиною.

✳ ЕТАП 1 — задня частина шиї

- Встановіть насадку на 3 або 6 мм.
- Тримайте машинку зубцями лека догори. Починайте стрижку по центру голови від основи шиї.
- Повільно підіймайте машинку, проходячи вгору від себе по голові, та підрівнюючи невелику ділянку волосся за раз.

✳ ЕТАП 2 — потилиця

- Користуючись насадкою із довжиною від 12 мм до 18 мм, підстригайте волосся на потилиці.

✳ ЕТАП 3 — боки голови

- Скроні підрівняйте насадкою на 3 або 6 мм. Після цього перейдіть на довшу напрямну насадку 9 мм та продовжуйте стригти верхівку голови.

✳ ЕТАП 4 — верхівка голови

- Застосуйте насадку із більшою довжиною, встановивши її на значення 24 мм або 27 мм. Стрижіть волосся на верхівці голови проти напрямку нормального росту волосся.
- У разі більшої довжини волосся на верхівці голови використовуйте насадку з великою довжиною (24—42 мм), щоб створити бажаний стиль зачіски.
- Кожного разу слід здійснювати стрижку, стоячи ззаду голови.

✳ ЕТАП 5 — завершальні штрихи

- Використовуйте машинку без гребінцевої насадки для завершення підрівнювання волосся навколо основи та боків шиї.
- Для досягнення чіткої рівної лінії скронь слід змінити напрямок машинки для стрижки волосся на протилежний. Розташуйте обернену машинку під прямим кутом до голови (так, щоб кінчики лез злегка торкалися шкіри) та починайте рух донизу.

✱ КОРОТКІ СТИЛІ КОНУСНОЇ ФОРМИ — ЗАЧІСКА «ІЖАЧОК» ТА ІНШІ КОРОТКІ ЗАЧІСКИ

- Починаючи стригти за допомогою найдовшої напрямної насадки (24—42 мм), рухайтесь від потилиці до маківки голови. Тримайте напрямну насадку паралельно рівню голови та починайте повільний рух машинкою через волосся.
- Виконуйте такі самі дії при обробці від нижньої до верхньої частин голови. Після завершення підстрижіть волосся проти напрямку його росту та вирівняйте боки.
- Щоб зробити зачіску «іжачок», волосся на верхівці голови має стригтись поперек верхньої частини плаского гребінця.
- Застосовуйте напрямну насадку із меншою довжиною, щоб надати волоссю бажаного кінчного вигляду вниз уздовж лінії шиї.

✱ МЕХАНІЗМ ФОРМУВАННЯ ФАКТУРИ ВОЛОССЯ

- Регулюйте механізм формування фактури волосся, переміщаючи кнопку у верхній частині машинки для стрижки волосся.
- Перемішування ділянок з різною довжиною волосся. Для перемішування виберіть захисну перегородку потрібної довжини.
- Відсуньте механізм формування текстури волосся (захисну перегородку), що дозволяє перемішувати/витончувати необхідну ділянку.
- Фактурна стрижка: відсуньте механізм формування текстури волосся (захисну перегородку), щоб підстригти волосся із формуванням фактури на всій ділянці.

✱ Тример

- Щоб увімкнути прилад, поверніть кришку для батарейок праворуч.

✱ ДЛЯ ОКРЕСЛЕННЯ ЛІНІЇ БОРОДИ/ВУСІВ

- Тримайте тример лезом тримера до себе.
- Починайте водити пристроєм по краю лінії бороди/вусів, обережно наближаючи лезо тримера до шкіри. Рухайте пристрій у напрямку до краю лінії бороди/вусів, щоб вирівняти по довжині волосся до межі визначених ділянок обличчя; так само рекомендується робити рухи від краю лінії бороди донизу в ділянці шиї.

✱ ПІДРІВНЮВАННЯ ВОЛОССЯ НА КРАЯХ СКОРНОЇ

- Тримайте тример лезом до себе.
- Починайте з волосся на краю скронь. Злегка притискаючи леза тримера до шкіри, рухайте пристрій у напрямку до краю лінії скронь, щоб

- підрівняти по довжині волосся до межі визначених ділянок обличчя.
- Щоб вимкнути прилад, поверніть кришку для батарейок ліворуч, вирівнявши її з корпусом тримера.

ДОГЛЯД ЗА МАШИНКОЮ ДЛЯ СТРИЖКИ ВОЛОССЯ:

- Вашу машинку оснащено високоякісними лезами.
- Для гарантування високої продуктивності та тривалого терміну служби машинки слід регулярно чистити леза та інші компоненти пристрою.
- У будь-якому разі необхідно, щоб напрямна гребінцева насадка була прикріплена на лезі тримера.

✱ ПІСЛЯ КОЖНОГО ВИКОРИСТАННЯ

- Перед проведенням чищення переконайтеся, що живлення пристрою вимкнено, а сам пристрій відключено від мережі живлення.
- Очистіть залишки волосся з лез. Не занурюйте машинку повністю у воду.
- Для очищення пристрою його слід протирати вологою тканиною, одразу ж видаляючи залишки вологи.

✱ ВОЛОГЕ ОЧИЩЕННЯ

- СИСТЕМА ШВИДКОГО МИТТЯ розроблена задля максимізації ефективності очищення пристрою із застосуванням води.
- Натисніть кнопки, що розташовуються по боках голівки машинки для стрижки волосся. При цьому леза висунуться назовні, що дозволяє з легкістю промити набір лез водою з-під крана.
- Після завершення очищення леза слід зафіксувати на їхньому місці, засовуючи набір лез у напрямку голівки машинки для стрижки волосся, поки він не опиниться на своєму місці із характерним звуком клацання.
- Не включаєте пристрій під час його промивання під краном. Можна занурювати у воду лише набір лез.
- Допускається очищення під краном із водопровідною водою.
- ✱ Примітка. Перед здійсненням очищення переконайтеся, що машинка вимкнена.

✱ КОЖНІ 6 МІСЯЦІВ

- Слід знімати та чистити набір лез із визначеною регулярністю.
- Вилучіть 2 гвинти, що утримують нерухоме лезо у фіксованому положенні, за допомогою викрутки. На цьому кроці не треба діставати набір лез.

- Вичистіть залишки волосся між лезами за допомогою м'якої щітки для чищення. Намагайтеся не зачіпати змащувальний матеріал, що міститься на лезах. Не обов'язково вилучати маленьке рухоме лезо з пристрою.
- Якщо рухоме лезо було вилучено, його можна встановити на місце, вставляючи тримач леза із покриттям поверх контакту, що розташовується по центру внутрішньої голівки пристрою. Канавка леза із покриттям (розташовується під зубцями) опиратиметься на металеву пластину, що розташовується навпроти отворів для гвинтів. Нерухоме лезо кріпиться за допомогою піднятого профілю, направленою назовні та зафіксованого 2 гвинтами.
- При порушенні вирівнювання лез ефективність різання може знизитися.
- Крапніть на леза кілька краплин машинного мастила для різців або машин для шиття. Витріть залишки мастила.

ДОГЛЯД ЗА ТРИМЕРОМ

- Ретельно доглядайте за вашим пристроєм, щоб гарантувати його сталу продуктивність та тривалий термін служби.
- Найлегший та найбільш гігієнічний спосіб чищення пристрою полягає в споліскуванні голівки пристрою у теплій воді щоразу після використання.
- Якщо тример не використовується, його вимикач має перебувати у вимкненому положенні.

ПІСЛЯ КОЖНОГО ВИКОРИСТАННЯ

- Вимийте накопичене волосся з різців, після чого струхніть голівку, щоб видалити надлишкову воду.
- Для очищення пристрою його слід протирати вологою тканиною, одразу ж видаляючи залишки вологи.
- Цей прилад підходить для використання в душі, його можна промивати водою.

ОЧИЩЕННЯ

- При проведенні очищення пристрою допускається знімати з нього лише напрямні гребінцеві насадки та лезо тримера.
- Чищення має здійснюватися лише м'якою щіткою.
- Допускається очищення під краном із водопровідною водою.
- Не слід використовувати жорсткі засоби очищення або засоби із корозійними властивостями при проведенні чищення пристроїв та їхніх різців.



ВИЛУЧЕННЯ БАТАРЕЇ

- Перед утилізацією пристрою із нього слід дістати батарею.
- Перед тим як діставати батарею із пристрою, його треба від'єднати від мережі живлення.
- Переконайтеся, що батарея машинки повністю розряджена, а сама машинка від'єднана від мережі живлення
- Підчепіть або підійміть кришку роз'єму USB у нижній частині машинки.
- Підчепіть або підійміть декоративну панель з нижньої частини машинки та викрутіть 1 гвинт, що розташовується у задній частині корпусу машинки.
- Підчепіть або підійміть половинки машинки так, щоб вони розділялися. Ви маєте бачити перед собою батарейний відсік.
- Підчепіть та підійміть з'єднувач USB, після чого підніміть або підчепіть кришку з нижньої частини батарейного відсіку.
- Дістаньте із батарейного відсіку батарею та збірку друкованої плати.
- Відріжте планки, що розташовуються з обох боків батареї, та відділіть батареї від друкованої плати.
- Після цього слід утилізувати батарею в безпечний спосіб.



ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Для уникнення нанесення шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей, що пов'язана із використанням небезпечних речовин в електричних та електронних товарах, позначені вказаним символом пристрої не слід утилізувати разом із невідсортованим побутовим сміттям. Такі пристрої підлягають відновленню, повторному використанню або переробці.



بعد كل استخدام



- اشطف الشعر المتراكم من القواطع وتخلص من الماء الزائد بهزه.
- لتنظيف الوحدة، امسحها بقطعة قماش مبللة وجففها على الفور.
- مناسب للتنظيف تحت حنفية ماء مفتوحة.

التنظيف



- قد يتم إخراج أمشاط دليل الملحق وشفرة جهاز التشذيب فقط من المنتج لتنظيفها.
- يجب التنظيف بفرشاة ناعمة فقط.
- لا تستخدم منظفات خشنة أو أكالة على الوحدات أو شفراتها.

إخراج البطاريات



- يجب إخراج البطارية من الجهاز قبل التخلص منها.
- يجب فصل الجهاز من الكهرباء عند إخراج البطارية.
- تأكد من تفريغ المقص من الطاقة وفصله من الكهرباء.
- ارفع أو انزع لوح غطاء منفذ USB في أسفل المقص.
- ارفع أو انزع لوح الديكو في الجزء السفلي من المقص وقم بفك المسمار 1 الموجود في المبيت الخلفي للمقص.
- ارفع أو انزع نصفي المقص كاشفا غرفة البطاريات.
- ارفع أو انزع الموصل USB وارفع أو انزع لوحة الغطاء في أسفل الغرفة البطاريات.
- أخرج البطاريات ومجمع لوحات الدوائر المطبوعة من غرفة البطاريات.
- اقطع الألسن الموجودة على طرفي البطارية وأخرجها من لوحة الدائرة المطبوعة.
- يجب التخلص من البطارية بأمان.

حماية البيئة



لتجنب المشاكل البيئية والصحية بسبب المواد الخطرة في المواد الكهربائية والإلكترونية، يجب تمييز الجهاز بهذا الرمز لعدم التخلص منه مع نفايات البلدية التي لم يتم فرزها ولكن يتم استعادتها أو إعادة استخدامها أو إعادة تدويرها.

★ التنظيف القابل للغسل

- تم تصميم نظام الغسل السريع لزيادة كفاءة التنظيف القابل للغسل.
- انقر على الأزرار الموجودة على جانبي رأس مقص الشعر، سوف تخرج الشفرات ويمكن تنظيف مجموعة الشفرات بسهولة تحت الصنبور.
- بمجرد تنظيف الشفرات، سوف يتم قفلها في مكانها بدفع طقم الشفرات نحو رأس مقص الشعر وسوف تستقر الشفرات في مكانها.
- لا تقم بتشغيل الوحدة بأكملها تحت الحنفية ولكن يمكن غمر طقم الشفرات فقط في الماء.

★ ملاحظة: تأكد من إيقاف المقص عند التنظيف.

★ كل ستة أشهر

- يجب إخراج طقم الشفرات وتنظيفه على فترات منتظمة.
- قم بفك مسماري تثبيت الشفرة بمفك. ولا تقم بإخراج طقم الشفرات.
- قم بإزالة الشعر من بين الشفرات بفرشاة تنظيف ناعمة. ولا تقم بإزالة شحم التشحيم من الشفرات. وليس من الضروري إخراج الشفرة المتحركة الصغيرة من الوحدة.
- إذا تم إخراج الشفرة المتحركة فيمكن إعادة تركيبها بشق حامل الشفرة المطلية على المسمار الصغير الموجود في وسط رأس المنتج الداخلي. يستقر الأخدود الموجود على الشفرة المطلية تحت الأسنان على لوحة معدنية في الجانب المقابل لثقب المسامير. ويتم تركيب الشفرة الثابتة بوضع مرتفع متجهها لأعلى وتثبيتها بالمسمارين.
- ستقل كفاءة القص إذا لم يتم محاذاة الشفرات بشكل صحيح.
- ضع بضع قطرات من زيت قاطع أو ماكينة خياطة على الشفرات. وامسح الزيت الزائد.

★ صيانة جهاز التشذيب

- قم بصيانة جهازك لضمان أداء طويل الأمد
- وأسهل وأكثر طريقة صحية لتنظيف جهاز التزوين هي شطف رأس المنتج بعد الاستخدام بماء دافئ.
- حافظ دائما على جهاز التشذيب في وضع "إيقاف التشغيل" عندما لا يكون قيد الاستخدام.

- استخدم مشط دليل أقرب لجعل الشعر مدببا إلى خط الرقبة كما هو مطلوب.

✱ آلية ملمس الشعر

- مجرد اضبط آلية ملمس الشعر عن طريق تحريك الزر في الجزء العلوي من مقص الشعر.
- خلط مناطق الطول المختلفة. اختر واقي الطول المناسب للخلط. حرك آلية ملمس الشعر (الواقي) التي تسمح لك بخلط/تخفيف المنطقة.
- القص الملموس - حرك آلية ملمس الشعر (الواقي) للخارج لإعطاء قص ملموس شامل.

✱ جهاز التشذيب

للتشغيل، قم بإدارة غطاء البطارية إلى اليمين.

✱ لتحديد خط اللحية والشارب

- امسك جهاز التشذيب مع جعل شفرة جهاز التشذيب باتجاهك.
- ابدأ بحافة خط اللحية/الشارب وقم بتقريب شفرة التشذيب بخفة من بشرتك.
- استخدم حركات في مواجهة حافة خط اللحية/الشارب لتشذيب المواقع المطلوبة في منطقة الوجه وبعيداً عن اللحية الموجودة في منطقة الرقبة.

✱ تشذيب حافة السوالف

- امسك جهاز التشذيب بحيث تكون شفرة التشذيب في مواجهتك.
- ابدأ بحافة السوالف ومع جعل شفرات جهاز التشذيب تستقر برفق على جلدك، استخدم الحركات نحو حافة خط السوالف للتشذيب في الأماكن المطلوبة في منطقة الوجه.
- للإيقاف، قم بإدارة غطاء البطارية إلى اليسار ومحاذة جسم جهاز التشذيب.

✱ صيانة مقص الشعر:

- المقص مجهز بشفرات عالية الجودة.
- نظف الشفرات والوحدة بانتظام لضمان استمرار أداء المقص لمدة طويلة.
- اجعل مشط الدليل الملحق دائما على شفرة جهاز التشذيب.

✱ بعد كل استخدام

- تأكد من تشغيل الجهاز وفصله من الكهرباء قبل التنظيف.
- قم بتنظيف الشعر المتراكم من الشفرات بفرشاة. ولا تضع المقص في الماء.
- لتنظيف الوحدة، امسحها بقطعة قماش مبللة وجففها على الفور.

- أمسك المقص مع جعل أسنان الشفرة تشير لأعلى. ابدأ من وسط الرأس عند قاعدة الرقبة.
- ارفع المقص ببضع ودعه يعمل خلال الشعر لأعلى وللخارج ويقوم بالتشذيب قليلاً في كل مرة.

✱ الخطوة 2 - خلف الرأس

- قم بقص الشعر الموجود خلف الرأس باستخدام مشط الدليل الملحق 12 ملم أو 18 ملم.

✱ الخطوة 3 - جانب الرأس

- مع ضبط المشط على 3 ملم أو 6 ملم، قم بتشذيب السوالف. ثم قم بالتغيير لمشط الدليل 9 ملم الأطول ومواصلة قص الجزء العلوي من الرأس.

✱ الخطوة 4 - أعلى الرأس

- استخدم ملحق المشط الأطول واضبطه على 24 ملم أو 27 ملم ثم قص شعر أعلى الرأس ضد اتجاه نمو الشعر بشكل طبيعي.
- للشعر الأطول على الرأس، استخدم ملحق المشط الأطول (24 - 42 ملم) للتصنيف المطلوب.
- اعمل دائماً من خلف الرأس.

✱ الخطوة 5 - اللمسات الأخيرة

- استخدم المقص بدون مشط ملحق للتشذيب حول قاعدة وجوانب الرقبة.
- لعمل خط مستقيم نظيف عند السوالف، اعكس مقص الشعر. وضع المقص المعكوس على الرأس بزوايا قائمة مع جعل الشفرات تلمس الجلد برفق ثم اعمل لأسفل.

✱ التصنيف المدبب القصير- "رؤوس مسطحة" وقص قصير

- بدءاً بأطول مشط دليل ملحق (24- 42 ملم)، قم بالقص من خلف الرقبة إلى التاج. وأمسك مشط الدليل مسطحاً على الرأس وحرك المقص ببضع خلال الشعر.
- استخدم نفس الإجراء من الجانب السفلي إلى الجانب العلوي للرأس. ثم قص الشعر ضد اتجاه نموه وقم بتسويته مع الجانبين.
- لإعطاء شكل "رأس مسطح"، يجب قص شعر أعلى الرأس على رأس مشط مسطح.

وضع المشط	مشط قصير	مشط طويل
1	3mm	24mm
2	6mm	27mm
3	9mm	30mm
4	12mm	33mm
5	15mm	36mm
6	18mm	39mm
7	21mm	42mm

❖ لإلحاق مشط

- أمسك المشط وأسنانه لأعلى.
- قم بمحاذاة القضببان الموجودة على المشط مع الفتحات الموجودة على جسم المقص وحرك المشط لأسفل.
- حركه فوق وعلى طول شفرة المقص إلى أن تجلس واجهة المشط بثبات على شفرة المقص.

❖ لإخراج المشط

- اضغط مع الاستمرار على زر الإخراج وامسك المقص مع جعل الشفرات بعيدا عنك وادفع المشط بقوة لأعلى بعيدا عن الشفرات.
- يتم التعليم على كل ملحق مشط وفقا لذلك على سطحه الأوسط الخارجي (3-21 ملم و 24-42 ملم).

❖ تعليمات قص الشعر

- للقص المنتظم، دع ملحق المشط/الشفرة يشق طريقه خلال الشعر. ولا تجبره على القص بسرعة. وإذا كنت تقص لأول مرة، ابدأ بالحد الأقصى لملحق المشط.

❖ الخطوة 1 - خلف الرقبة (القفا)

- اضبط المشط على 3 ملم أو 6 ملم.

⚠ تنبيه

• سوف يؤدي استخدام الكهرباء فقط لمدة طويلة إلى تقليل عمر البطارية.

⚠ تحذير

• لا يمكن تشغيل الجهاز في الوضع السلبي أثناء توصيله بكمبيوتر عبر منفذ USB.

⚠ الاستخدام اللاسلكي

• يمكن استخدام المنتج في الوضع اللاسلكي لمدة تصل إلى 40 دقيقة تشغيل الوحدة وهي مشحونة بالكامل.

⚠ جهاز التشذيب

⚠ تركيب البطارية

• ونوصي 'AAA' يتطلب المقص الصحي الخاص بك وجود بطارية قلووية VARTA® باستخدام بطاريات

• تأكد من إيقاف المنتج.

• قم بتدوير علبة البطاريات حوالي 1/4 دوره عكس اتجاه عقارب الساعة ثم اسحبها.

• أدخل بطارية قلووية "AA" بحيث تواجه العلامات (+) و (-) على البطارية نفس

• العلامات في علبة البطاريات.

• ضع الغطاء مرة أخرى على الوحدة باستخدام علامات المحاذاة وقم بتدويره في

• اتجاه عقارب الساعة إلى أن يستقر الغطاء في مكانه.

⚠ ملاحظة: لن يعمل جهاز التشذيب إذا لم يتم إدخال البطاريات بشكل غير صحيح.

⚠ تعليمات الاستخدام

⚠ قبل بدء القص

• افحص المقص وتأكد من أنه خال من الشعر والتراب.

• اجلس الشخص بحيث يكون رأسه في مستوى العين تقريبا.

• قم دائما قبل القص بتمشيط الشعر بحيث يكون خاليا من التشابك وجافا.

7	منفذ Micro USB
8	كبل Micro USB
9	المحول
10	جهاز تشذيب الأتف والأذن
11	جهاز تشذيب التفاصيل
12	مفتاح تشغيل/إيقاف (On/off)
13	علبة البطاريات

بدء العمل

شحن الجهاز

- قم بالشحن لمدة 14-16 ساعة قبل استخدام مقص الشعر لأول مرة.
- تأكد من إيقاف المنتج.
- قم بتوصيل محول الشحن بالمنتج ثم بالكهرباء. سوف يضيء مؤشر الشحن.
- سيضيء المؤشر عند الشحن.
- تظل لمبة مؤشر الشحن مضاءة بعد شحن البطارية بالكامل سوف
- لا يمكن شحن المقص أكثر من اللازم. ومع ذلك افصله من الكهرباء وقم بتخزينه إذا كان المنتج لن يستخدم لمدة طويلة (2-3 شهر).
- قم بإعادة شحن مقص الشعر بالكامل عندما تريد استخدامه مرة أخرى.
- للحفاظ على عمر البطاريات، دعها تنفذ كل 6 شهور ثم قم بإعادة شحنها لمدة 14-16 ساعة.

الشحن عبر مأخذ كهرباء قياسي

- تأكد من إيقاف المنتج.
- قم بتوصيل محول الشحن بالمنتج ثم بالكهرباء.
- سيضيء المؤشر عند الشحن.
- خصص 14-16 ساعات للشحن الكامل.

USB

- قم بتوصيل كبل USB بمنفذ USB على مصدر الكهرباء.
- قم بتوصيل كبل USB بجهازك.

الاستخدام السلكي

- قم بتوصيل محول الشحن بالمنتج ثم بالكهرباء.
- عند توصيل السلك بالكهرباء، ستظهر لمبة مؤشر الشحن على مقص الشعر.

شكرا لقيامك بشراء منتج Remington® الجديد. يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن. قم بإزالة جميع مواد التعبئة قبل الاستخدام.

❖ إجراءات وقائية هامة

- 1 **تحذير - للحد من مخاطر الحروق أو الصدمات الكهربائية أو الحرائق أو إصابات الأشخاص:**
- 2 يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو قليلي الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم/إرشادهم ويفهمون المخاطر المعنية. ويجب ألا يعيب الأطفال بالجهاز. ويجب ألا يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت إشراف. احفظ الجهاز والكابلات بعيداً عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
- 3 لا ينبغي أبداً أن تترك الجهاز بعيداً عن انتباهك أثناء توصيله بمصدر تيار كهربائي، إلا عند الشحن
- 4 حافظ على قابس الطاقة والسلك الكهربائي بعيداً عن الأسطح الساخنة
- 5 لا تستخدم هذا المنتج إذا كان لا يعمل بشكل صحيح أو إذا سقط أو تلف أو سقط في الماء.
- 6 تأكد من عدم وجود رطوبة في قابس الكهرباء والسلك.
- 7 لا تقم بتوصيل أو فصل الجهاز بأيدي مبللة.
- 8 لا تستخدم المنتج مع سلك تالف. ويمكنك الحصول على البديل عن طريق مراكز الخدمة الدولية التابعة لنا
- 9 لا تقم بثنّي أو جدل الكبل أولفه حول الجهاز.
- 10 قم بتخزين الجهاز عند درجة حرارة تقع بين 15 درجة و 35 درجة مئوية.
- 11 لا تستخدم ملحقات غير الملحقات التي تقوم بتوريدها.
- 12 تذكر دائماً تشغيل جهاز التزين قبل أن تدخله في أنفك أو أذنك لتجنب الإصابة.
- 13 هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام التجاري أو الصالونات.



👁 المزايا الرئيسية

- 1 مفتاح تشغيل/إيقاف (On/off)
- 2 طقم شفرات
- 3 مشط دليل ملحق
- 4 زر تشغيل الغسل السريع
- 5 آلية جهاز تخفيف الشعر
- 6 لمبة مؤشر الشحن

Model No HC5356

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

ÜRETİCİ FİRMA BİLGİSİ: VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen, Germany.

Изготовитель: Сделано в Китае для VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Альфред-Крупп Штрассе 9, Эльванген, 73479, Германия

Импортер в РФ: ЗАО «Спектрум Брэндс»

Россия, 119048, Москва, ул.Усачева, д.33, стр.1, т/ф +7 495 933 31 76

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации

Дата изготовления: см. на продукте в формате XXXгг (где XXX – день года, гг - год)
220-240В~50/60Гц 200 мА

14/INT/ HC5356 T22-0002183 Version 05 /14

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,
or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,
Germany

www.remington-europe.com

© 2014 SBI